

AUFBAUANLEITUNG **DE**

INSTRUCTIONS DE MONTAGE **FR**

BOUWINSTRUCTIES **NL**

SZERELÉSI ÚTMUTATÓ **HU**

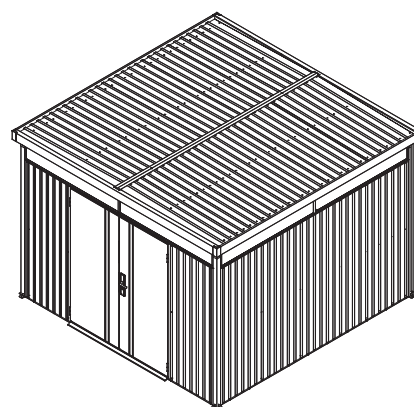
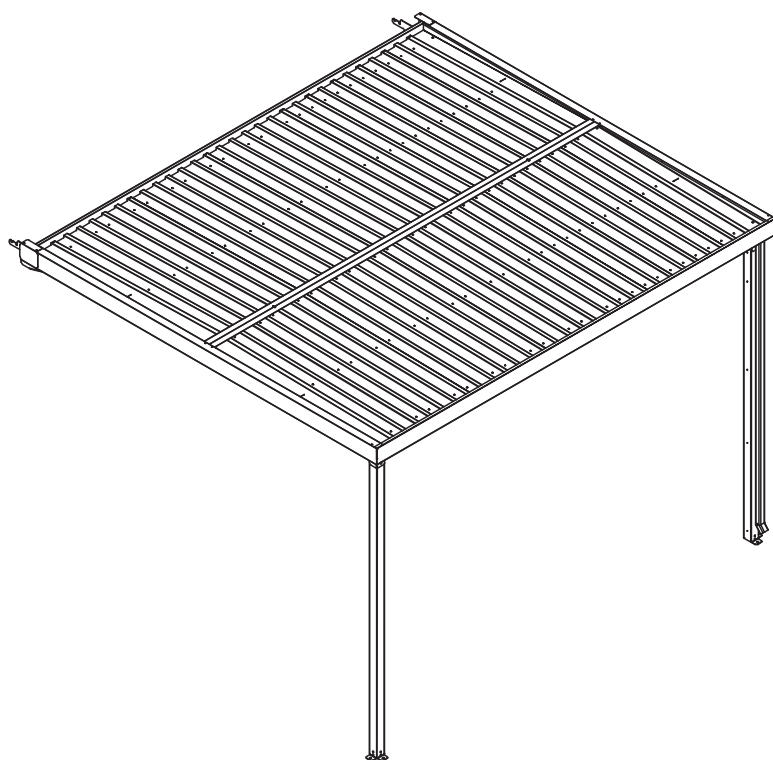
INSTRUCȚIUNI DE ASAMBLARE **RO**

NAVODILA ZA SESTAVLJANJE **SL**

NÁVOD PRO MONTÁŽ **CZ**

NÁVOD NA MONTÁŽ **SK**

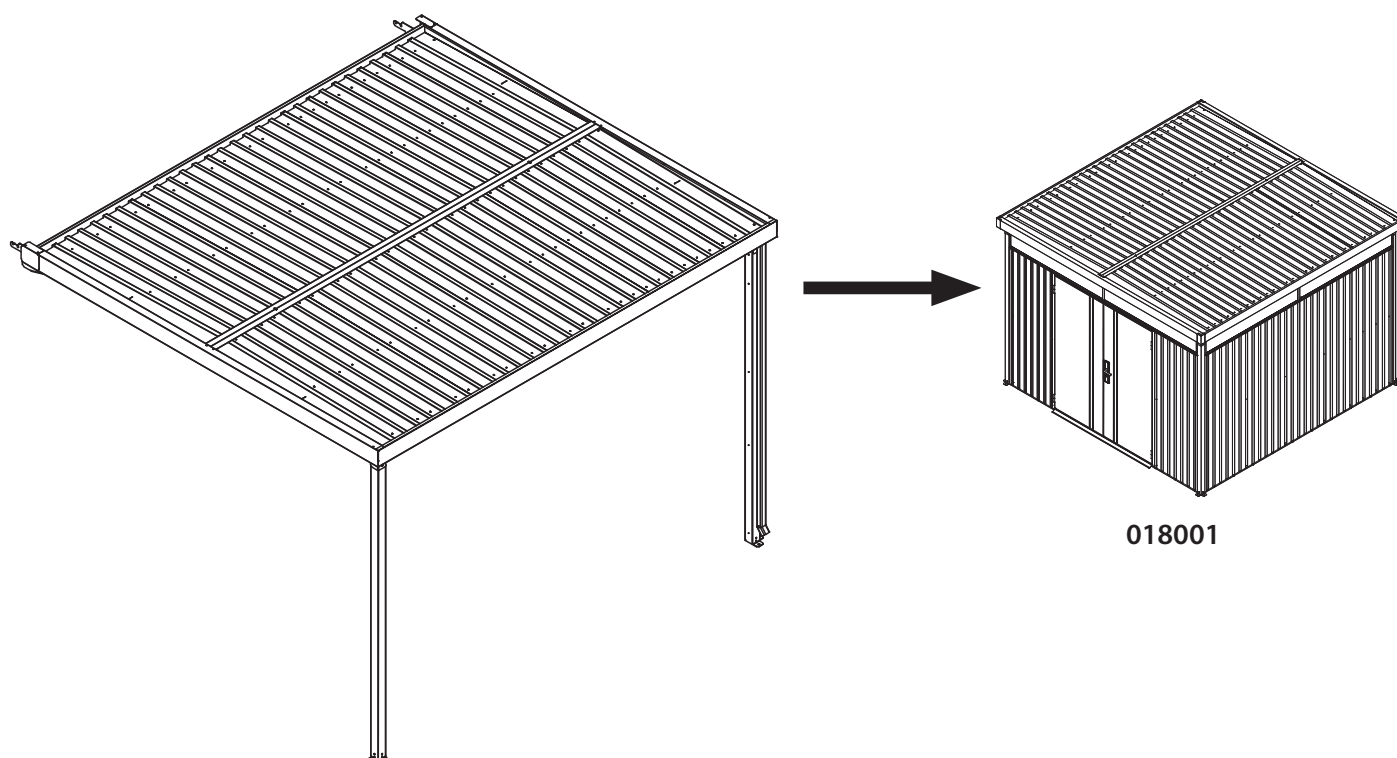
MONTERINGSANVISNING **SE**



018001

SEITENANBAU PASSEND ZU PREMIUM SYSTEMHAUS 018001 AUFBAUANLEITUNG

DE



BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Der Seitenanbau ist für den Einsatz im Freien vorgesehen. Er ist nicht geeignet um Personen oder Tiere zu beherbergen oder Gefahrstoffe einzulagern. Der Seitenanbau ist nicht für den gewerblichen Gebrauch geeignet. Jegliche anderweitige Verwendung oder Veränderungen an dem Seitenanbau wird als unsachgemäße Verwendung betrachtet und kann erhebliche Gefahren verursachen.

Achtung! Der Seitenanbau ist zur Montage an einem floraworld premium Systemhaus mit Oberlicht vorgesehen. Der floraworld Seitenanbau kann an floraworld Systemhaus mit der Artikelnummer 018001 montiert werden. Der floraworld Seitenanbau kann nicht allein verwendet werden!

HINWEIS

Lesen Sie die Aufbauanleitung sorgfältig, bevor Sie mit dem Aufbau des Seitenanbaues beginnen. Dies gilt insbesondere für die Sicherheitshinweise. Andernfalls können Sie sich verletzen oder den Seitenanbau beschädigen. Der Seitenanbau ist kein Klettergerüst für Kinder und keine Rankhilfe. Es besteht die Gefahr der Überlastung. Stellen Sie sicher, dass alle benötigten Bauteile in der angegebenen Menge vorhanden sind. Führen Sie die einzelnen Aufbauschnitte nacheinander und in der angegebenen Reihenfolge, wie in dieser Anleitung vorgegeben, durch. Überspringen Sie bitte keinen der angegebenen Schritte oder kürzen diese ab. Verwahren Sie die Aufbauanleitung an einem sicheren Ort, um zu einem späteren Zeitpunkt erneut darauf zugreifen zu können.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Bevor Sie mit der Montage beginnen, stellen Sie sicher, dass die für Sie zutreffenden Richtlinien/Gesetze eingehalten werden. Planen Sie für die Montage mindestens 240 bis 300 Minuten Zeit ein.

Für die Montage werden mindestens 4 Personen benötigt. Prüfen Sie vor dem Beginn der Arbeit, dass alle Teile in der richtigen Menge vorhanden sind. Nutzen Sie zum Aufbau eine freie, sonnige Fläche ohne überstehende Äste. Prüfen Sie die einzelnen Bauteile vor Montagebeginn auf ihre Unversehrtheit und legen Sie diese so, dass die Bauteile während der Arbeit gut erreichbar sind.

Am besten bewahren Sie Kleinteile wie Schrauben, Mutter etc. in einer Schale auf, so dass diese nicht verloren gehen. Nutzen Sie den Seitenanbau auf keinen Fall als Rankhilfe für Hülsenfrüchte, Kletter- und Schlingpflanzen, Obst, Gemüse oder als Halterung für ihre Wäscheleine.

Halten Sie den Seitenanbau frei von Schnee und Laub. **Die max. Traglast 150 kg/m².**

Verwenden Sie den Seitenanbau ausschließlich wie in dieser Montageanleitung beschrieben.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind. Stellen Sie den Seitenanbau nicht direkt auf Rasen oder unebene Untergründe, sorgen Sie für einen geeigneten, tragfähigen, waagerechten und stabilen Untergrund. Wir empfehlen den Seitenanbau fest auf dem Boden zu verankern. Stellen Sie sicher, dass alle Schrauben fest angezogen sind und dass der Rahmen richtig ausgerichtet und waagrecht ist. Prüfen Sie regelmäßig, dass alle Schrauben fest angezogen sind und ziehen Sie diese gegebenenfalls nach. **Einige Metallteile sind mit einer Schutzfolie versehen. Diese Folie muss vor Montagebeginn vorsichtig entfernt werden.**

SICHERHEITSHINWEISE

Stellen Sie sich niemals direkt auf die Dachfläche, es besteht die Gefahr der Überlastung. Auch nicht während der Montage oder zur Reinigung.

Es besteht Gefahr für Kinder und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten (z.B. übermüdete Personen, teilbehinderte Personen, ältere Personen mit reduzierten physischen und geistigen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (z.B. ältere Kinder).

Bei der Montage des Seitenanbaues kommen Kleinteile wie Schrauben und Muttern zum Einsatz, von denen Erstickungsgefahr ausgeht, wenn sie verschluckt werden.

Der Seitenanbau darf nur von fachkundigen Personen aufgebaut werden, nicht von Kindern oder Personen mit eingeschränkten geistigen oder motorischen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung.

Der nicht sachgemäße Umgang mit dem Seitenanbau kann zu Verletzungen oder Sachschäden führen.

Lassen Sie beim Auspacken der einzelnen Bauteile aus der Verpackung Vorsicht walten. **Es besteht Verletzungsgefahr an scharfen Kanten.** Einzelne Bauteile bestehen aus Metall und sind dadurch schwer. Bei einer unvorsichtigen Öffnung der Verpackung, zum Beispiel mit einem scharfen Messer oder einem anderen scharfen/spitzen Gegenstand besteht die Gefahr, dass Sie Bauteile beschädigen. Nach dem Auspacken der Bauteile prüfen Sie, ob alle Einzelteile in der richtigen Menge vorhanden sind. Legen Sie die einzelnen Teile auf eine Decke oder ähnliches, um Kratzer in der Beschichtung zu vermeiden.

Kontrollieren Sie, ob die einzelnen Bauteile in einem einwandfreien Zustand sind oder Beschädigungen aufweisen, in diesem Fall verwenden Sie die beschädigten, deformierten Teile nicht.

Tragen Sie während des Aufbaus und der Montage stets Sicherheitskleidung. Zur Grundausstattung gehören Sicherheitsschuhe, Schutzhandschuhe, Schutzbrille und Helm.

Installieren Sie den Seitenanbau nicht an sehr windigen oder regnerischen Tagen.

Stellen Sie sicher, dass die Bauteile keine Stromkabel berühren.

Entsorgen Sie die Verpackung, Kunststoffbeutel oder Schutzfolien sachgemäß und halten Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern, Erstickungsgefahr!

Stellen Sie den Seitenanbau auf eine ebene Fläche.

Stellen Sie sicher, dass während der Montage keine Kinder im Gefahrenbereich anwesend sind.

Platzieren Sie den Seitenanbau nicht in Bereichen, die starken oder andauernden Winden ausgesetzt sind.

Zu Ihrer persönlichen Sicherheit sollten Sie den Seitenanbau nicht aufbauen, wenn Sie müde, alkoholisiert oder berauscht sind, bzw. wenn Sie sich schwindlig fühlen oder Ihnen unwohl ist.

Wenn Sie Leitern oder elektronische Geräte verwenden, stellen Sie sicher, dass Sie sich an die jeweiligen Herstellerangaben zur Verwendung halten. Heiße Geräte wie Grills, Heizgeräte, Brenner etc. dürfen nicht unter dem Seitenanbau verwendet oder gelagert werden, Brandgefahr! Stellen Sie sich bei Unwetter oder Gewitter nie unter oder neben den Seitenanbau. Es besteht die Gefahr eines Blitzeinschlages.

PFLEGE UND INSTANDHALTUNG

Reinigen Sie die Oberfläche regelmäßig. Sollten Sie Kratzer in der Oberfläche bemerken, beseitigen Sie diese umgehend mit einem geeigneten Lack. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonbürsten sowie keine scharfen oder metallischen Hilfsmittel wie Messer oder Spachtel.

Verwenden Sie zur Reinigung weiche Borsten. Verwenden Sie kaltes, sauberes Wasser.

WERKZEUGE UND AUSRÜSTUNG

Sicherheitskleidung (Sicherheitsschuhe, Schutzhandschuhe, Schutzbrille, Helm etc.)

Wasserwaage

Längenmesser

Standleiter (ca. 1,5 m Höhe)

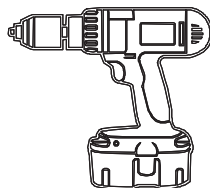
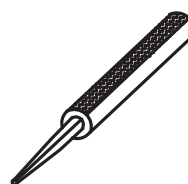
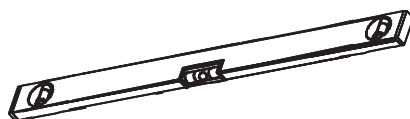
Schrauben- oder Ratschen-Schlüssel

Akkuschrauber und Bohrmaschine mit ver. Aufsätzen

Schraubendreher

Dichtungsmaterial

(nicht im Lieferumfang enthalten)



VERPACKUNGSENTSORGUNG

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein.

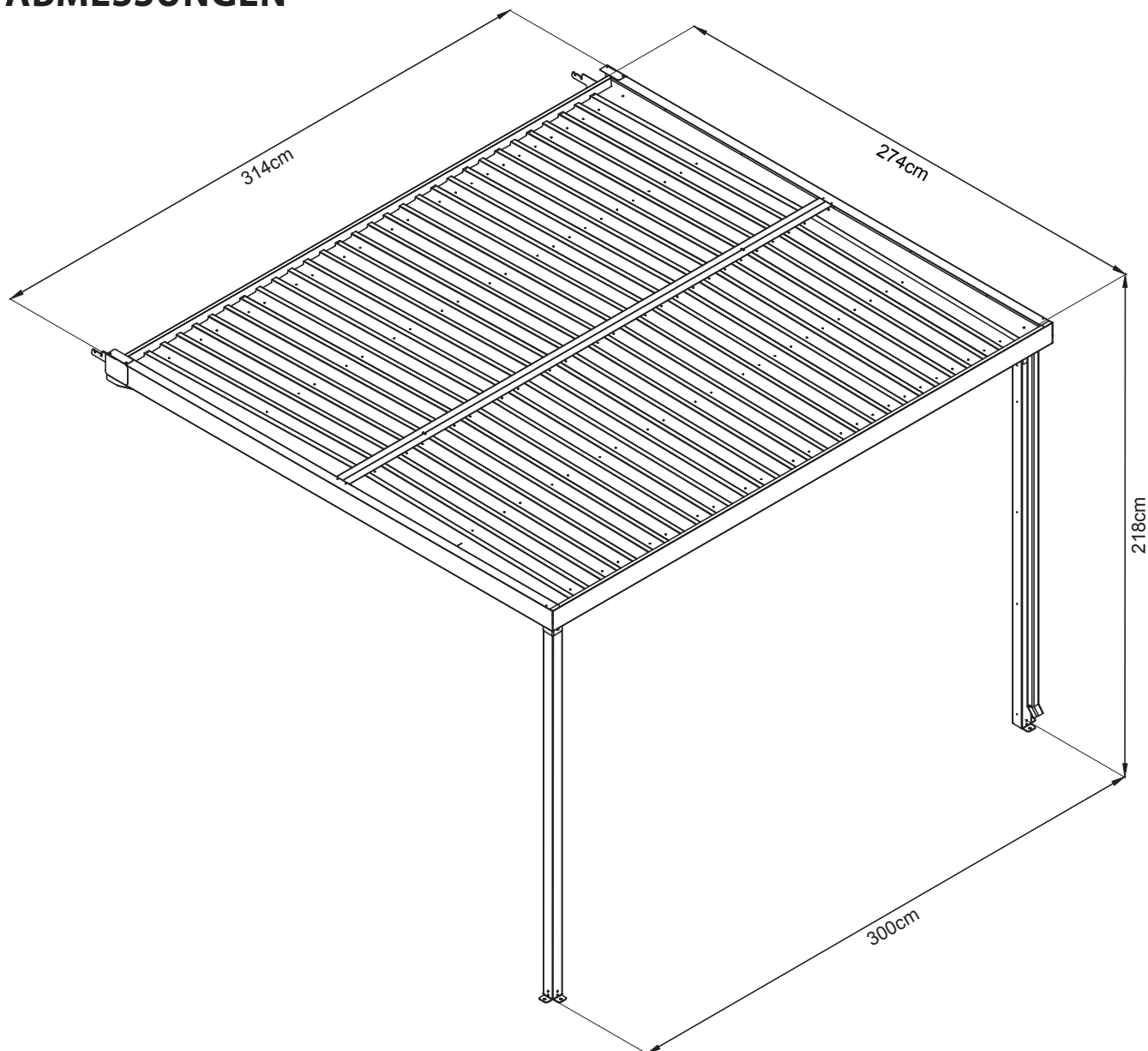
Pappe und Karton wird als Altpapier entsorgt und Folien führen Sie der entsprechenden Wertstoffsammlung zu.

ENTSORGUNG DES SEITENANBAUES

Achten Sie bei der Entsorgung des Seitenanbaues auf die in ihrem Land oder Bundesland geltenden Richtlinien, Gesetzen und Bestimmungen bezüglich der Entsorgung.

ABMESSUNGEN

DE



SYMBOLERKLÄRUNG



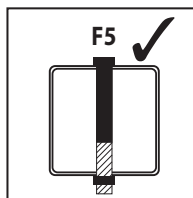
Detailansicht/
Seitenansicht



Rostschutz an
Schnittkante aufbringen



auf Ausrichtung achten



Schraube F5 fest anziehen



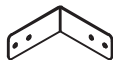
Montage mit Bodenrahmen



Montage ohne Bodenrahmen

TEILE-LISTE

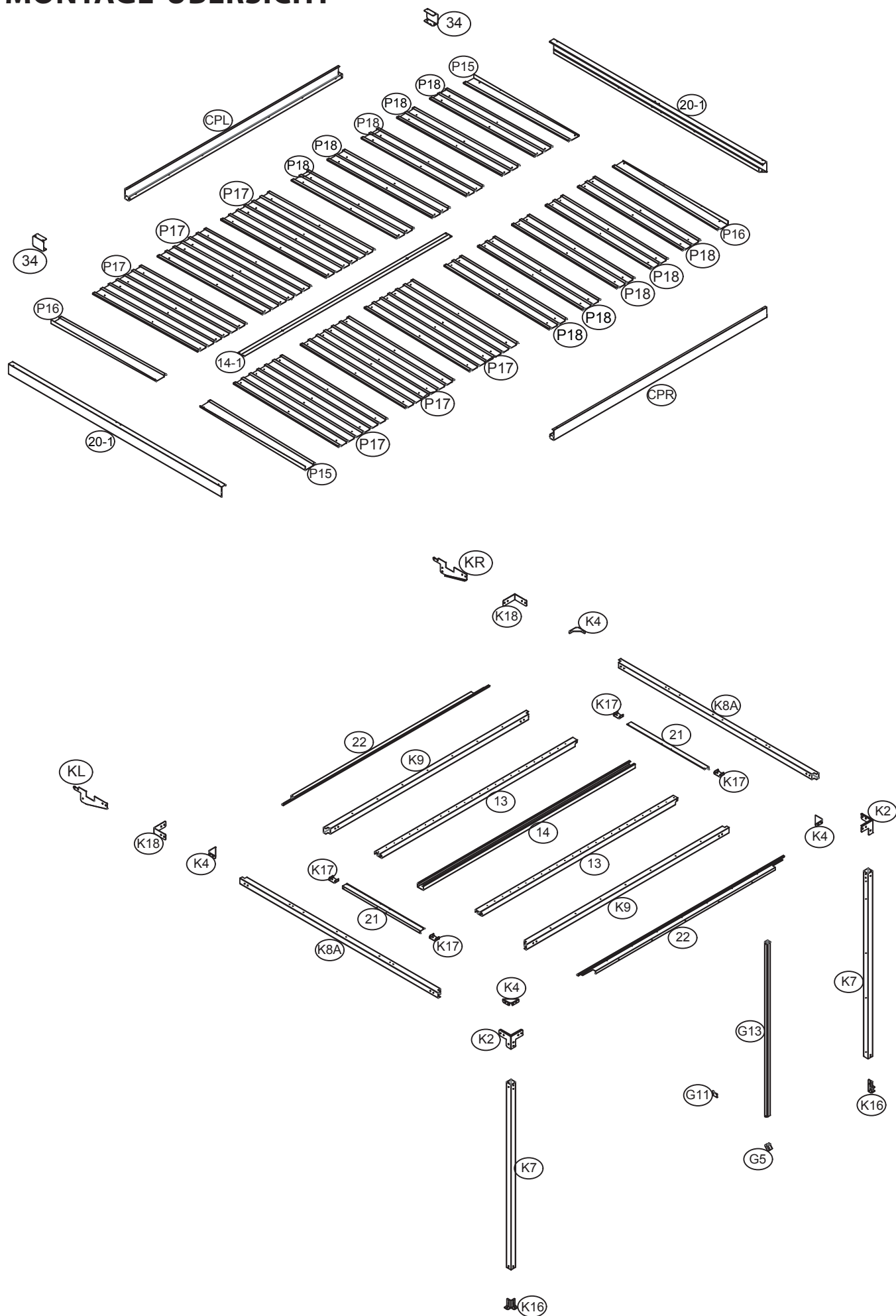
NR.	TEIL	MENGE
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

NR.	TEIL	MENGE
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

DE

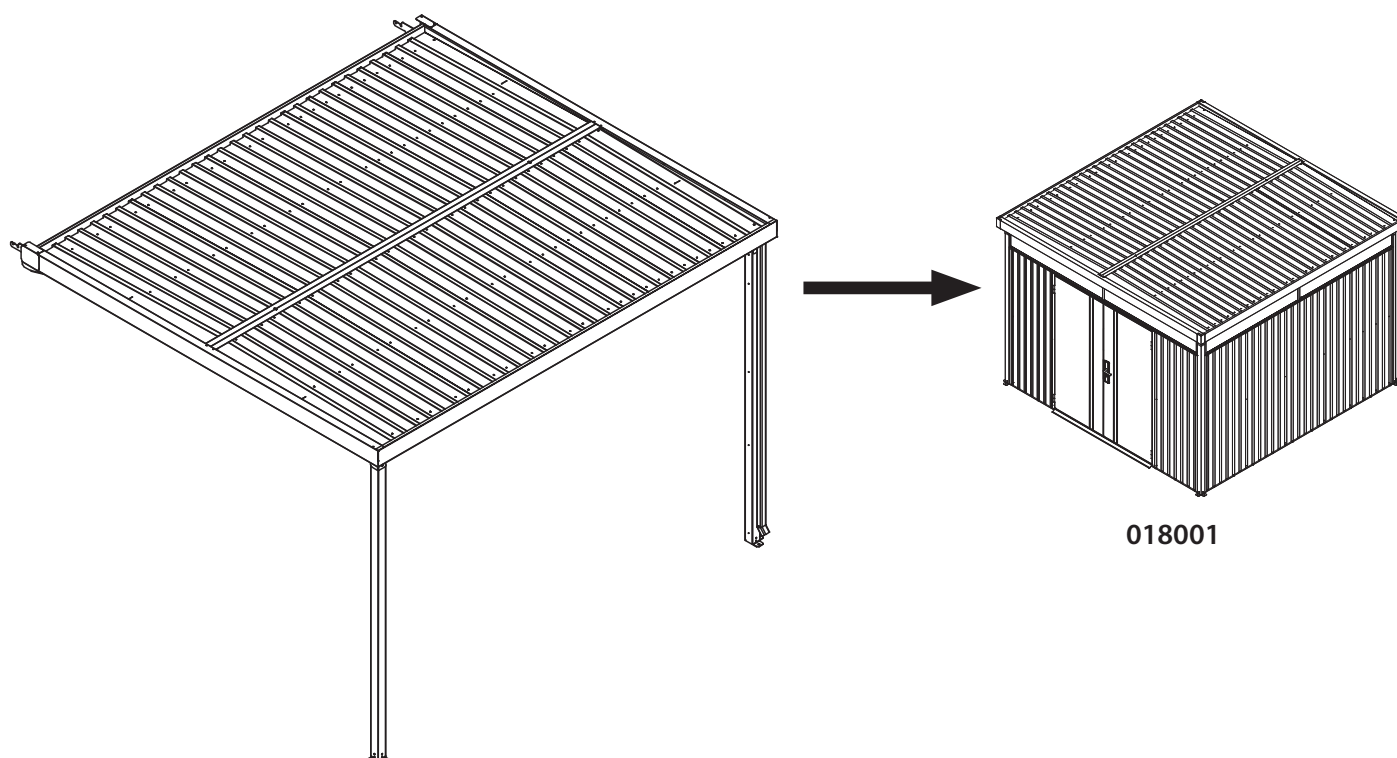
MONTAGE-ÜBERSICHT

DE



EXTENSION LATÉRALE ADAPTÉE À LA CONSTRUCTION MODULAIRE PREMIUM 018001 INSTRUCTIONS DE MONTAGE

FR



UTILISATION CONFORME À L'USAGE PRÉVU :

L'extension latérale est prévue pour une utilisation en extérieur. Il ne convient pas pour héberger des personnes ou des animaux, ni pour stocker des substances dangereuses. L'extension latérale ne convient pas à un usage professionnel. Toute autre utilisation ou modification de l'extension latérale est considérée comme une utilisation non conforme et peut entraîner des risques importants.

Attention ! L'extension latérale est conçue pour être montée sur une construction modulaire premium floraworld avec lucarne. L'extension latérale floraworld peut être montée sur une construction modulaire floraworld avec le numéro d'article 018001. L'extension latérale floraworld ne peut pas être utilisée seule !

NOTE :

Lisez attentivement les instructions de montage avant de commencer à assembler l'extension latérale. Cela vaut en particulier pour les consignes de sécurité.

Sinon, vous pourriez être blessé ou endommager l'extension latérale.

L'extension latérale n'est pas un support d'escalade pour les enfants ni un tuteur pour les plantes grimpantes. Il existe un risque de surcharge.

Assurez-vous que tous les éléments nécessaires à la construction sont disponibles dans les quantités spécifiées. Effectuez les différentes étapes de montage l'une après l'autre et dans l'ordre indiqué, comme décrit dans la présente notice.

Veuillez ne pas sauter ou abréger l'une des étapes indiquées.

Conservez la notice de montage dans un endroit sûr afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

Avant de commencer le montage, assurez-vous que les directives/lois qui vous sont applicables sont respectées. Prévoyez au moins 240 à 300 minutes pour le montage.

Au moins 4 personnes sont nécessaires pour le montage.

Avant de commencer le travail, vérifiez que toutes les pièces sont disponibles dans les quantités requises.

Utilisez un espace libre et ensoleillé dépourvu de branches saillantes pour le montage.

Vérifiez l'intégrité des différents composants avant de commencer l'assemblage et placez-les de manière à ce qu'ils soient facilement accessibles pendant le travail.

Il est préférable de conserver les petites pièces telles que les vis, les écrous, etc. dans un bol afin de ne pas les perdre. N'utilisez en aucun cas l'extension latérale comme tuteur pour les légumineuses, les plantes grimpantes et rampantes, les fruits, les légumes ou comme support pour votre corde à linge. Veillez à ce que l'extension latérale soit exempt de neige et de feuilles. **La charge maximale supportée est de 150 kg/m².**

Utilisez l'extension latérale uniquement de la manière décrite dans ces instructions de montage.

Le fabricant ou le revendeur déclinent toute responsabilité pour les dommages causés par une utilisation incorrecte ou inappropriée. Ne placez pas l'extension latérale directement sur l'herbe ou sur un terrain inégal, assurez-vous que le sol soit approprié, porteur, horizontal et stable. Nous recommandons de fixer solidement l'abri au sol. Assurez-vous que toutes les vis sont bien serrées et que le cadre est bien aligné et horizontal. Vérifiez régulièrement que toutes les vis sont bien serrées et resserrez-les le cas échéant. **Certaines pièces métalliques sont recouvertes d'un film protecteur.**

Ce film doit être enlevé avec précaution avant le début du montage.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Ne vous placez jamais directement sur le toit, il y a un risque de surcharge. Et ce que ce soit pour le montage ou pour le nettoyage.

Il existe un danger pour les enfants et les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées (par exemple, les personnes surmenées, les personnes partiellement handicapées, les personnes âgées aux capacités physiques et mentales diminuées) ou qui manquent d'expérience et de connaissances (par exemple, les enfants plus âgés). Lors du montage de l'extension latérale, on utilise de petites pièces telles que des écrous et des boulons qui présentent un risque de suffocation en cas d'ingestion.

L'extension latérale ne doit être montée que par des personnes compétentes, et non par des enfants ou des personnes ayant des capacités mentales ou motrices limitées ou manquant d'expérience.

Une mauvaise manipulation de l'extension latérale peut entraîner des blessures ou des dégâts matériels.

Soyez prudents lors du déballage des différentes pièces. **Il y a un risque de blessure sur les bords tranchants.**

Certains éléments sont en métal, donc lourds. Si vous ouvrez l'emballage sans précautions, par exemple avec un couteau pointu ou un autre objet pointu/affûté, vous risquez d'endommager des éléments. Après avoir déballé les pièces, vérifiez que toutes les pièces individuelles sont disponibles dans les quantités indiquées.

Disposez les différents éléments sur une couverture ou un objet similaire pour éviter de rayer le revêtement.

Vérifiez que les différentes pièces sont en parfait état ou si elles présentent des signes de détérioration, auquel cas n'utilisez pas les éléments endommagés et déformés.

Portez toujours des vêtements de sécurité lors du montage et de l'installation. L'équipement de base comprend des chaussures de sécurité, des gants de protection, des lunettes de sécurité et un casque.

N'installez pas l'extension latérale les jours de grand vent ou de pluie.

Assurez-vous que les éléments ne touchent aucun câble d'alimentation électrique.

Éliminez l'emballage, les sachets en plastique ou les films de protection de manière conforme et tenez-les hors de portée des enfants. Risque de suffocation !

Placez l'extension latérale sur une surface plane.

Assurez-vous qu'aucun enfant n'est présent dans la zone de danger pendant le montage.

Ne placez pas l'extension latérale dans des zones exposées à des vents forts ou continus.

Pour votre propre sécurité, vous ne devez pas installer l'extension latérale si vous êtes fatigué, ivre ou intoxiqué, ou si vous vous sentez étourdi ou malade.

Si vous utilisez des échelles ou des équipements électroniques, assurez-vous de suivre les instructions d'utilisation du fabricant respectif. Les appareils chauds tels que les grils, les chauffages, les brûleurs, etc. ne doivent pas être utilisés ou stockés dans l'extension latérale, il y a un risque d'incendie ! Ne restez jamais dans l'extension latérale ou à côté de celui-ci pendant un orage ou une tempête. Il existe un risque de foudroiement.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Nettoyez régulièrement la surface. Si vous remarquez des rayures sur la surface, enlevez-les rapidement avec une peinture appropriée. N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs, de brosses avec des pinces en métal ou en nylon ou d'outils pointus ou métalliques tels que des couteaux ou des spatules.

Utilisez des brosses à poils souples pour le nettoyage. Utilisez de l'eau froide et propre.

OUTILS ET ÉQUIPEMENTS

Vêtements de sécurité (chaussures de sécurité, gants de protection, lunettes de sécurité, casque etc.)

Niveau à bulle

Mètre

Escabeau ou échelle double (env. 1,5 m. de hauteur)

Clé simple ou clé à cliquet

Vis pour visseuse et perceuse avec divers. extensions

Tournevis

Matériel d'étanchéité

(non inclus dans la livraison)



ÉLIMINATION DES EMBALLAGES

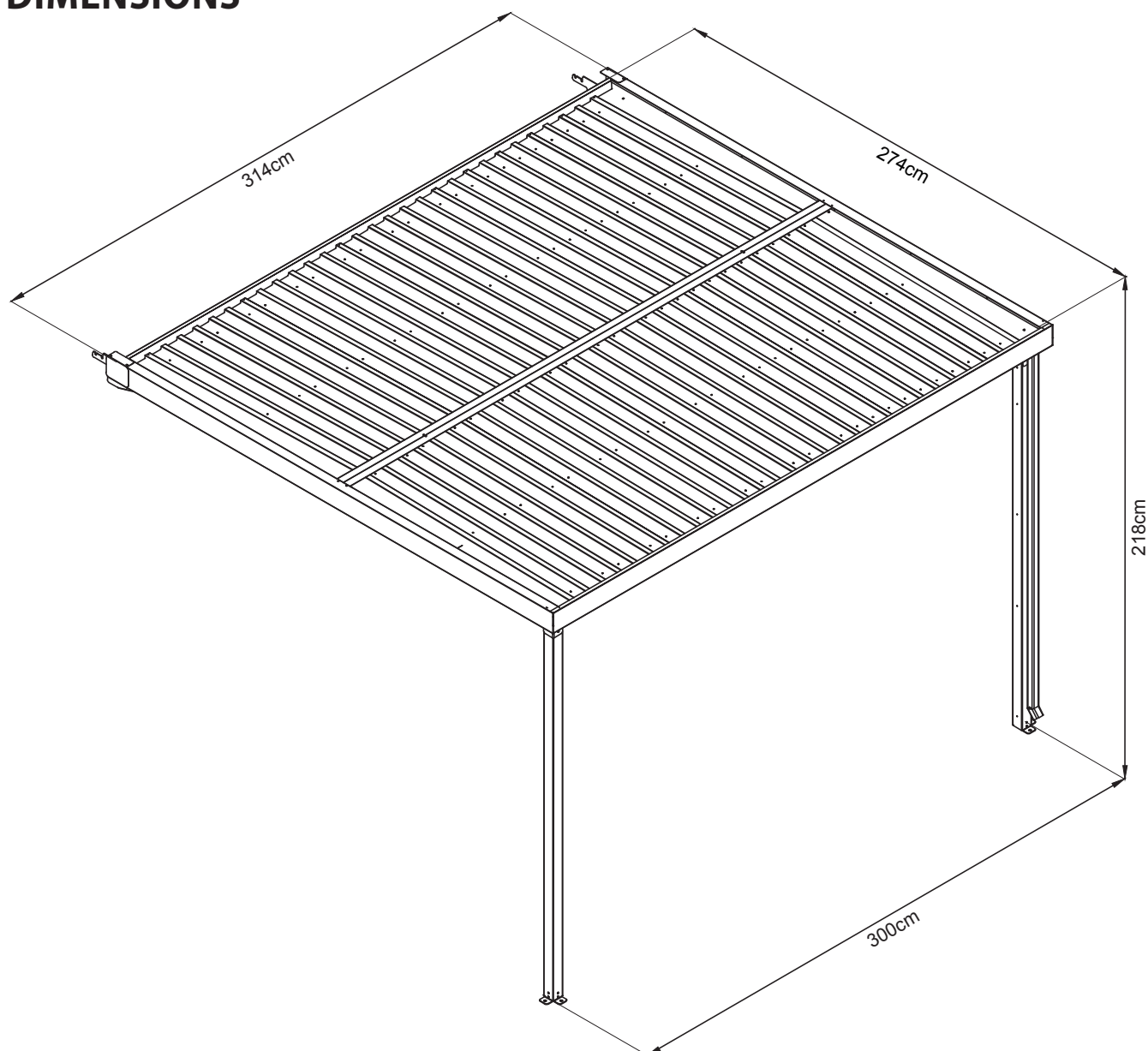
Éliminez les emballages en les triant.

Les cartons sont éliminés comme des déchets de papier et les films d'emballage doivent être affectés à la collecte appropriée des matériaux recyclables.

MISE AU REBUT DE L' EXTENSION LATÉRALE

Lors de l'élimination de l' extension latérale, respectez les directives, les lois et les règlements applicables dans votre pays ou état fédéral en matière d'élimination des déchets.

DIMENSIONS



FR

EXPLICATION DES SYMBOLES



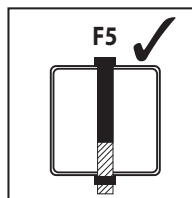
vue de détail/
vue de côté



appliquer une protection contre
la rouille sur le bord de coupe



veiller au bon alignement



serrer à fond la vis F5

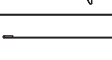


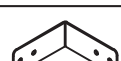
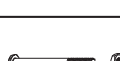
Montage avec cadre au sol



Assemblage sans cadre au sol

LISTE DES PIÈCES

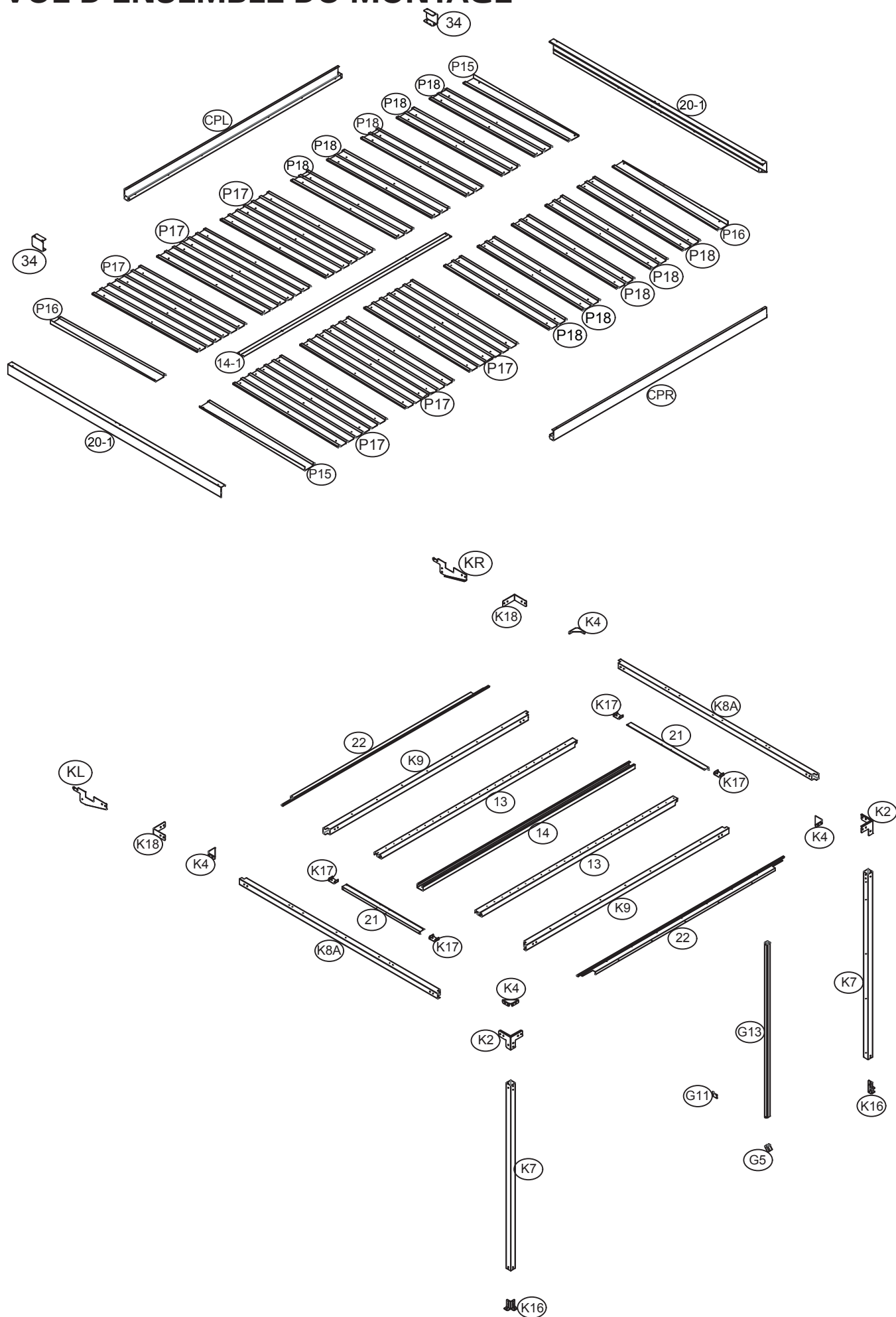
N° DE PIÈCE	PIÈCE	QUANTITÉ
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

N° DE PIÈCE	PIÈCE	QUANTITÉ
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

FR

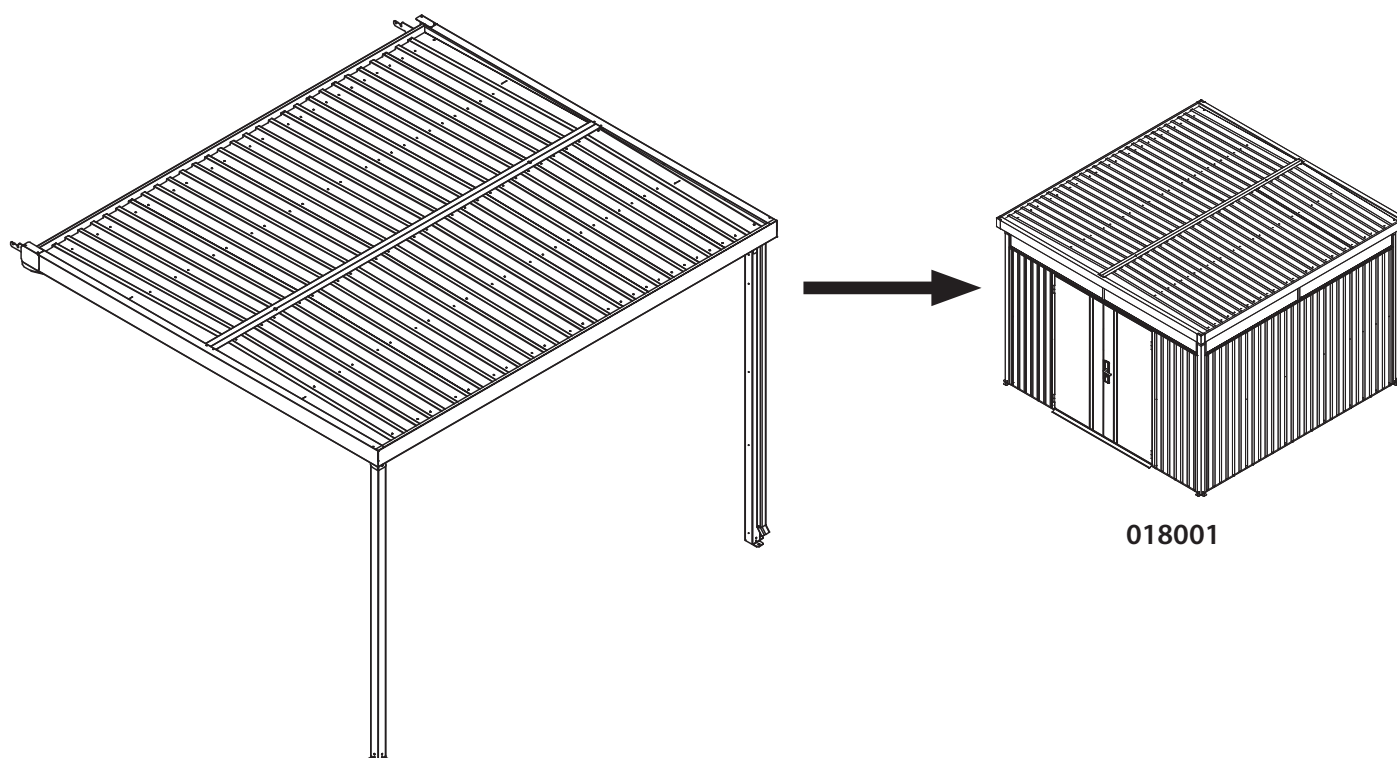
VUE D'ENSEMBLE DU MONTAGE

FR



ZIJ-OVERKAPPING PASSEND BIJ EEN PREMIUM SYSTEEMHUIS 018001 BOUWINSTRUCTIES

NL



BEOOGD GEBRUIK

De zij-overkapping is bedoeld voor gebruik in de open lucht. Hij is niet geschikt voor het onderbrengen van personen of dieren of de opslag van gevaarlijke stoffen. De zij-overkapping is niet bedoeld voor zakelijk gebruik. Elk afwijkend gebruik of elke verandering aan de zij-overkapping wordt beschouwd als niet-beoogd gebruik en kan aanzienlijke risico's met zich meebrengen.

Let op! De zij-overkapping is bedoeld om te monteren aan een floraworld premium Systeemhuis met daklicht. De floraworld zij-overkapping kan worden gemonteerd aan een floraworld Systeemhuis met artikelnummer 018001. De floraworld zij-overkapping kan niet los worden gebruikt!

OPMERKING

Lees de bouwinstructies zorgvuldig door voordat u de zij-overkapping gaat bouwen.
Dit geldt in het bijzonder voor de veiligheidsinstructies.
Doet u dit niet, dan kunt u letsel oplopen of de zij-overkapping beschadigen.
De zij-overkapping is geen klimtoestel voor kinderen en geen klimhulp.
Er is een risico op overbelasting.
Zorg dat alle benodigde onderdelen aanwezig zijn in de aangegeven aantallen.
Voer de stappen na elkaar uit, in de volgorde die in deze handleiding staat.
Sla geen stappen of onderdelen van stappen over.
Bewaar de bouwinstructies op een veilige plek zodat u ze er later weer bij kunt pakken.

ALGEMENE INFORMATIE

Zorg voordat u met de montage begint dat er wordt voldaan aan alle geldende richtlijnen en wetten.

Maak voor de montage minimaal 240 tot 300 minuten tijd vrij.

Voor de montage zijn minimaal 4 personen nodig. Controleer voordat u begint of alle onderdelen in de juiste aantallen aanwezig zijn. Gebruik voor het bouwen een vrije, zonnige plek zonder overhangende takken.

Controleer voor de montage of alle onderdelen volledig intact zijn en leg ze zo neer dat ze tijdens het werk goed bereikbaar zijn.

U kunt kleine onderdelen zoals schroeven en moeren het beste in een bakje leggen zodat u ze niet kwijtraakt.

Gebruik de zij-overkapping nooit als klimhulp voor peulvruchten, klim- en slingerplanten, groente of fruit of als steunpunt voor uw waslijn.

Hou de zij-overkapping vrij van sneeuw en bladeren. **De maximale draaglast is 150 kg/m².**

Gebruik de zij-overkapping alleen zoals in deze montagehandleiding omschreven staat.

De fabrikant of verkoper is niet aansprakelijk voor schade die voortvloeit uit abnormaal of onjuist gebruik.

Zet de zij-overkapping niet rechtstreeks op gras of ongelijke ondergronden.

Zorg voor een geschikte, sterke, vlakke en stabiele ondergrond.

We raden aan om de zij-overkapping stevig te verankeren in de bodem. Zorg dat alle schroeven stevig zijn aangehaald en dat het frame correct en waterpas staat. Controleer regelmatig of alle schroeven stevig vastzitten en draai ze waar nodig weer vast. **Een aantal metalen onderdelen is voorzien van beschermfolie.**

Deze folie moet voor het begin van de montage zorgvuldig worden verwijderd.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Ga nooit rechtstreeks op het dak staan, er bestaat risico op overbelasting. Doe dit ook niet tijdens de montage of om schoon te maken.

Er is een risico voor kinderen en personen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vaardigheden (bijvoorbeeld oververmoeide personen, mensen met een gedeeltelijke beperking of oudere personen met verminderde lichamelijke en geestelijke vaardigheden) of met beperkte ervaring en kennis (bijvoorbeeld oudere kinderen).

Bij de montage van de zij-overkapping worden kleine onderdelen gebruikt, zoals schroeven en moeren.

Deze brengen bij inslikken een verstikkingsgevaar met zich mee.

De zij-overkapping mag alleen worden gebouwd door deskundige personen, en niet door kinderen of door personen met beperkte geestelijke of motorische vaardigheden of met een gebrek aan ervaring.

Onjuist gebruik van de zij-overkapping kan letsel of schade veroorzaken.

Wees voorzichtig bij het uitpakken van de afzonderlijke onderdelen uit de verpakking. **Er is een risico op letsel door scherpe randen.** Sommige onderdelen zijn van metaal en zijn daardoor zwaar. Als u de verpakking niet voorzichtig opent, bijvoorbeeld door een scherp mes of een ander scherp of spits voorwerp te gebruiken, is er een risico dat u onderdelen beschadigt. Controleer na het uitpakken of alle onderdelen aanwezig zijn in de juiste aantallen.

Leg de losse onderdelen op een deken of een soortgelijke ondergrond om krassen in de coating te voorkomen.

Controleer of alle onderdelen volledig intact zijn en niet beschadigd zijn. In dat laatste geval dient u de beschadigde, vervormde onderdelen niet te gebruiken.

Draag altijd veiligheidskleding tijdens de bouw en de montage.

De basisuitrusting bestaat uit veiligheidsschoenen, veiligheidshandschoenen, een veiligheidsbril en een helm.

Installeer de zij-overkapping niet op dagen met veel regen of wind.

Zorg dat de onderdelen niet in contact komen met stroomkabels.

Verpakking, kunststof zakje of beschermfolie correct verwijderen en deze buiten het bereik van kinderen houden, verstikkingsgevaar! Zet de zij-overkapping op een vlakke ondergrond.

Zorg dat er tijdens de montage geen kinderen aanwezig zijn in de gevarenzone.

Zet de zij-overkapping niet op plekken die worden blootgesteld aan harde of continue wind.

Voor uw eigen veiligheid wordt afgeraden om de zij-overkapping te bouwen als u moe, beschooten of onder invloed bent of als u zich duizelig of niet goed voelt.

Als u ladders of elektronische apparaten gebruikt, zorg dan dat u zich houdt aan de gebruiksinstructies van de betreffende fabrikant. Gebruik en bewaar geen hete apparatuur in de zij-overkapping, zoals barbecues, verwarmingstoestellen en branders. Hierbij bestaat brandgevaar! Ga bij onweer niet in of naast de zij-overkapping staan. Er is een risico op blikseminslag.

VERZORGING EN ONDERHOUD

Maak de oppervlakken regelmatig schoon. Ziet u krassen in het oppervlak, repareer deze dan onmiddellijk met geschikte lak. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, borstels met metalen of nylon haren, of scherpe of metalen hulpmiddelen zoals messen of spatels. Gebruik bij het schoonmaken zachte borstels. Gebruik koud en schoon water.

GEREEDSCHAPPEN EN UITRUSTING

Veiligheidskleding (veiligheidsschoenen, veiligheidshandschoenen, veiligheidsbril, helm et)

Waterpas

Meetlat

Trapladder (hoogte ca. 1,5 m)

Schroef- of ratelsleutel

Accuschroef- en boormachine met verschillende hulpstukken

Schroevendraaier

Afdichtmateriaal

(niet inbegrepen).



AFVOER VAN DE VERPAKKING

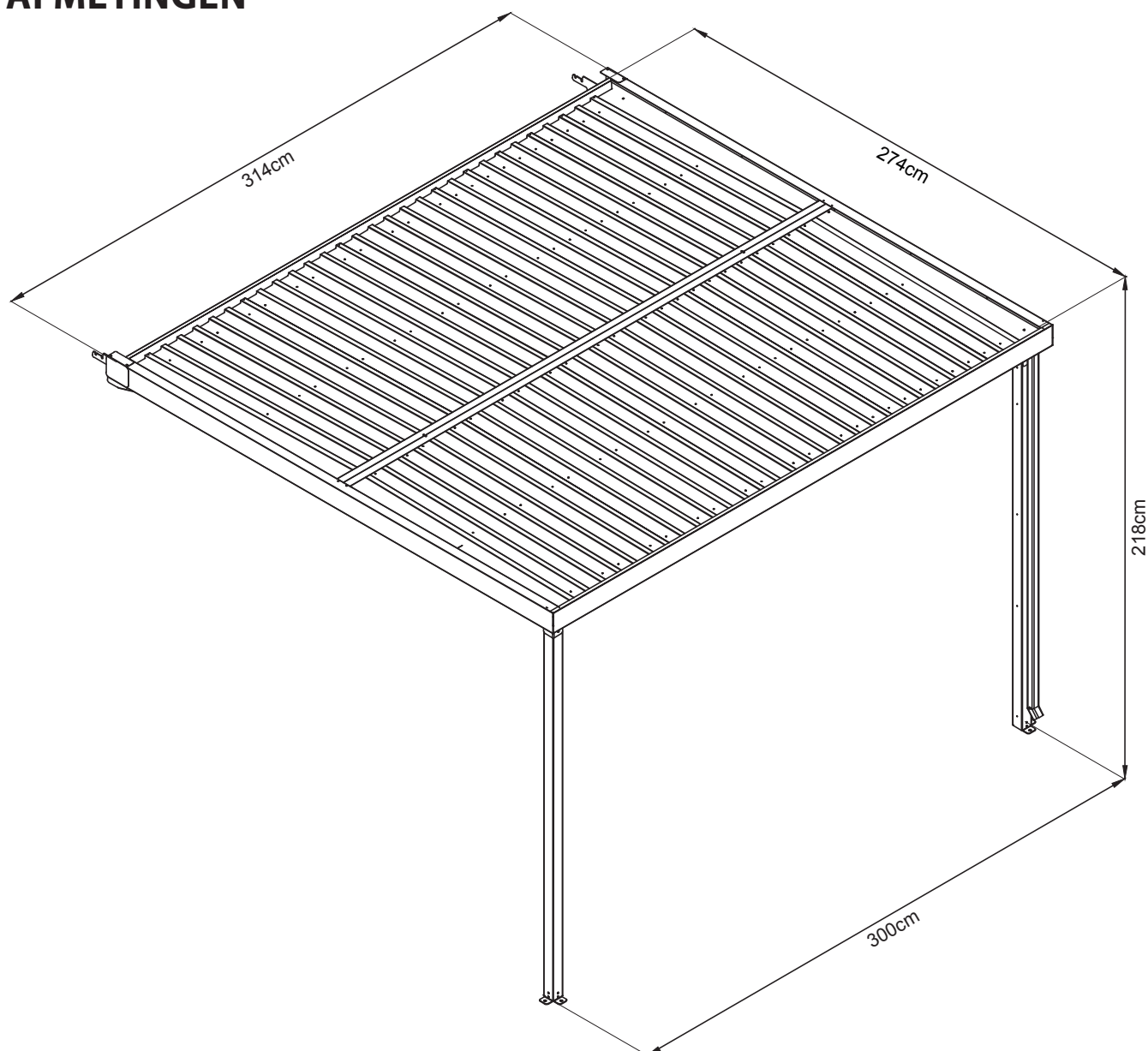
Voer de verpakkingsonderdelen gescheiden af.

Doe papier en karton bij het oud papier en doe folie
in de betreffende recyclingbak.

AFVOER VAN DE ZIJ-OVERKAPPING

Let bij het afvoeren van de zij-overkapping op de afvoerrichtlijnen, -wetten en -bepalingen
voor uw land of regio.

AFMETINGEN



TOELICHTING BIJ DE SYMBOLEN



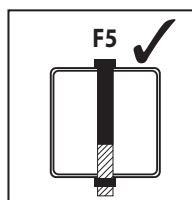
Detailaanzicht/
zijaanzicht



Breng roestbescherming
aan op de snijrand



Let op de richting



Draai schroef F5 stevig vast



Montage met vloerframe



Montage zonder vloerframe

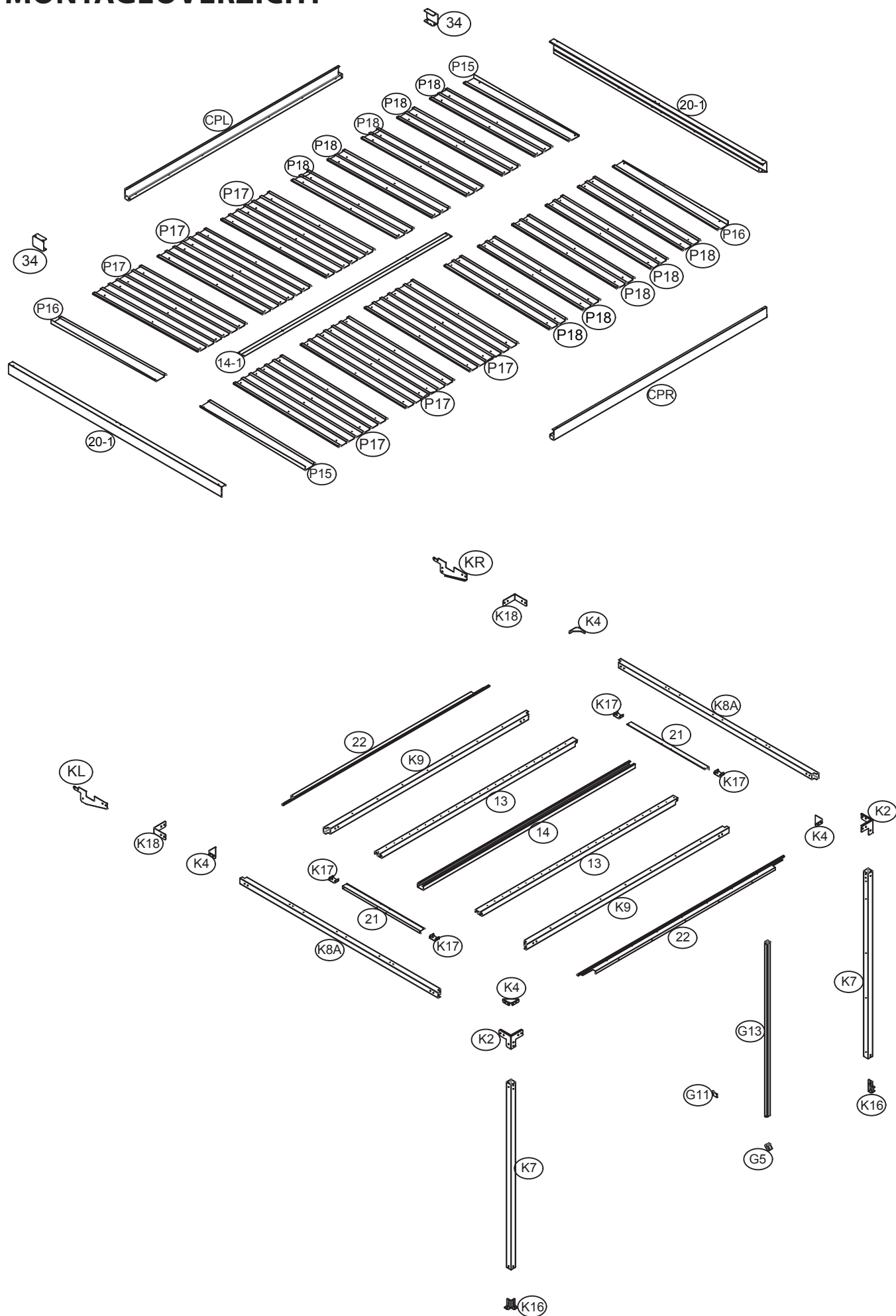
ONDERDELENLIJST

NR.	ONDERDEEL	HOEVEELHEID
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

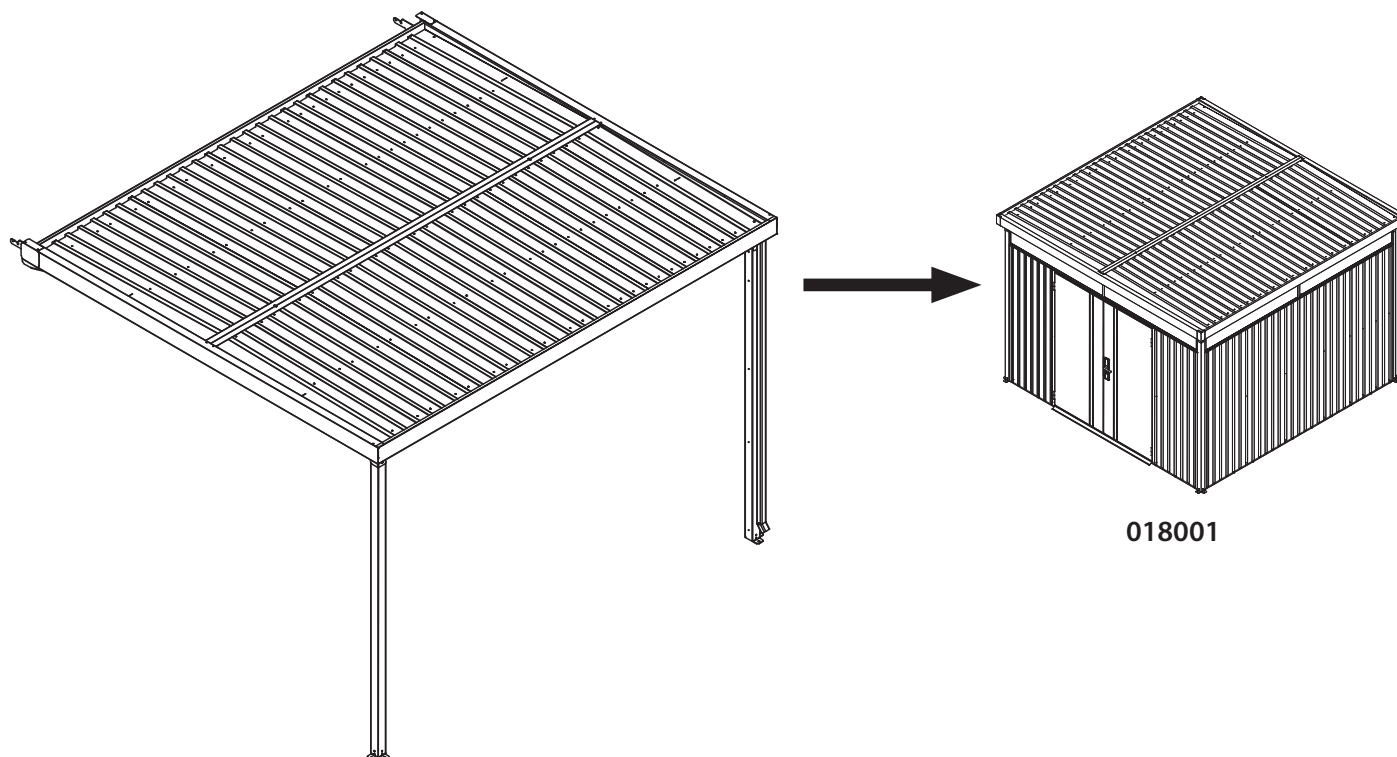
NR.	ONDERDEEL	HOEVEELHEID
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

MONTAGEOVERZICHT

NL



OLDALSÓ FELÉPÍTMÉNY SZÁMÁRA KERTI FÉSZER TETŐ ABLAKKAL 018001 SZERELÉSI ÚTMUTATÓ



HU

RENDELTETÉSSZERŰ HASZNÁLAT:

Ez a oldalsó felépítménynek ház kültéri használatra készült. Nem alkalmas emberek vagy állatok elhelyezésére, illetve veszélyes anyagok tárolására. A oldalsó felépítménynek ház nem alkalmas kereskedelmi célú használatra. A oldalsó felépítménynek ház bármilyen ettől eltérő alkalmazása vagy módosítása szakszerűtlen használatnak minősül és jelentős károkat okozhat.

Figyelem! Az oldalsó felépítmény a tetőablakkal ellátott floraworld rendszerházra való felépítésre szánták. A floraworld oldalsó felépítmény a 018001 cikkszámú floraworld rendszerházra szerelhető. A floraworld oldalsó felépítmény önmagában nem használható!

ÉRTESÍTÉS:

Olvassa el figyelmesen a szerelési útmutatót, mielőtt hozzáfog a oldalsó felépítménynek összeszereléséhez. Ez különösen érvényes a biztonsági utasításokra.

Ellenkező esetben megsérülhet vagy megrongálhatja a oldalsó felépítményt.

Oldalsó felépítmény nem gyerekek részére szánt mászóka és nem kúszórács. Fennáll a túlterhelés veszélye.

Győződjön meg arról, hogy minden szükséges szerkezeti elem a megadott mennyiségben áll rendelkezésre.

Az összeszerelés lépéseit egymás után és a megadott sorrendben hajtsa végre a jelen útmutatóban megadottak szerint.

A megadott lépések egyikét se ugorja át vagy rövidítse le.

Ahhoz, hogy későbbi időpontban elővehesse, őrizze meg biztonságos helyen a szerelési útmutatót.

ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK:

Az összeszerelés megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy betartja a megfelelő irányelveket/törvényeket.

Az összeszereléshez legalább 240 - 300 perccel számoljon.

Az összeszereléshez legalább 4 személy szükséges. A munkavégzés megkezdése előtt ellenőrizze, hogy minden alkatrész megfelelő mennyiségben áll-e rendelkezésre. Az összeszerelést szabad, napos felületen végezze, ahol nem állnak ki ágak.

Az összeszerelés megkezdése előtt ellenőrizze az egyes szerkezeti elemek épségét, és úgy helyezze el azokat, hogy a szerkezeti elemeket könnyen elérje a munkavégzés során.

A legjobb, ha az apró alkatrészeket, például a csavart, anyát stb. egy táliban tárolja, hogy ne vesszenek el.

A oldalsó felépítményt semmi esetre se használja kúszórácsként hüvelyesek, futó- és kúszónövények, gyümölcs, zöldség esetén vagy ruhaszárító kötel tartójaként.

Szabadítsa meg a oldalsó felépítményt a hótól és a lombtól. **A legnagyobb teherbírás 150 kg/m².**

A oldalsó felépítményt kizárólag a jelen szerelési útmutatóban leírtak szerint használja.

A gyártó vagy a kereskedő nem vállal felelősséget olyan károkért, amelyek a rendeltetésellenes vagy hibás használat miatt következnek be. Ne állítsa a oldalsó felépítményt közvetlenül a fűre vagy egyenetlen talajra, gondoskodjon a megfelelő teherbíró képességgel rendelkező vízszintes és stabil aljzatról. Javasoljuk, hogy rögzítse a oldalsó felépítményt szilárdan a talajhoz. Győződjön meg arról, hogy minden csavart szilárdan meghúzott és helyes irányban és vízszintesen áll a keret. Ellenőrizze rendszeresen, hogy szilárdan meghúzott minden csavart és szükség esetén húzza után azokat.

Némely fém alkatrészt védőfóliával láttunk el. Ezt a fóliát a szerelés megkezdése előtt el kell távolítani.

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK:

Soha ne álljon közvetlenül a tetőfelületre, mert fennáll a túlterhelés veszélye. Még összeszerelés és tisztítás közben sem. Gyermekek és korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező személyek (pl. túlságosan fáradt személyek, részben fogyatékos személyek, csökkent fizikai és szellemi képességgel rendelkező idősebb személyek) esetén vagy tapasztalat és tudás hiányában (pl. idősebb gyermekek) veszély áll fenn. A oldalsó felépítményt szereléséhez apró alkatrészek, például csavarok és anyák használatosak, amelyek lenyeléskor fulladásveszélyt okozhatnak.

A oldalsó felépítményt kizárólag szakavatott személy építheti fel, gyermekek vagy korlátozott szellemi és motorikus képességű vagy kevés tapasztalattal rendelkező személyek nem.

A oldalsó felépítményt nem szakszerű használata sérüléshez vagy anyagi kárhoz vezethet.

Vigyázzon az egyes szerkezeti elemek csomagolásból való kicsomagolásakor. **Az éles élek mentén balesetveszély áll fenn.**

Az egyes szerkezeti elemek fémből vannak, ezért nehezek. Ha nem óvatosan nyitja ki a csomagolást, például éles késsel vagy egyéb éles/hegyes tárggyal fennáll a veszélye, hogy megsérti a szerkezeti elemet. A részegységek kicsomagolását követően ellenőrizze, hogy minden szerkezeti elem megfelelő mennyiségben áll-e rendelkezésre. A bevonat karcolásának megakadályozása érdekében helyezze az egyes alkatrészeket egy takaróra vagy hasonlóra. Ellenőrizze, hogy az egyes szerkezeti elemek kifogástalan állapotúak vagy sérültek-e. Ha igen, ne használja a sérült, deformált szerkezeti elemeket.

Az összeszerelés és a szerelés során mindig viseljen biztonsági ruházatot. Az alapfelszereléshez tartozik a biztonsági lábbeli, védőkesztyű, védőszemüveg és a sisak.

Ne erősen szeles vagy esős napon állítsa fel a oldalsó felépítményt.

Győződjön meg arról, hogy a szerkezeti elemek nem érintkeznek elektromos vezetékekkel.

A csomagolást, műanyag tasakot vagy a védőfóliát szakszerűen ártalmatlanítsa és tartsa azokat gyerekektől távol, fulladásveszély!

A oldalsó felépítményt egyenes felületre állítsa.

Győződjön meg arról, hogy az összeszerelés során ne tartózkodjanak gyermekek a veszélyzónában.

Ne helyezze a oldalsó felépítményt olyan területekre, ahol azt erős vagy folyamatos szél éri.

Személyes biztonsága érdekében ne szerelje össze a oldalsó felépítményt, ha fáradt, alkoholt fogyasztott vagy kábítószer hatása alatt áll stb., illetve ha úgy érzi, szédül vagy rosszul érzi magát.

Ha létrát vagy elektromos készüléket használ, győződjön meg arról, hogy betartja a felhasználásra vonatkozó gyártói adatokat. A tűzveszély miatt forró készülékek, például grillsütő, fűtőkészülékek stb. nem használhatók vagy tárolhatók a oldalsó felépítményt! Rossz idő vagy zivatar esetén soha ne álljon a fészerbe vagy a oldalsó felépítményt mellé.

Fennáll a villámcsapás veszélye.

ÁPOLÁS ÉS ÁLLAGMEGÓVÁS:

Tisztítsa meg rendszeresen a felületet. Amennyiben a felületen karcolást észlel, megfelelő lakk segítségével azonnal távolítsa el azt.

Ne használjon maró tisztítószer, fém- vagy nejlonsörtéjű kefét, valamint éles vagy fém segédeszközt, például kést vagy spatulát. Tisztításhoz puha sörtét használjon. Használjon hideg, tiszta vizet.

SZERSZÁM ÉS FELSZERELÉS:

Biztonsági ruházat (biztonsági lábbeli, védőkesztyű, védőszemüveg, kobak stb.)

Vízmérték

Hosszmérő

Kétágú létra (kb. 1,5 m magas)

Csavar- vagy racsnis kulcsot

Akkumulátoros csavarhúzó és fúrógép különböző rátétel

Csavarhúzó

Tömítőanyag

(nem tartozik a készülékhez mellékelt tartozékok közé)



A CSOMAGOLÁS ÁRTALMATLANÍTÁSA:

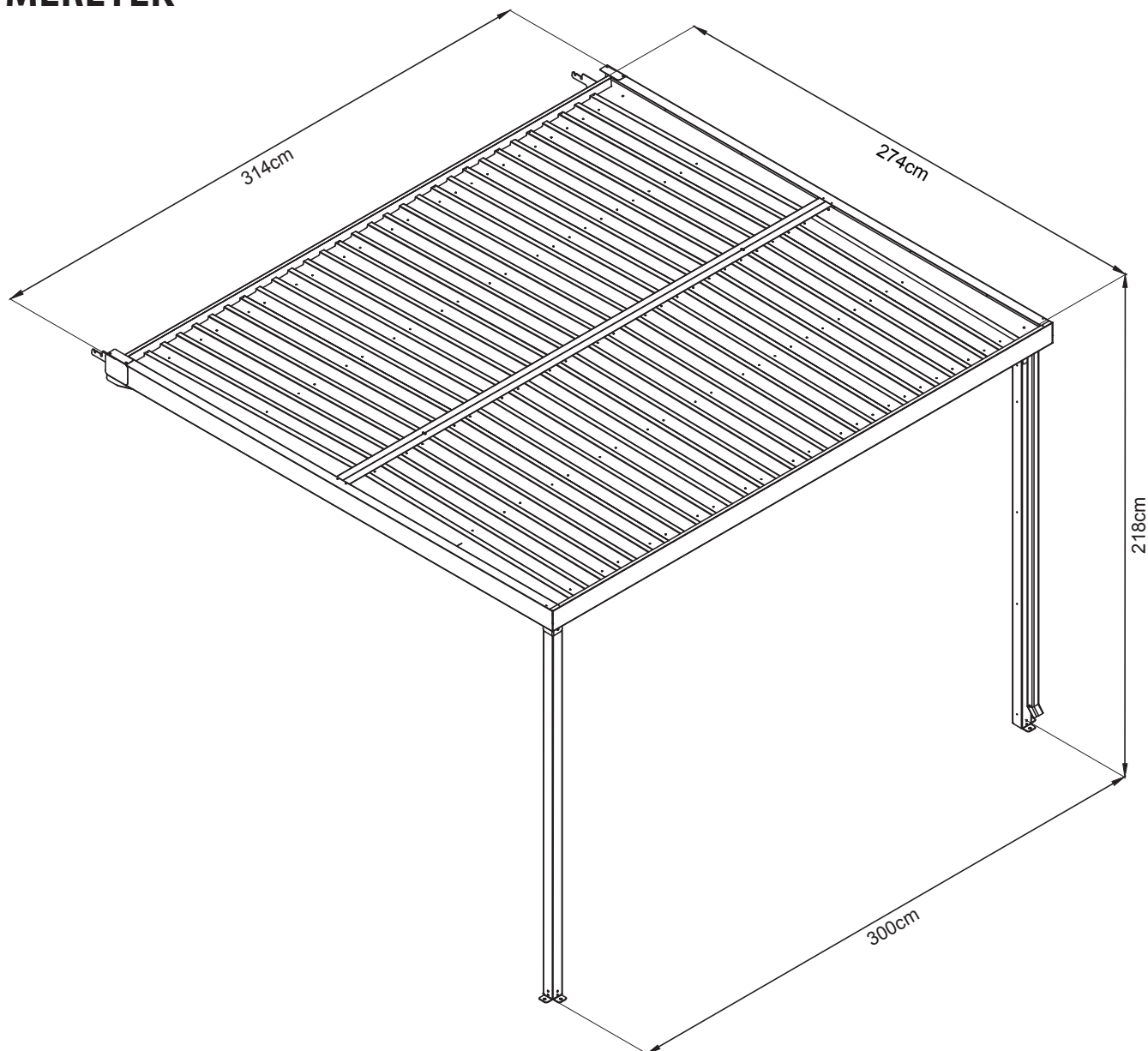
A csomagolást fajtánként szétválogatva ártalmatlanítsa.

A hullámpapír és a kartonpapír ártalmatlanítása papírhulladékként, és a fóliát vigye a megfelelő gyűjtőhelyre

A OLDALSÓ FELÉPÍTMÉNY ÁRTALMATLANÍTÁSA:

A oldalsó felépítményt, ártalmatlanításánál ügyeljen az Ön országában vagy tartományában az ártalmatlanításra vonatkozóan érvényes irányelvekre, törvényekre és rendelkezésekre.

MÉRETEK



HU

SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA



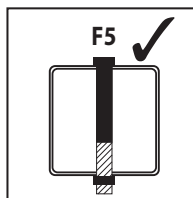
részletes nézet/
oldalnézet



Vigye fel a rozsdagátlót
a vágott szélre



ügyeljen a tájolásra



Húzza meg szorosan az F5
csavarokat



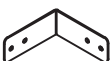
Összeszerelés padlókerettel



Összeszerelés padlókeret nélkül

ALKATRÉSZLISTA

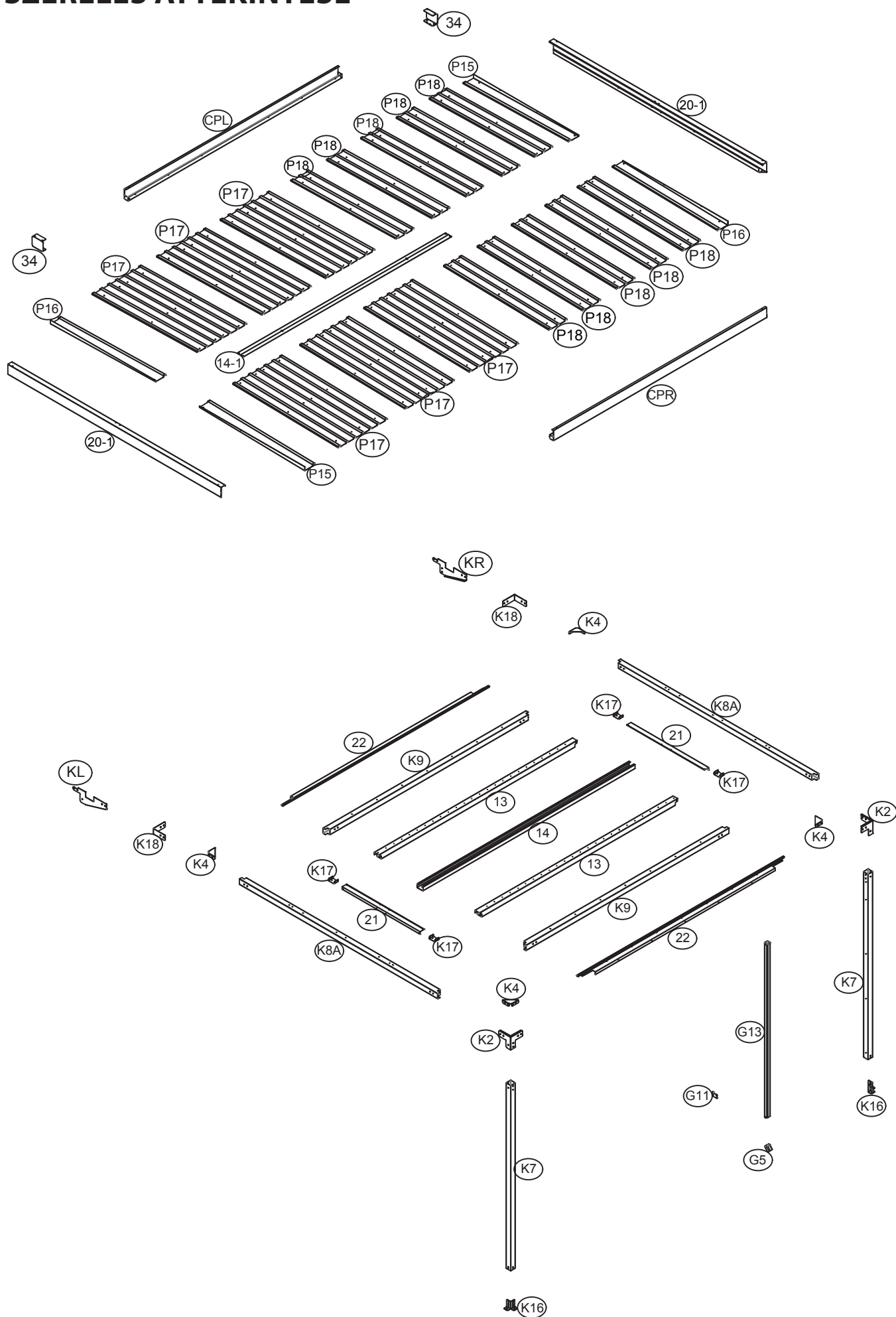
SZ.	ALKATRÉSZ	MENNYISÉG
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

SZ.	ALKATRÉSZ	MENNYISÉG
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

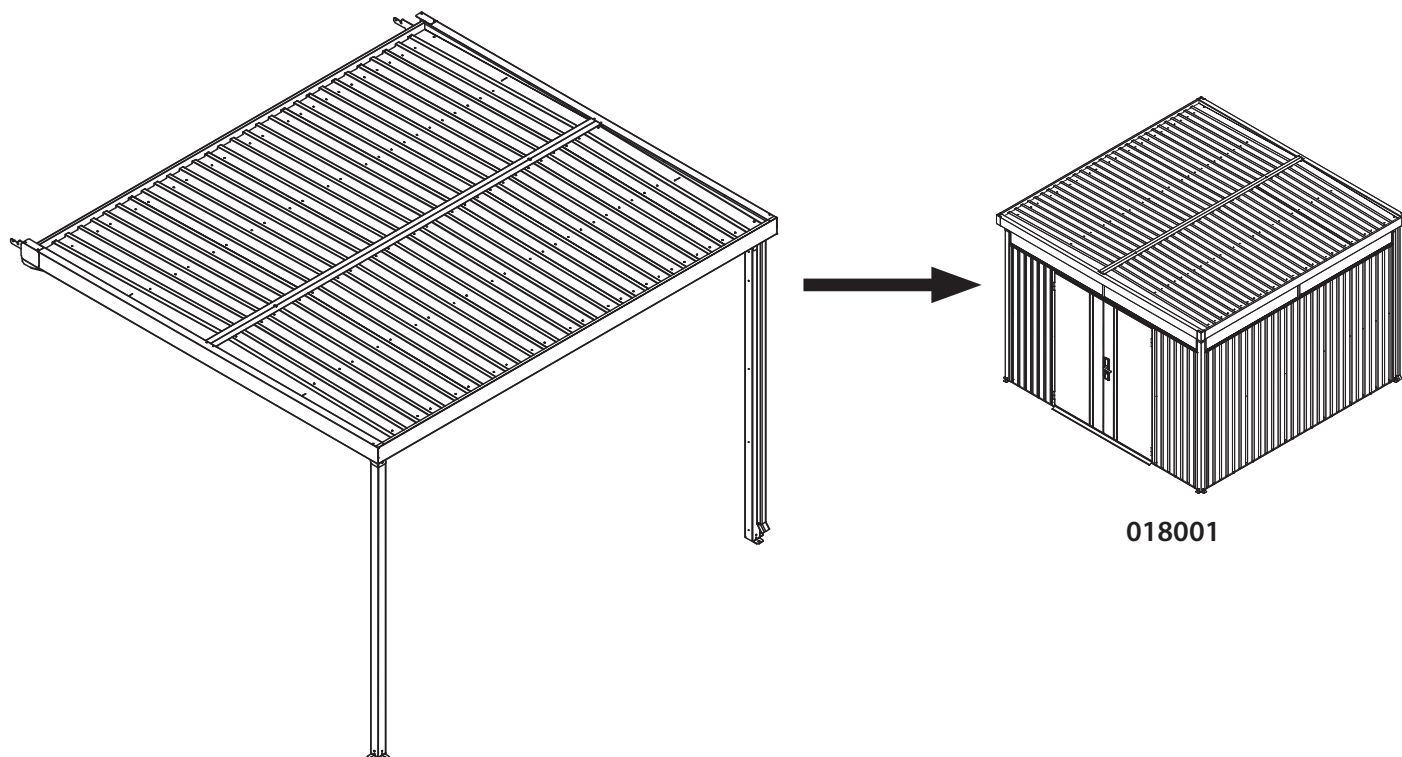
HU

SZERELÉS ÁTTEKINTÉSE

HU



EXTENSIE LATERALĂ POTRIVITĂ PENTRU MAGAZIA PREMIUM 018001 INSTRUCȚIUNI DE ASAMBLARE



UTILIZARE CONFORM DESTINAȚIEI PREVĂZUTE

Extensia laterală este concepută pentru utilizare în exterior. Nu este destinată extensia laterală irii oamenilor sau animalelor și nici depozitării de substanțe periculoase. Extensia laterală nu este adecvată pentru uz comercial. Orice altă utilizare sau modificare a extensia laterală este considerată utilizare necorespunzătoare și poate cauza pericole semnificative.

Atenție! Extensia laterală este prevăzută pentru montarea la o magazie floraworld premium cu luminator. Extensia laterală floraworld poate fi montată la magazia floraworld cu numărul de articol 018001. Extensia laterală floraworld nu poate fi utilizată ca atare!

INDICAȚIE

Citiți cu atenție instrucțiunile de asamblare înainte de a începe asamblarea al extensia laterală.
Se aplică în special instrucțiunilor de siguranță.
Altfel, vă puteți răni sau puteți deteriora dispozitivul.
Extensia laterală nu este un obiect pe care se pot cățăra copiii și nici scară. Există riscul de răsturnare.
Asigurați-vă că toate piesele componente sunt disponibile în cantitatea prevăzută.
Urmați pașii de asamblare individuali și în ordinea corectă, așa cum sunt precizate în aceste instrucțiuni.
Vă rugăm să nu omiteți niciun pas și să nu scurtați succesiunea lor.
Păstrați instrucțiunile de asamblare într-un loc sigur, pentru a le putea recupera cu ușurință mai târziu.

INFORMAȚII GENERALE

Înainte de a începe montajul, asigurați-vă că sunt respectate directivele/legile aplicabile pentru dumneavoastră. Planificați între 240 și 300 de minute pentru montaj.

Sunt necesare minim 4 persoane. Înainte de începerea lucrului, verificați dacă toate piesele sunt disponibile în cantitatea corectă. Folosiți o suprafață liberă, înșorită, fără crengi deasupra, pentru montaj.

Verificați piesele individuale înainte de începerea montajului, pentru integritate, și așezați-le astfel încât să fie ușor de luat în timpul lucrului.

Se recomandă păstrarea pieselor mici, precum șuruburile, piulițele etc. într-o cutie, pentru a evita pierderea acestora. Nu folosiți în niciun caz extensia laterală ca suport pentru legume, plante agățătoare sau în ghiveci și fructe, și nici ca uscător pentru haine.

Nu permiteți extensia laterală să fie acoperită de zăpadă și frunze. **Capacitatea portantă max. este de 150 kg/m².** Utilizați extensia laterală exclusiv conform descrierii din aceste instrucțiuni pentru montaj.

Producătorul sau comerciantul nu își asumă răspunderea pentru daune survenite în urma utilizării neconforme sau greșite. Nu așezați extensia laterală direct pe iarbă sau pe un teren denivelat.

Asigurați-vă că solul este adecvat, portant, orizontal și stabil. Recomandăm ancorarea sigură a extensia laterală în pământ. Asigurați-vă că toate șuruburile sunt strânse și că rama este corect orientată și orizontală. Verificați regulat că toate șuruburile sunt strânse bine și ajustați-le dacă este necesar.

Unele componente metalice sunt prevăzute cu o folie de protecție. Această folie trebuie să fie îndepărtată cu grijă înainte de începerea montajului.

INDICAȚII DE SIGURANȚĂ

Nu vă așezați niciodată direct pe acoperiș, există pericolul de a-l suprasolicita. Valabil și în timpul montajului sau curățării.

Există un pericol pentru copii și persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse (de ex. persoane extenuate, cu dizabilități parțiale, cu vârste înaintate și capacități fizice și mentale reduse) sau cu experiență și cunoștințe reduse (de ex. copii mai mari). La montajul extensia laterală se folosesc piese mici, cum ar fi șuruburile și piulițele, care prezintă risc de înghițire și sufocare.

Extensia laterală se poate construi doar de către persoane cu expertiză suficientă, nu de către copii sau persoane cu capacități spirituale sau motrice reduse, sau cu o experiență redusă.

Manevrarea inadecvată a extensia laterală poate provoca răniri sau deteriorări ale obiectelor.

Când despachetați piesele componente individuale, atenție la ambalaj. **Există un pericol de rănire generat de muchiile ascuțite.** Piesele individuale sunt confecționate din metal și sunt grele. În cazul deschiderii neglijente a ambalajului, de exemplu folosind un cuțit ascuțit sau un alt obiect ascuțit/tăios prezintă pericolul de a deteriora piesele componente. După despachetare, verificați dacă toate piesele individuale sunt în cantitatea corespunzătoare. Așezați piesele individuale pe o suprafață plană, pentru a evita zgârierea.

Verificați dacă piesele individuale sunt în stare bună sau dacă prezintă deteriorări, caz în care vă rugăm să nu folosiți piesele deteriorate sau deformat.

În timpul asamblării și montajului, vă rugăm să purtați permanent îmbrăcăminte de protecție. Echipamentul de bază include încălțăminte de siguranță, mănuși, ochelari de protecție și cască.

Nu instalați extensia laterală în zile cu mult vânt sau ploioase.

Asigurați-vă că piesele componente nu ating niciun cablu sub tensiune.

Eliminați corespunzător ambalajul, punga de plastic sau foliile de protecție, și păstrați-le în locuri în care nu au acces copiii. Prezintă risc de sufocare!

Așezați extensia laterală pe o suprafață plată.

Asigurați-vă că, în timpul montajului, nu sunt prezenți copii în zona de pericol.

Nu amplasați extensia laterală în zone care sunt expuse vântului puternic sau de durată.

Pentru siguranța personală, nu construiți extensia laterală când sunteți obosit, ați consumat alcool sau sunteți în stare de ebrietate, resp. dacă vă simțiți amețit sau vă este rău.

Dacă utilizați cabluri sau dispozitive electronice, asigurați-vă că respectați indicațiile producătorului.

Dispozitivele fierbinț, cum ar fi grătarele, dispozitivele de încălzire, arzătoarele etc. nu se vor folosi în extensia laterală și nici nu vor fi depozitate acolo - pericol de incendiu! Pe vreme rea sau în condiții meteorologie nefavorabile, nu stați în interiorul sau în proximitatea extensia laterală. Există riscul să fiți lovit de fulger.

ÎNTREȚINERE ȘI ÎNGRIJIRE

Curățați regulat suprafețele. Dacă remarcați zgârieturi pe suprafețe, înlăturați-le imediat folosind un lac corespunzător. Nu utilizați agenți de curățare agresivi, perii cu fire metalice sau de nailon, nici ustensile ascuțite sau metalice, cum ar fi lame ori spatule. Pentru curățare, folosiți perii moi. Folosiți apă rece, curată.

UNELTE ȘI ECHIPAMENT

Îmbrăcăminte de protecție (mănuși, încălțăminte, ochelari, cască etc.)

Nivelă

Aparat pentru măsurarea lungimii

Scară (cca. 1,5 m înălțime)

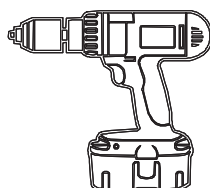
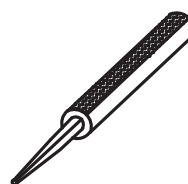
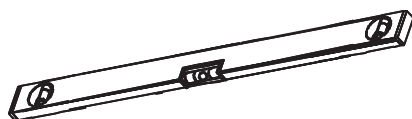
Șurub sau cheie cu clichet

Șurubelniță electrică și bormașină cu diferite atașamente

Șurubelniță

Material pentru etanșare

(nu sunt incluse în pachet)



ELIMINAREA AMBALAJULUI

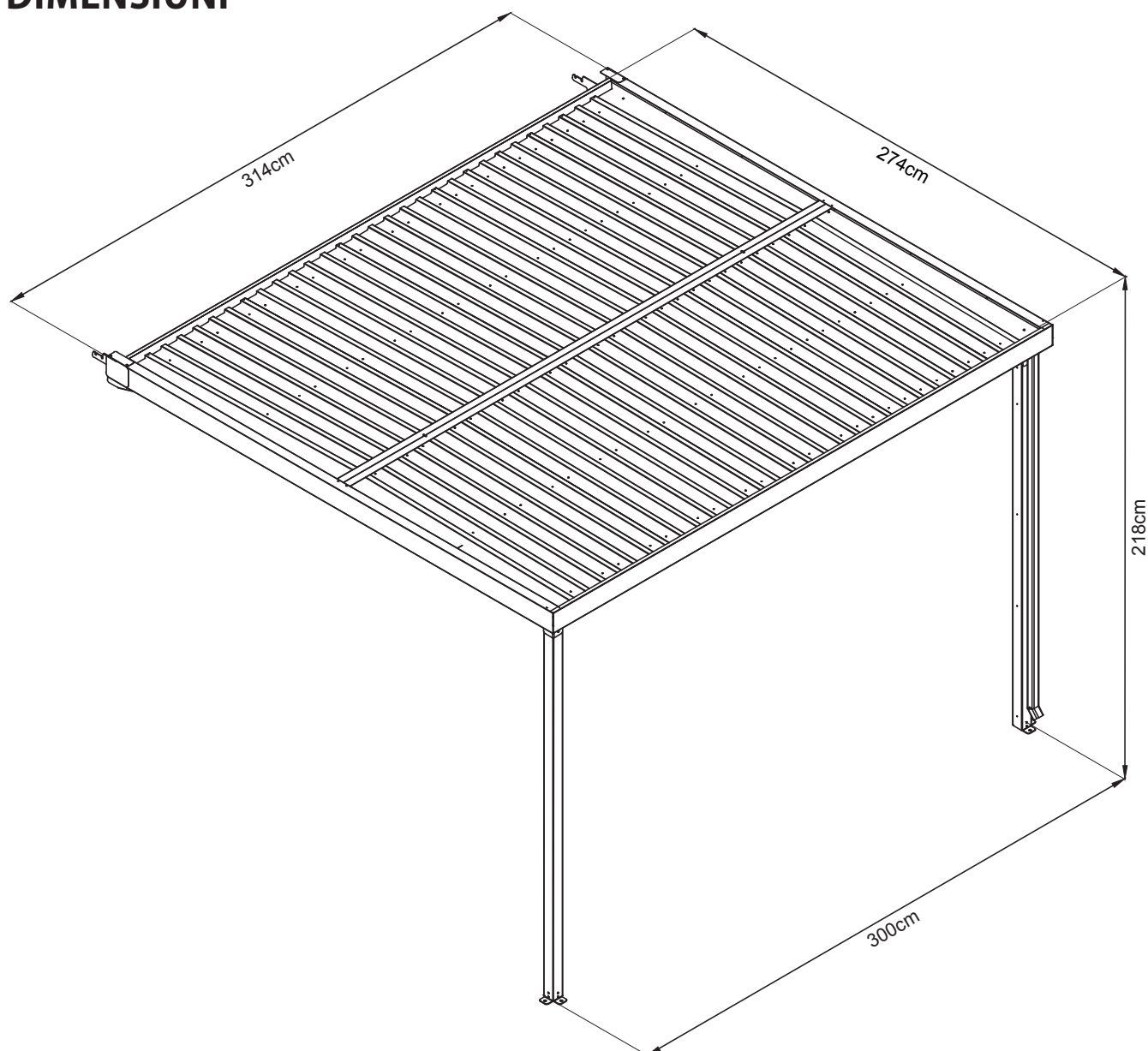
Eliminați corespunzător ambalajul.

Cartonul și hârtia se elimină ca hârtie veche, iar pentru folii puteți apela la centrele de reciclare.

ELIMINAREA EXTENSIA LATERALĂ

La eliminarea extensia laterală, vă rugăm să respectați directivele, legile și reglementările aplicabile în țara sau în regiunea dumneavoastră.

DIMENSIUNI



RO

EXPLICAREA SIMBOLURILOR



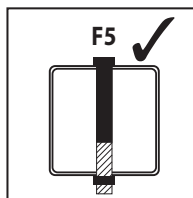
vedere în detaliu/
din lateral



folosiți protecție anti-rugină
pe marginea tăioasă



atenție la orientare



Strângeți și strângeți uruburile F5

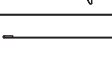


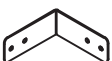
Montare cu cadru de podea



Montare fără cadru de podea

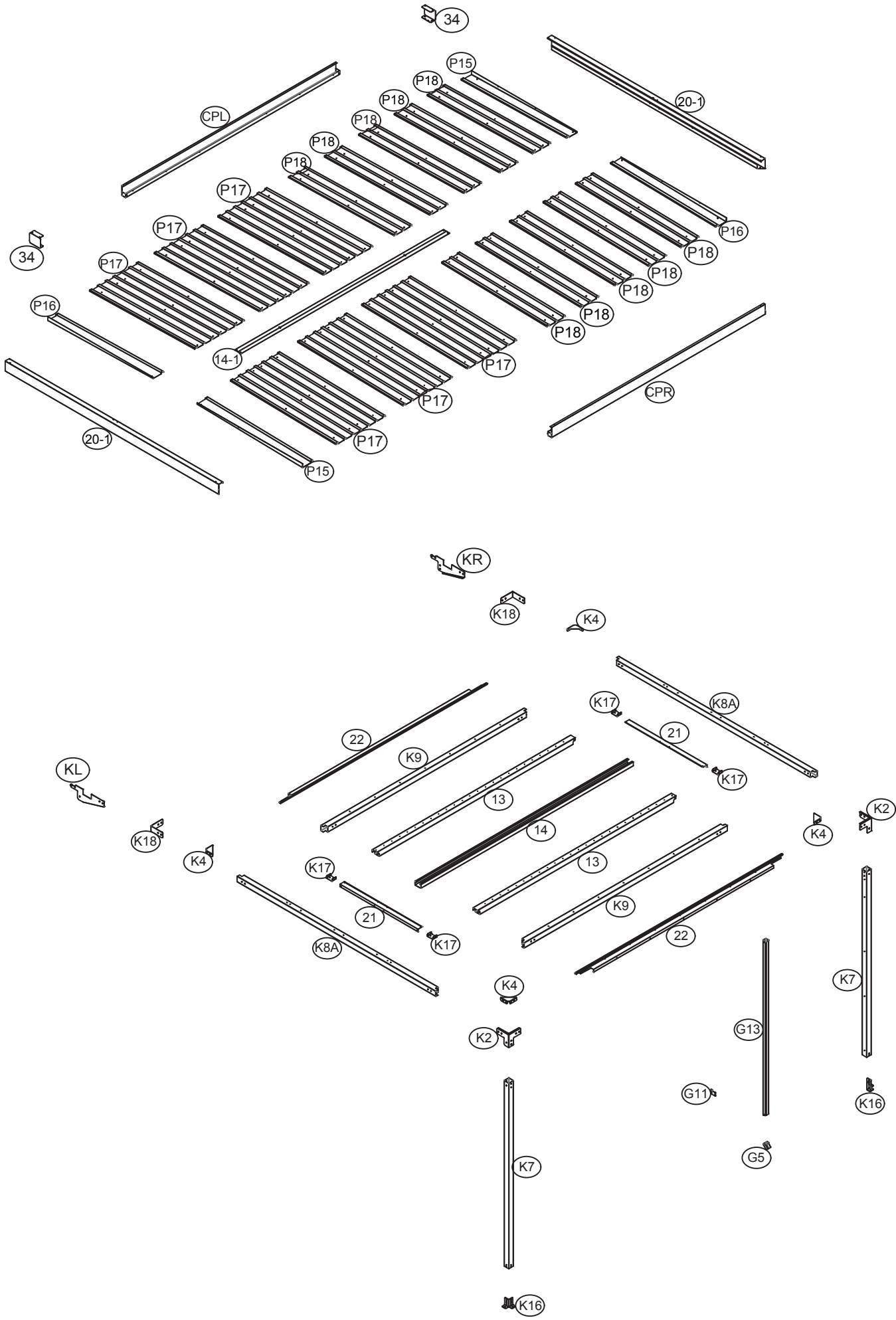
LISTĂ DE PIESE

NR.	PIESĂ	CANTITATE
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

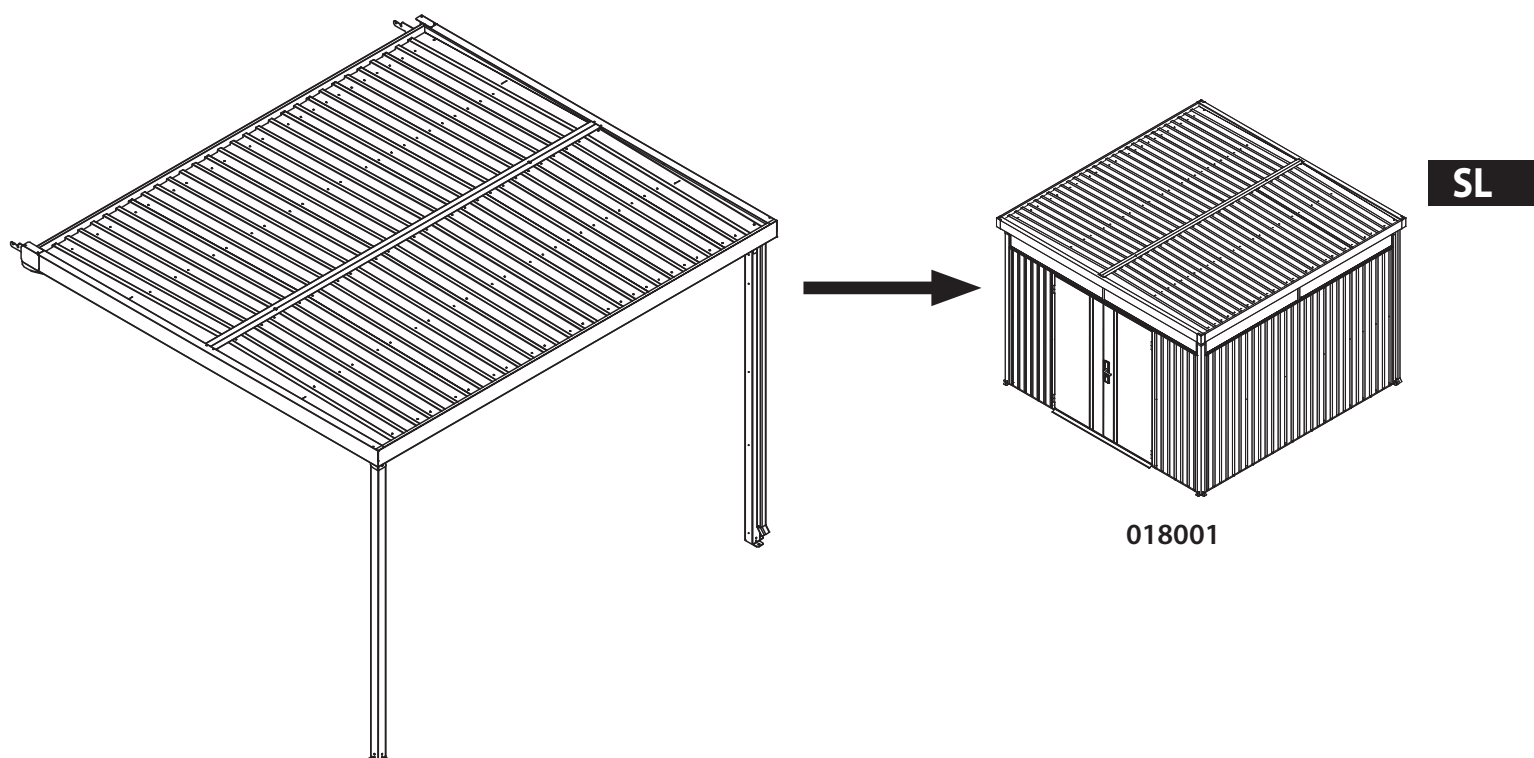
NR.	PIESĂ	CANTITATE
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

PRIVIRE DE ANSAMBLU MONTAJ

RO



STRANSKI PODALJŠEK ZA VRTNO UTO Z NADSVETLOBO 018001 NAVODILA ZA SESTAVLJANJE



PRAVILNA UPORABA:

Stranskega podaljška je zasnovana za zunanjo uporabo. Ni primerna za bivanje ljudi ali živali ali za shranjevanje nevarnih snovi. Stranskega podaljška ni primerna za komercialno uporabo. Kakršna koli druga raba ali spreminjanje stranskega podaljška se šteje za nepravilno uporabo in lahko povzroči veliko nevarnost.

Pozor! Stranski podaljšek je predviden za montažo na vrtno uto z nadsvetlobo floraworld.
Stranski podaljšek floraworld je mogoče montirati na vrtno uto floraworld s številko artikla 018001.
Stranskega podaljška Floraworld ni mogoče uporabljati samostojno.

NAPOTEK:

Skrbno preberite navodila za sestavljanje, preden začnete s sestavljanjem stranskega podaljška.

To še zlasti velja za varnostne napotke.

V nasprotnem primeru lahko poškodujete sebe ali stranski podaljšek.

Stranski podaljšek ni plezalno ogrodje za otroke in ogrodje za rast rastlin. Obstaja nevarnost preobremenitve.

Prepričajte se, da so vsi potrebni sestavni deli na voljo v navedenih količinah.

Posamezne korake sestavljanja izvajajte zaporedoma in v navedenem vrstnem redu, kot je navedeno v teh navodilih.

Nobenega od navedenih korakov ne izpustite ali ga skrajšajte.

Navodila za sestavljanje hranite na varnem mestu, da lahko do njih znova dostopate v prihodnosti.

SPLOŠNE INFORMACIJE:

Preden začnete z montažo, se prepričajte, da so upoštevane zadevne smernice/zakoni. Za montažo načrtujte vsaj od 240 do 300 minut.

Za montažo so potrebne vsaj 4 osebe. Pred začetkom dela se prepričajte, da so prisotni vsi deli, in sicer v pravih količinah. Za sestavljanje uporabite sončno površino na prostem, nad katero ni vej.

Pred začetkom montaže preglejte posamezne sestavne dele glede nepoškodovanosti in jih odložite tako, da je med delom do sestavnih delov mogoče dostopati brez težav.

Najbolje je, če majhne dele, kot so vijaki, matice itd., hranite v posodi, tako da jih ne izgubite.

Stranski podaljšek nikakor ne uporabljajte kot oporo za stročnice, plezalke in ovijalke, sadje, zelenjavo ali kot držalo za vrv za perilo.

Poskrbite, da na stranski podaljšek ni snega in listja. **Najv. nosilnost je 150 kg/m².**

Stranski podaljšek uporabljajte izključno tako, kot je opisano v teh navodilih za montažo.

Proizvajalec ali trgovec ne prevzema nobene odgovornosti za škodo, ki nastane zaradi nenamenske ali nepravilne uporabe. Stranski podaljšek ne postavljajte neposredno na trato ali neravne podlage ter poskrbite za primerno, vzdržljivo, vodoravno in stabilno podlago. Priporočamo, da stranski podaljšek zasidrate trdno v tla. Prepričajte se, da so vsi vijaki trdno priviti in da je ogrodje pravilno usmerjeno in vodoravno. Redno preverjajte, ali so vsi vijaki trdno priviti in jih po potrebi dodatno zategnite. **Nekateri kovinski deli so opremljeni z zaščitno folijo. To folijo je treba pred začetkom vgradnje previdno odstraniti.**

VARNOSTNI NAPOTKI:

Nikoli ga ne postavljajte neposredno na strešno površino, obstaja nevarnost preobremenitve. Tudi ne v času montaže ali za čiščenje.

Obstaja nevarnost za otroke in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi (npr. osebe, ki so pretrujene, delno invalidne osebe, starejše osebe z zmanjšanimi fizičnimi in duševnimi sposobnostmi) ali pomanjkanjem znanja in izkušenj (npr. starejši otroci). Pri montaži stranski podaljšek se uporabljajo majhni deli, kot so vijaki in matice, na podlagi česar obstaja nevarnost zadušitve, če se jih zaužije.

Stranski podaljšek sme sestavljati le strokovnjak, v postopek pa ne smejo biti vključeni otroci ali osebe z zmanjšanimi duševnimi ali motoričnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj.

Zaradi nepravilnega ravnanja z stranski podaljšek lahko pride do telesnih poškodb ali materialne škode.

Pri jemanju posameznih sestavnih delov iz embalaže bodite previdni. **Obstaja nevarnost telesnih poškodb zaradi ostrih robov.** Posamezni sestavni deli so izdelani iz kovine in so zaradi tega težki. Pri neprevidnem odpiranju embalaže, npr. z ostrim nožem ali drugim ostrim/koničastim predmetom, obstaja nevarnost poškodb sestavnih delov. Po jemanju sestavnih delov iz embalaže preverite, ali so vsi sestavni deli na voljo v pravih količinah. Posamezne dele odložite na odejo ali podobno podlago, da preprečite raze na premazu.

Preverite, ali so posamezni sestavni deli v brezhibnem stanju, oz. preverite, ali so na njih poškodbe, v primeru česar poškodovanih, deformiranih delov ne uporabljajte.

Med sestavljanjem in montažo nosite vedno varnostna oblačila. Med osnovno opremo sodijo zaščitna obutev, zaščitne rokavice, zaščitna očala in čelada.

Stranski podaljšek ne montirajte ob dnevih, ko piha močan veter ali pada dež.

Poskrbite, da se sestavni deli ne dotikajo nobenih električnih kablov.

Embalažo, plastične vrečke ali zaščitne folije pravilno zavržite in jih hranite zunaj dosega otrok, saj obstaja nevarnost zadušitve.

Stranski podaljšek postavite na ravno površino.

Prepričajte se, da med montažo na območju nevarnosti ni otrok.

Stranski podaljšek ne postavljajte na območjih, ki so izpostavljena močnim ali stalnim vetrovom.

Zaradi osebne varnosti ne sestavljajte stranski podaljšek, če ste utrujeni, pod vplivom alkohola ali mamil oz. če imate vrtoglavico ali se ne počutite dobro.

Če uporabljate lestve ali elektronske naprave, se prepričajte, da upoštevate navedbe posameznih proizvajalcev glede uporabe. Vročih naprav, kot so žari, grelne naprave, gorilniki itd., ni dovoljeno uporabljati v stranski podaljšek ali jih v njej skladiščiti, saj obstaja nevarnost požara. V primeru neurja ali viharja se nikoli ne zadržujte v stranski podaljšek ali ob njej. Obstaja nevarnost udara strele.

NEGA IN VZDRŽEVANJE:

Površine redno čistite. Če na površinah opazite raze, jih takoj odstranite s primernim lakom.

Ne uporabljajte nobenih agresivnih čistilnih sredstev, krtač s kovinskimi ali najlonskimi ščetinami ter ostrih ali kovinskih predmetov, kot so noži ali lopatice. Za čiščenje uporabljajte krtače z mehкими ščetinami. Uporabljajte hladno, čisto vodo.

ORODJA IN OPREMA:

Varnostna oblačila (zaščitna obutev, zaščitne rokavice, zaščitna očala, čelada itd.)

Vodna tehtnica

Merilnik dolžine

Lestev (visoka pribl. 1,5 m)

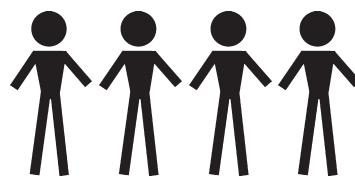
Vijačni ključ ali raglja

Akumulatorski izvijač in vrtalnik z razl. nastavki

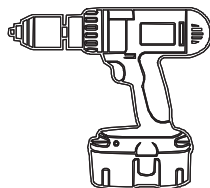
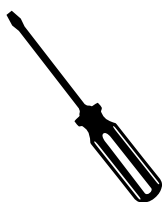
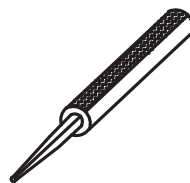
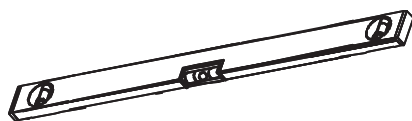
Izvijač

Tesnilni material

(ni priloženo kompletu)



SL



ODLAGANJE EMBALAŽE MED ODPADKE:

Embalažo odložite med odpadke ločeno po vrstah materialov.

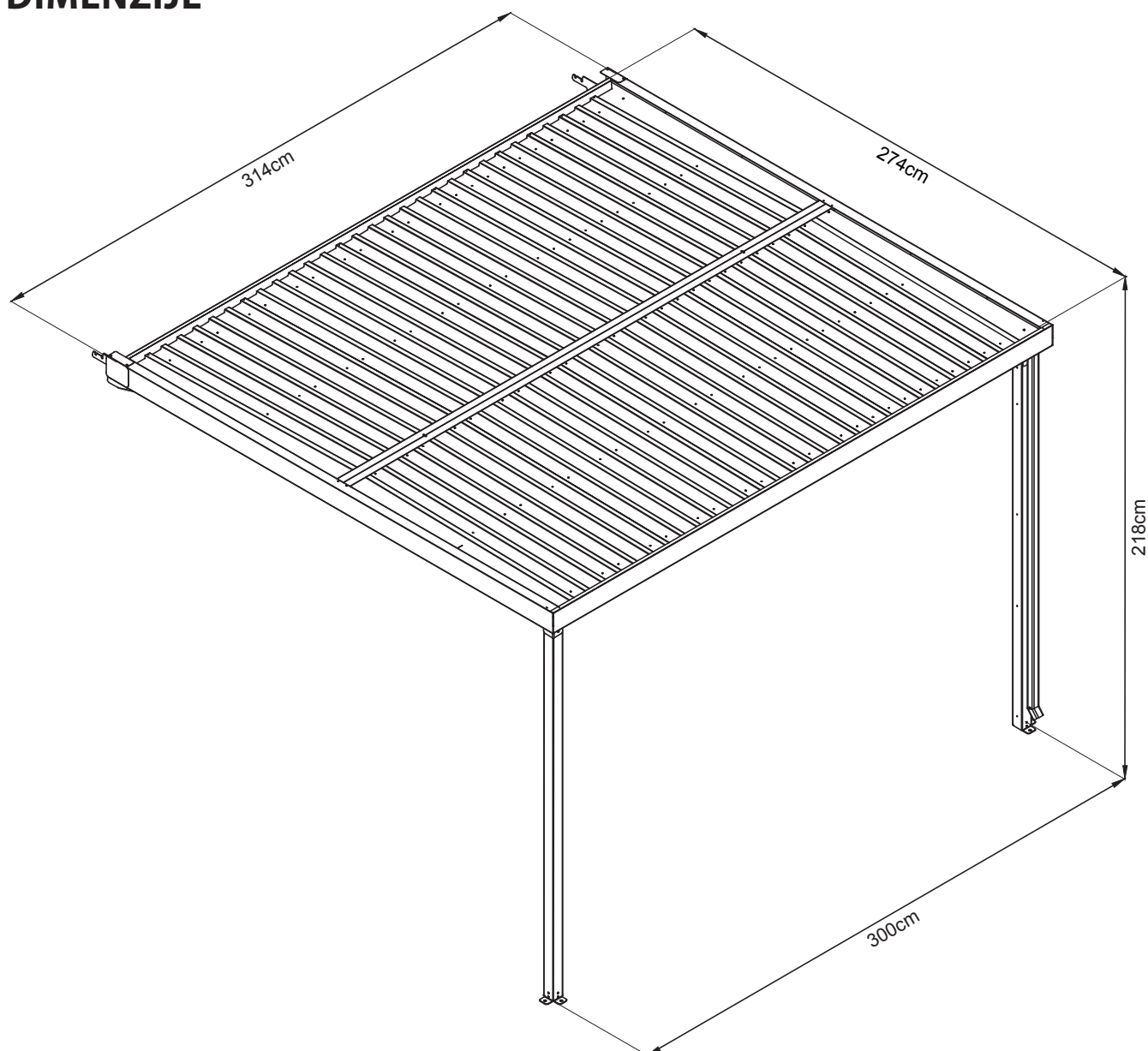
Lepenke in karton zavrzite kot odpadni papir, folije

pa oddajte na ustreznem zbirnem mestu.

ODLAGANJE STRANSKEGA PODALJŠKA MED ODPADKE:

Pri odlaganju stranskega podaljška med odpadke upoštevajte veljavne smernice, zakone in druge določbe v zvezi z odlaganjem opreme med odpadke v svoji državi ali zvezni državi.

DIMENZIJE



SL

RAZLAGA SIMBOLOV



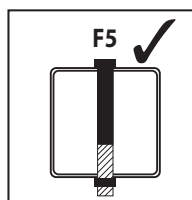
Podrobni pogled/
pogled s strani



Na rezilo nanesite sredstvo
za zaščito proti rjavenju



Pazite na izravnavo



Vijakov F5 zategnite mocno

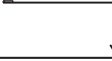


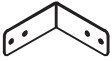
Montaža s talnim okvirjem



Montaža brez talnega okvirja

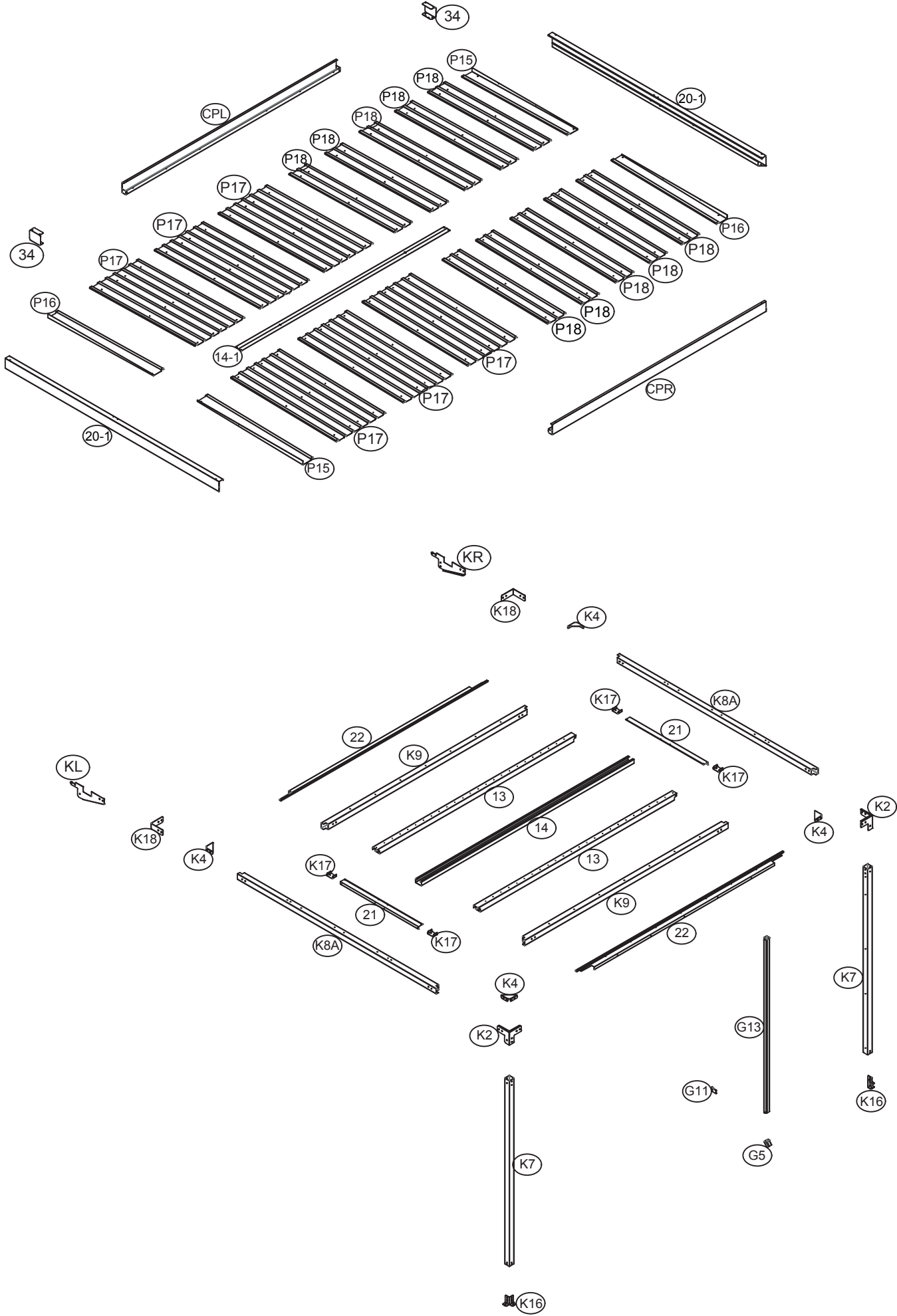
SEZNAM DELOV

ŠT.	DEL	KOLIČINA
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

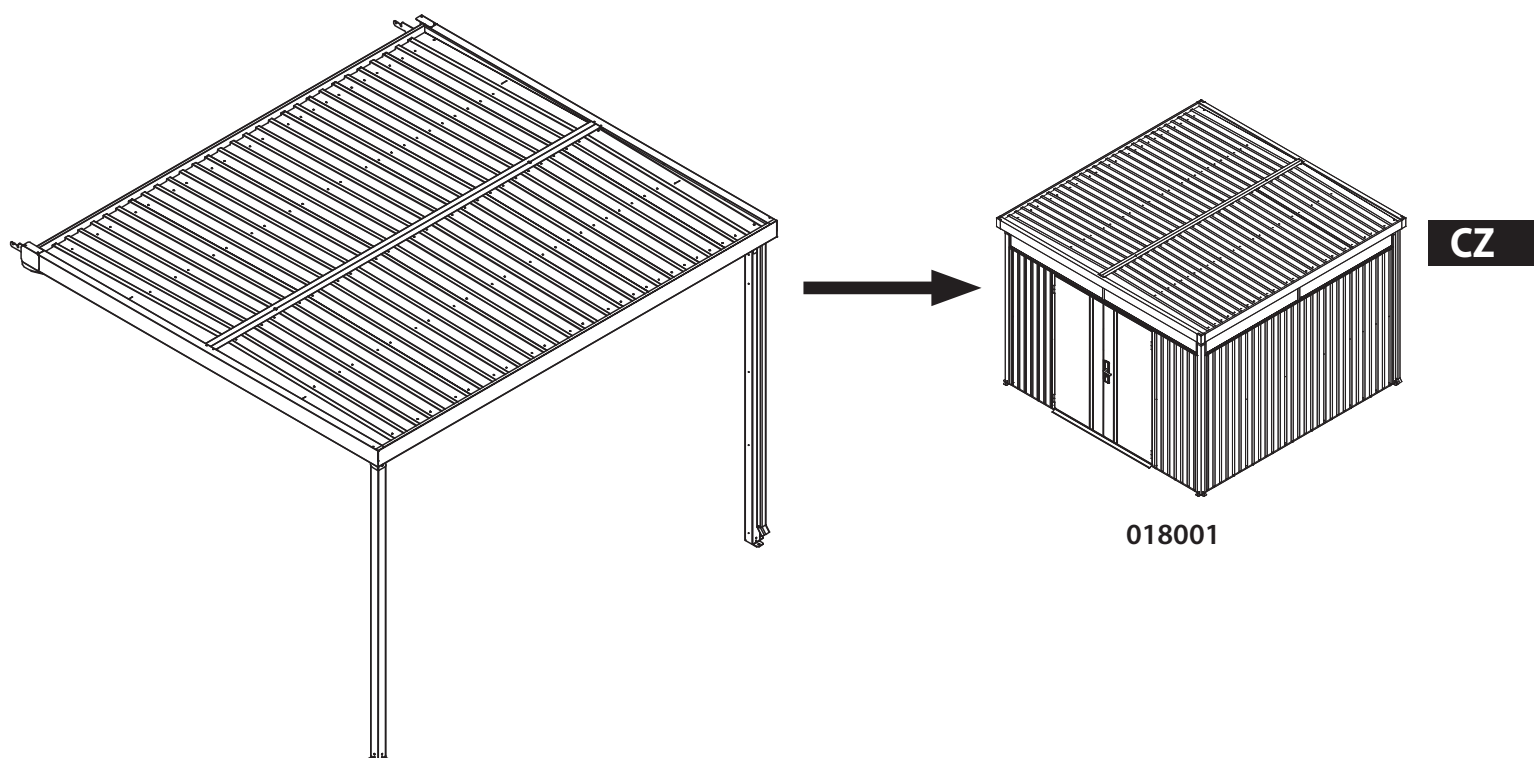
ŠT.	DEL	KOLIČINA
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

PREGLED ZA MONTAŽO

SL



BOČNÍ NÁSTAVBA PRO SYSTÉMOVÝ DŮM SE SVĚTLÍKEM 018001 NÁVOD PRO MONTÁŽ



POUŽITÍ V SOULADU S URČENÍM:

Boční nástavba je určen pro venkovní použití. Není vhodný pro ubytování osob nebo zvířat ani pro skladování nebezpečných látek. Boční nástavba není vhodný pro komerční využití. Jakékoli jiné použití nebo úpravy boční nástavby se považuje za použití v rozporu s určením a může způsobit značné nebezpečí.

Pozor! Boční nástavba je určena k instalaci na systémový dům floraworld se světlikem.
Boční nástavbu floraworld lze namontovat na systémový dům floraworld s číslem výrobku 018001.
Boční nástavbu floraworld nelze použít samostatně!

UPOZORNĚNÍ:

Před zahájením montáže boční nástavby si pečlivě přečtěte montážní pokyny.
To se týká především bezpečnostních pokynů.
V opačném případě byste se mohli zranit nebo poškodit boční nástavbu.
Boční nástavba není lezeckým rámem pro děti a není lezeckou pomůckou. Hrozí nebezpečí přetížení.
Ujistěte se, že všechny požadované komponenty jsou k dispozici v určeném množství.
Jednotlivé montážní kroky provádějte jeden po druhém a v pořadí uvedeném v tomto návodu.
Nevynechte žádný z uvedených kroků ani je nezkracujte.
Návod pro montáž uschovejte na bezpečném místě, abyste jej v budoucnu mohli využít.

VŠEOBECNÉ INFORMACE:

Před zahájením montáže se ujistěte, že jsou dodržovány pro vás platné směrnice/zákony. Pro montáž si naplánujte minimálně 240 až 300 minut.

Pro montáž je zapotřebí minimálně 4 osob. Před zahájením práce zkontrolujte, zda jsou všechny díly k dispozici ve správném množství. K montáži zvolte volnou, slunnou plochu bez přečnávajících větví.

Před zahájením montáže zkontrolujte, zda jsou jednotlivé konstrukční díly neporušené, a položte je tak, aby byly během práce snadno dostupné.

Nejllepší je uchovávat malé části, jako jsou šrouby, matice atd., v misce tak, aby nedošlo k jejich ztrátě.

Boční nástavba v žádném případě nepoužívejte jako pomůcku pro popínání luštěnin, popínavých rostlin, ovoce, zeleniny nebo jako držák na prádelní šňůru.

Boční nástavba odstraňujte sníh a spadané listí. **Max. nosnost 150 kg/m².**

Boční nástavba používejte pouze tak, jak je to popsáno v tomto montážním návodu.

Výrobce nebo prodejce nepřebírá žádnou odpovědnost za škody způsobené nesprávným použitím nebo použitím v rozporu s určeným účelem. Neumísťujte boční nástavbu přímo na trávník nebo nerovný povrch, zajistěte vhodný, stabilní, vodorovný a stabilní podklad. Doporučujeme boční nástavbu pevně ukotvit do podkladu. Ujistěte se, že jsou všechny šrouby pevně utaženy a rám je správně nasměrovaný a vyvážený. Pravidelně kontrolujte dotažení všech šroubů a v případě potřeby je dotáhněte. **Některé kovové díly jsou opatřeny ochrannou fólií. Tuto fólii je nutno před zahájením montáže opatrně odstranit.**

CZ

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY:

Nikdy nestoupejte přímo na plochu střechy, hrozí nebezpečí přetížení. To platí i během montáže a čištění.

Hrozí nebezpečí pro děti a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi (např. unavení lidé, částečně zdravotně postižení lidé, starší lidé se sníženou fyzickou a duševní schopností) nebo nedostatkem zkušeností a znalostí (např. starší děti). Při montáži boční nástavby se používají malé části, jako jsou šrouby a matice, které při spolknutí představují nebezpečí udušení.

Boční nástavba mohou postavit pouze kvalifikované osoby, nikoli děti nebo osoby s omezenými intelektuálními nebo motorickými dovednostmi nebo nedostatkem zkušeností.

Nesprávné zacházení s boční nástavbou může způsobit zranění nebo materiální škody.

Při vybalování jednotlivých konstrukčních dílů z obalu buďte opatrní. **Hrozí nebezpečí poranění o ostré hrany.**

Jednotlivé komponenty jsou vyrobeny z kovu a jsou proto těžké. Pokud je obal otevřen neopatrně, například ostrým nožem nebo jiným ostrým/špičatým předmětem, může dojít k poškození jednotlivých součástí. Po vybalení součástí zkontrolujte, zda jsou všechny jednotlivé díly k dispozici ve správném množství. Jednotlivé díly položte na deku a podobně, abyste zabránili poškrábání horních vrstev.

Zkontrolujte, zda jsou jednotlivé konstrukční díly v perfektním stavu nebo zda nevykazují známky poškození, v takovém případě poškozené a deformované součásti nepoužívejte.

Během výstavby a montáže vždy noste ochranný oděv. K základnímu vybavení patří bezpečnostní obuv, ochranné rukavice, ochranné brýle a helma.

Výstavbu boční nástavby neprovádějte ve velmi větrných nebo deštivých dnech.

Ujistěte se, že se komponenty nedotýkají žádných napájecích kabelů.

Obaly, plastové sáčky nebo ochranné fólie řádně zlikvidujte a uchovávejte je mimo dosah dětí, nebezpečí udušení!

Boční nástavba postavte na rovnou plochu.

Během montáže se ujistěte, že se v nebezpečné oblasti nenacházejí žádné děti.

Boční nástavba neumísťujte na místa vystavená silnému nebo trvalému větru.

Pro vaši osobní bezpečnost byste boční nástavbu neměli stavět, pokud jste unavení, opilí nebo intoxikovaní, nebo máte-li závratě nebo není-li vám dobře.

Používáte-li žebříky nebo elektronická zařízení, ujistěte se, že dodržujete pokyny výrobce k jejich používání. Horká zařízení, jako jsou grily, ohřívače, hořáky atd., nesmíte pod boční nástavbu používat ani skladovat, nebezpečí požáru!

Během bouřky se nikdy nezdržujte v boční nástavbě nebo v jeho blízkosti. Hrozí nebezpečí úderu blesku.

PÉČE A ÚDRŽBA:

Povrch pravidelně čistěte. Pokud si všimnete škrábanců na povrchu, okamžitě je odstraňte pomocí vhodného laku.

Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky, kovové nebo nylonové kartáče ani ostré nebo kovové pomůcky, jako jsou nože nebo špachtle. K čištění používejte měkké štětiny. Použijte studenou, čistou vodu.

NÁŘADÍ A VYBAVENÍ:

Ochranné oděvy (bezpečnostní obuv, ochranné rukavice, ochranné brýle, helma atd.)

Vodováha

Měření délky

Štafle (přibližně 1,5 m vysoké)

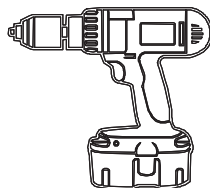
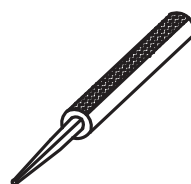
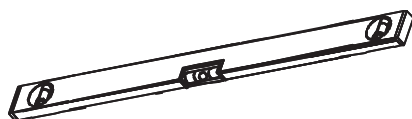
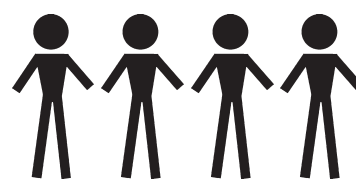
Šroubový nebo řehtačkový klíč

Akumulátorový šroubovák a vrtačka s růz. nástavci

Šroubovák

Těsnicí materiál

(Není součástí dodávky)



CZ

LIKVIDACE OBALU:

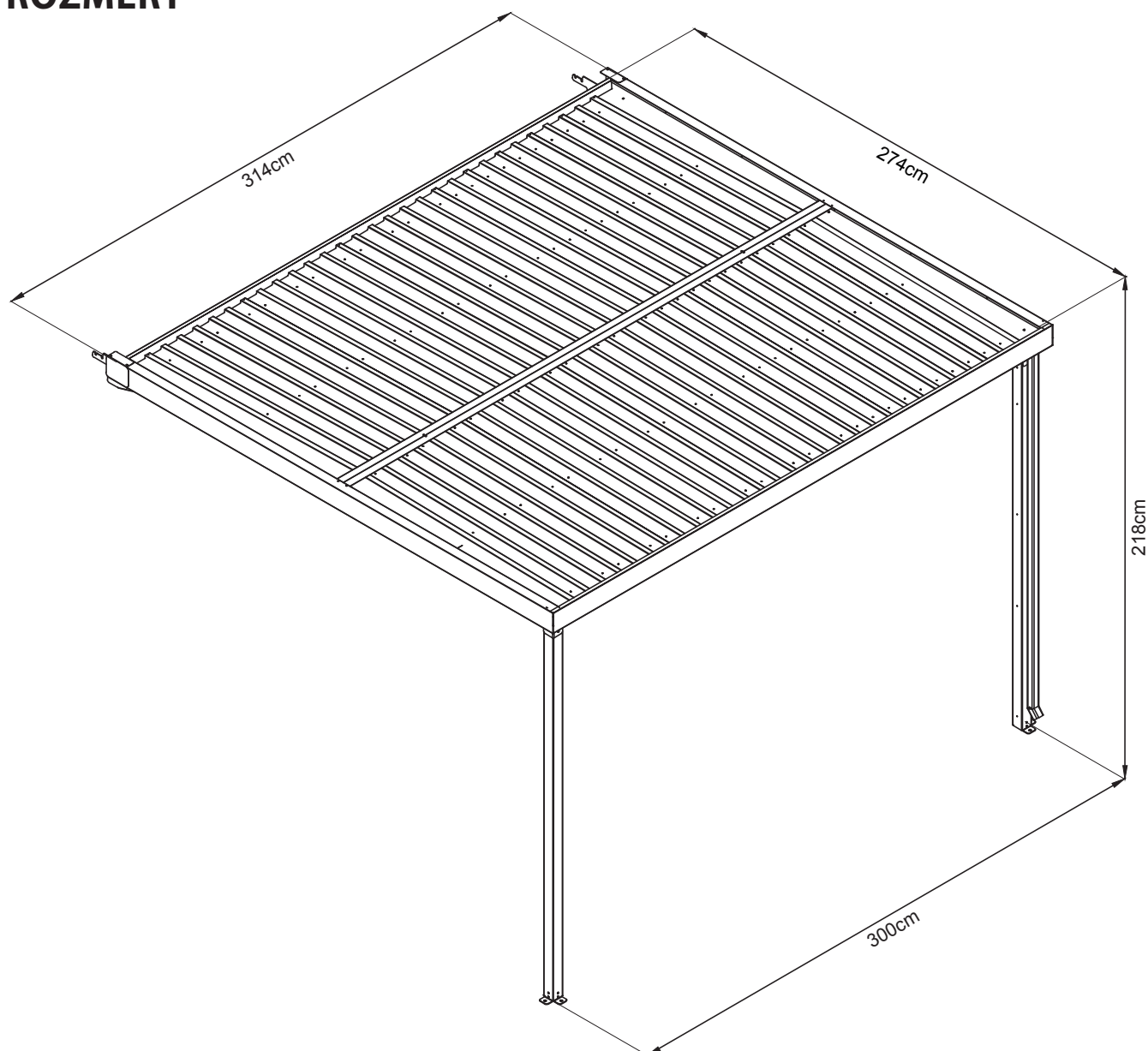
Obaly zlikvidujte do tříděného dopadu.

Karton a lepenka se likvidují jako odpadní papír a fólie odevzdejte k vhodné recyklaci.

LIKVIDACE BOČNÍ NÁSTAVBY:

Při likvidaci boční nástavby věnujte pozornost pokynům, zákonům a předpisům týkajícím se likvidace ve vaší zemi nebo státě.

ROZMĚRY



CZ

VYSVĚTLENÍ SYMBOLŮ



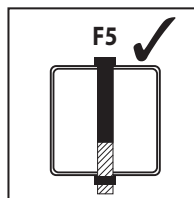
detailní pohled/
boční pohled



na řeznou hranu aplikujte o
chranu proti korozi



dbejte na vyrovnaní



Šrouby F5 utahujte pevně

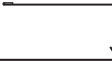


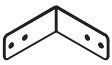
Montáž s podlahovým rámem



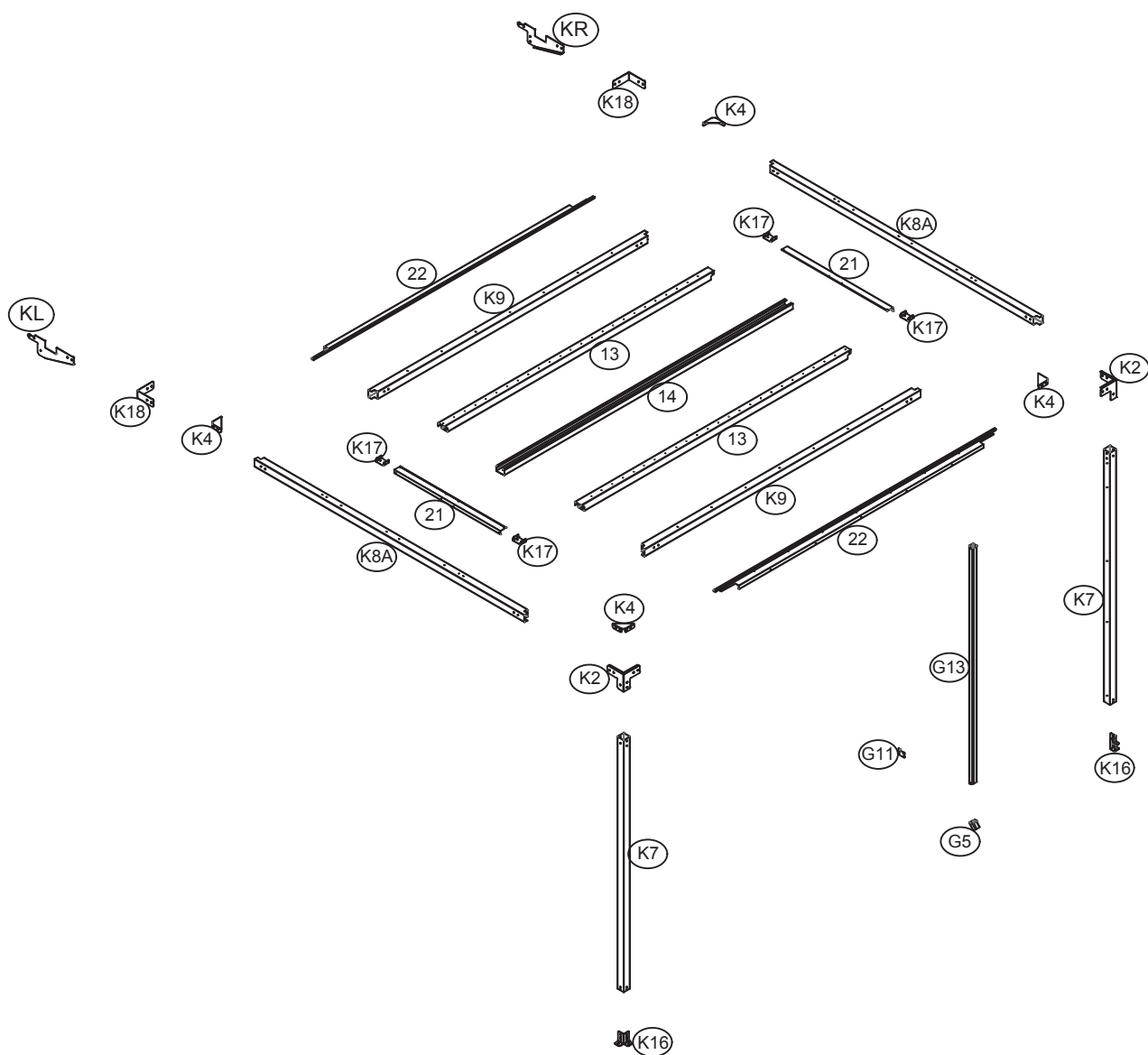
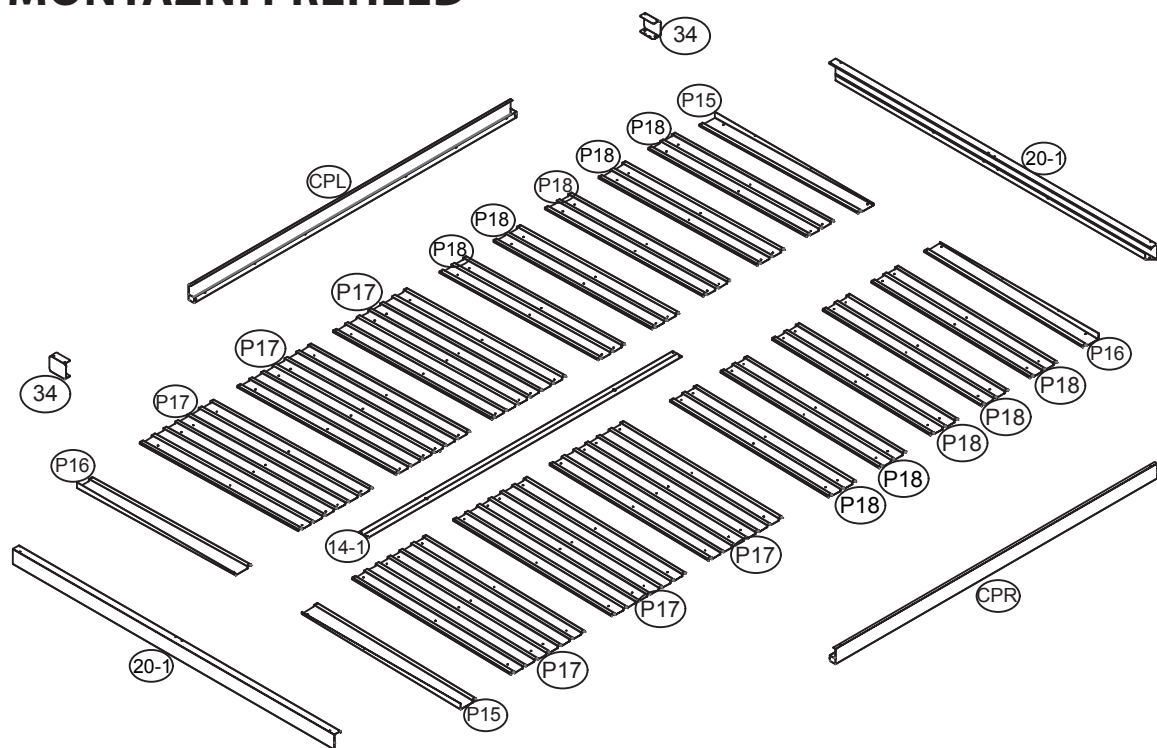
Montáž bez podlahového rámu

SEZNAM DÍLŮ

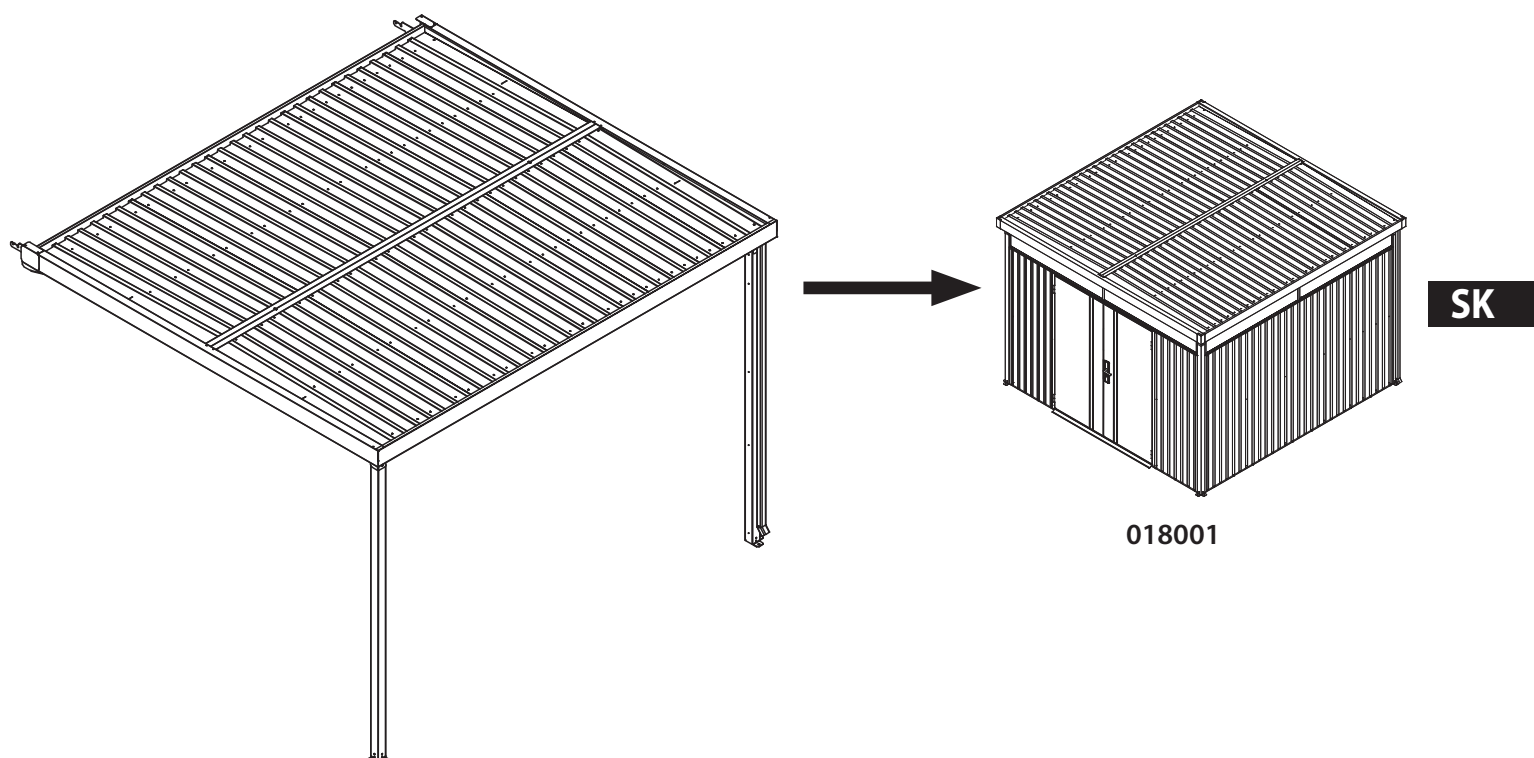
Č.	SOUČÁST	MNOŽSTVÍ
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

Č.	SOUČÁST	MNOŽSTVÍ
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

MONTÁŽNÍ PŘEHLED



BOČNÁ PRÍSTAVBA PRE ZÁHRADNÝ DOMČEK SO SVETLÍKOM 018001 NÁVOD NA MONTÁŽ



ÚČEL POUŽITIA:

Bočná prístavba určený na použitie vonku. Nie je vhodný na ubytovanie osôb alebo zvierat ani na skladovanie nebezpečných látok. Bočná prístavba nie je vhodný na komerčné použitie. Akékoľvek iné použitie alebo zmeny na bočnú prístavbu sa považuje za použitie v rozpore s účelom a môže spôsobiť vážne nebezpečenstvá.

Pozor! Bočná prístavba je určená na montáž k domčeku na náradie so svetlíkom. Bočná prístavba floraworld môže byť namontovaná k záhradnému domčeku floraworld s číslom tovaru 018001. Bočnú prístavbu floraworld nie je možné použiť samostatne!

UPOZORNENIE:

Pred začatím montáže si pozorne prečítajte návod na montáž.
Dbajte o bezpečnosť a venujte pozornosť najmä bezpečnostným pokynom.
V opačnom prípade by ste sa mohli poraniť alebo poškodiť bočnú prístavbu.
Bočná prístavba nie je preliezka pre deti ani pomôcka na lezenie. Pozor na riziko preťaženia.
Uistite sa, že všetky požadované diely máte k dispozícii v špecifikovanom množstve.
Jednotlivé kroky montáže vykonávajte jeden po druhom a v špecifikovanom poradí, ako je uvedené v tomto návode.
Nevynechávajte ani neskracujte žiadny z uvedených krokov.
Návod na montáž uschovajte na bezpečnom mieste, aby ste k nemu mali prístup aj neskôr.

VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE:

Pred začatím montáže sa uistite, že sú dodržané príslušné smernice/zákony. Na montáž si vyhradte najmenej 240 až 300 minút.

K montáži sú potrebné najmenej 4 osoby. Pred začatím práce skontrolujte, či máte všetky diely v správnom množstve. Na postavenie záhradného domčeka použite slnečnú plochu bez vyčnievajúcich vetiev.

Pred začatím montáže skontrolujte, či sú jednotlivé diely nedotknuté a položte ich tak, aby boli počas práce ľahko prístupné.

Najlepšie je uchovávať malé časti, ako sú skrutky, matice atď. v miske, aby sa nestratili.

Za žiadnych okolností nepoužívajte bočná prístavba ako opornú konštrukciu na pestovanie strukovín a popínavých rastlín, ovocia, zeleniny alebo ako držiak na šnúru na bielizeň.

Udržujte bočná prístavba bez snehu a lístia. **Maximálne zaťaženie 150 kg/m².**

Bočná prístavba používajte výhradne na účely, ktoré sú uvedené v tomto návode na montáž.

Výrobca alebo predajca nenesie žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené nevhodným alebo nesprávnym použitím.

Nestavajte bočná prístavba priamo na trávniku alebo nerovnom povrchu, na jeho lokáciu vyhradte a zabezpečte vhodný, odolný, vodorovný a stabilný povrch. Odporúčame upevniť bočná prístavba pevne k podlahe. Skontrolujte, či sú všetky skrutky dotiahnuté a či je rám správne vyrovnaný a vo vodorovnej polohe. Pravidelne kontrolujte dotiahnutie všetkých skrutiek a v prípade potreby ich dotiahnite. **Niektoré kovové časti sú pokryté ochrannou fóliou.**

Táto fólia musí byť pred zahájením montáže opatrne odstránená.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY:

Nikdy sa nestavajte priamo na plochu strechy, hrozí nebezpečenstvo preťaženia. Ani počas montáže alebo pri čistení. Záhradný domček predstavuje riziko pre deti a ľudí s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami (napr. unavení ľudia, čiastočne postihnutí ľudia, starší ľudia so zníženými fyzickými a duševnými schopnosťami) alebo nedostatkom skúseností a znalostí (napr. staršie deti). Pri montáži bočná prístavba sa používajú malé časti, ako sú skrutky a matice, ktoré pri prehľtnutí predstavujú riziko udusenía.

Montáž bočná prístavba môžu vykonávať len kompetentné osoby, nie deti alebo osoby s obmedzenými intelektuálnymi alebo motorickými zručnosťami alebo nedostatkom skúseností.

Nesprávna manipulácia so bočná prístavba môže viesť k zraneniam alebo materiálnym škodám.

Venujte zvýšenú opatrnosť vybalovaniu jednotlivých dielov z obalu. **Ostré hrany predstavujú riziko poranenia.**

Jednotlivé diely sú vyrobené z kovu a sú preto ťažké. Pri neopatrnom otváraní obalu, napríklad ostrým nožom alebo iným ostrým/špicatým predmetom, môže dôjsť k poškodeniu dielov. Po rozbalení dielov skontrolujte, či sú všetky jednotlivé diely dodané v správnom množstve. Jednotlivé diely položte na prikrývku alebo niečo podobné, aby ste zabránili poškriabaniu laku.

Skontrolujte, či sú jednotlivé diely v bezchybnom stave, či nevykazujú známky poškodenia, v takom prípade nepoužívajte poškodené a zdeformované časti.

Počas stavby a montáže vždy noste ochranný odev. Medzi jeho základné vybavenie patrí bezpečnostná obuv, ochranné rukavice, bezpečnostné okuliare a prilba.

Nestavajte bočná prístavba vo veľmi veternom alebo daždivom počasí.

Skontrolujte, či sa diely nedotýkajú žiadnych napájacích káblov.

Obal, plastové vrecúška alebo ochrannú fóliu zlikvidujte správnym spôsobom a uchovávajte mimo dosahu detí, nebezpečenstvo udusenía!

Bočná prístavba položte na rovný povrch.

Počas montáže skontrolujte, či sa v nebezpečnej zóne nenachádzajú žiadne deti.

Neumiestňujte bočná prístavba na miesta vystavené silnému alebo trvalému vetru.

Kvôli vašej osobnej bezpečnosti by ste nemali stavať bočná prístavba, keď ste unavení, opití alebo intoxikovaní, alebo ak máte závraty alebo nepríjemné pocity.

Ak používate rebríky alebo elektronické zariadenia, uistite sa, že dodržiavate pokyny na použitie, odporúčané ich výrobcami. Horúce zariadenia, ako sú grily, ohrievače, horáky atď. sa v bočná prístavba nesmú používať ani skladovať, nebezpečenstvo požiaru! Počas búrok alebo blýskania nikdy nezostávajú v bočná prístavba ani vedľa neho. Hrozí riziko zásahu bleskom.

STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA:

Pravidelne čistite povrch. Ak si všimnete škrabance na povrchu, okamžite ich odstráňte vhodným lakom.

Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky, kefy s kovovými alebo nylonovými štetinami ani ostré alebo kovové nástroje, ako sú nože alebo špachtle. Na čistenie používajte kefy s mäkkými štetinami. Používajte studenú, čistú vodu.

NÁRADIE A VYBAVENIE:

Ochranné odevy (bezpečnostná obuv, ochranné rukavice, bezpečnostné okuliare, prilba atď.)

Vodováha

Meracie pásmo

Rebrík (vysoký približne 1,5 m)

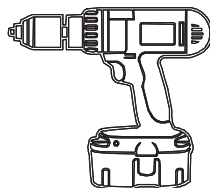
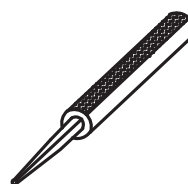
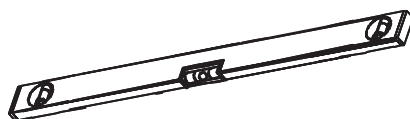
Kľúč alebo račňový kľúč

Akumulátorové skrutky a vŕtačky s príslušenstvom

Skrutkovač

Tesniaci materiál

(nie je súčasťou dodávky)



SK

LIKVIDÁCIA OBALU:

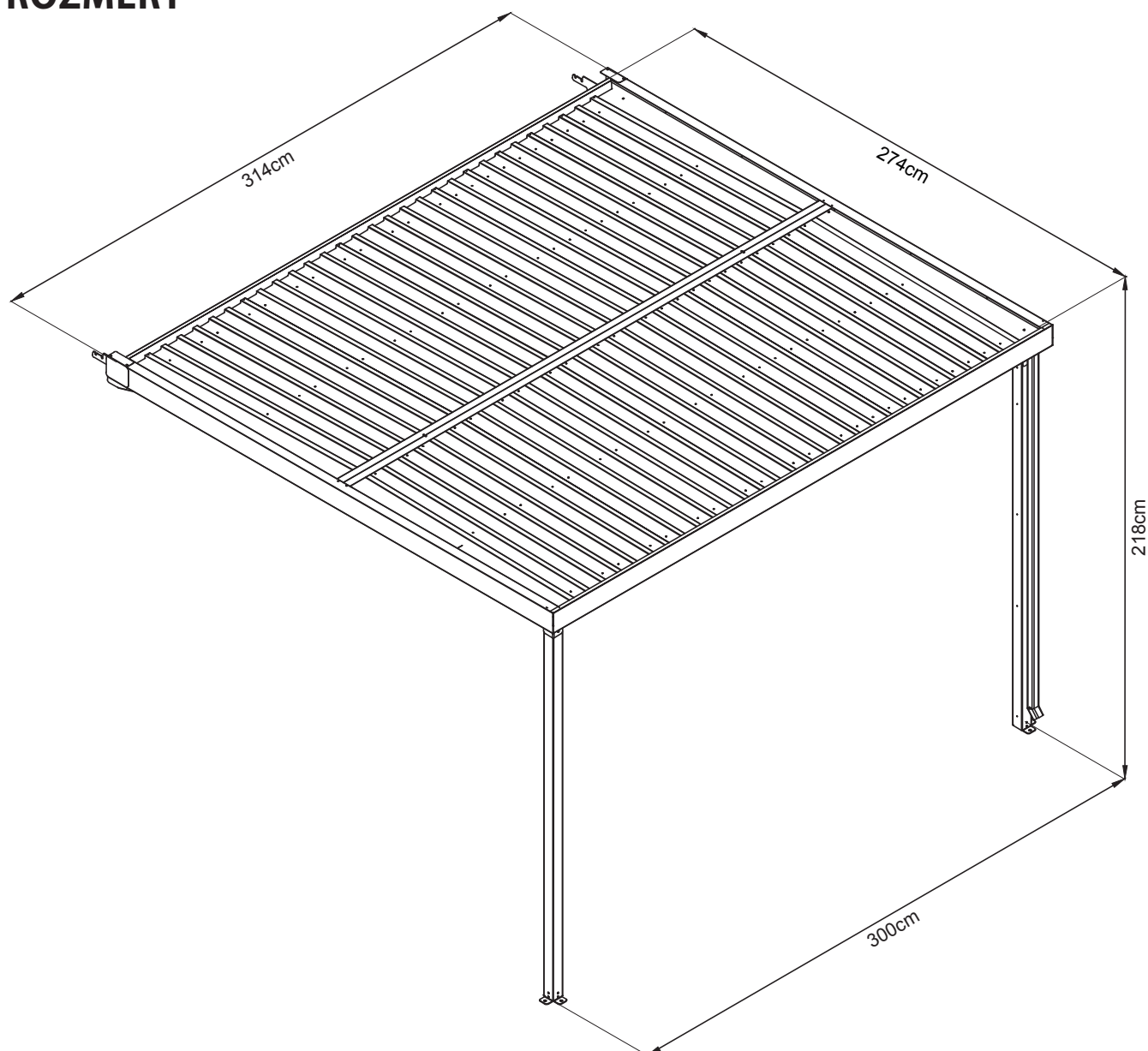
Balenie zlikvidujte podľa jeho typu.

Kartón a lepenku likvidujte ako odpadový papier a fólie odneste do príslušného recyklačného strediska.

LIKVIDÁCIA BOČNEJ PRÍSTAVBY:

Pri likvidácii bočná prístavba dbajte o pokyny, zákony a nariadenia týkajúce sa likvidácie vo vašej krajine alebo štáte.

ROZMERY



SK

VYSVETLENIE SYMBOLOV



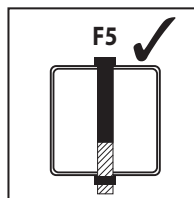
Detailný pohľad/
pohľad z boku



Na reznú hranu namontujte
ochranu proti hrdzi



Dbajte na vycentrovanie



Skrutky F5 dotahujte pevne

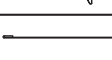


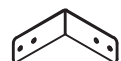
Montáž s podlahovým rámom



Montáž bez podlahového rámu

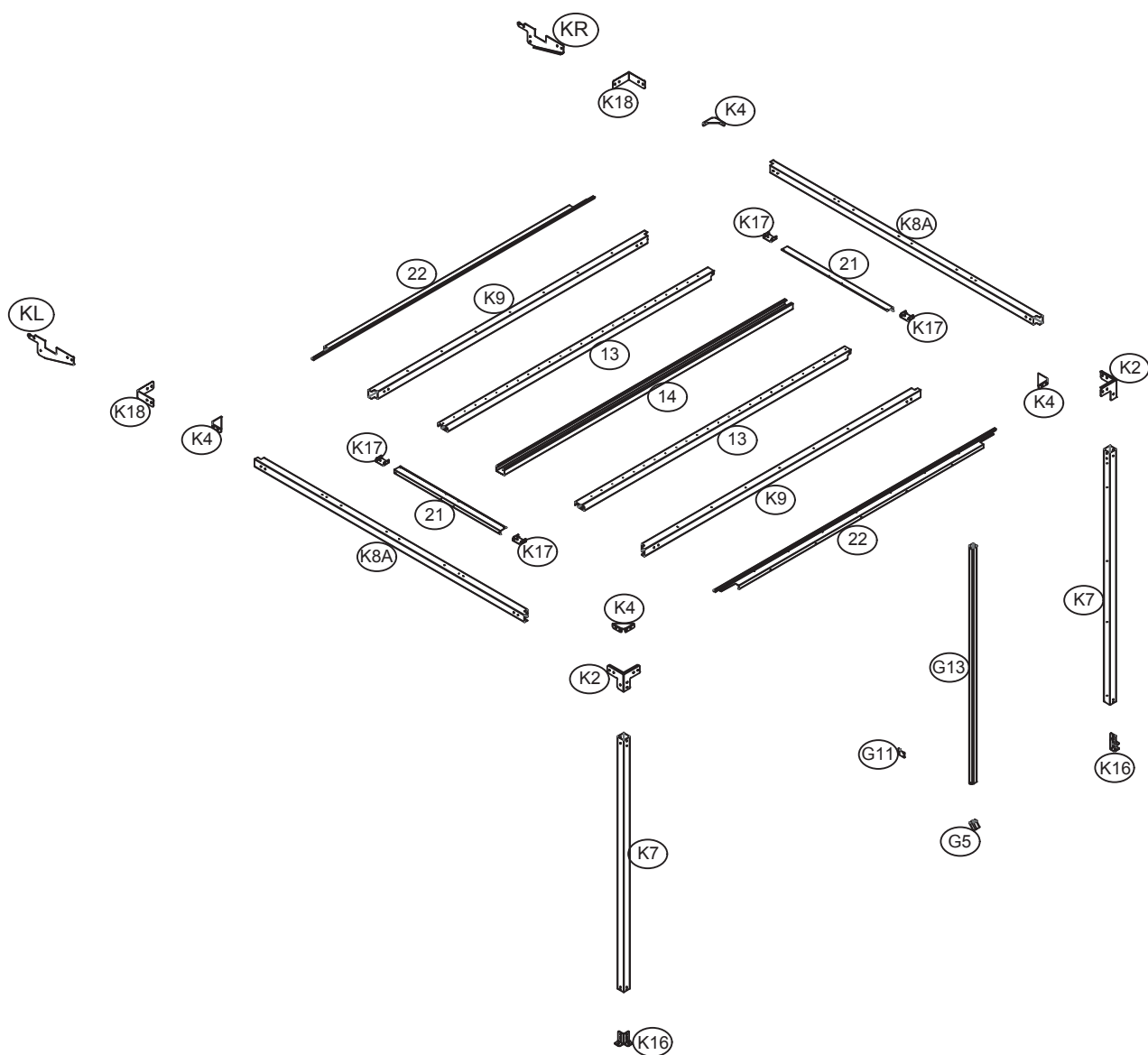
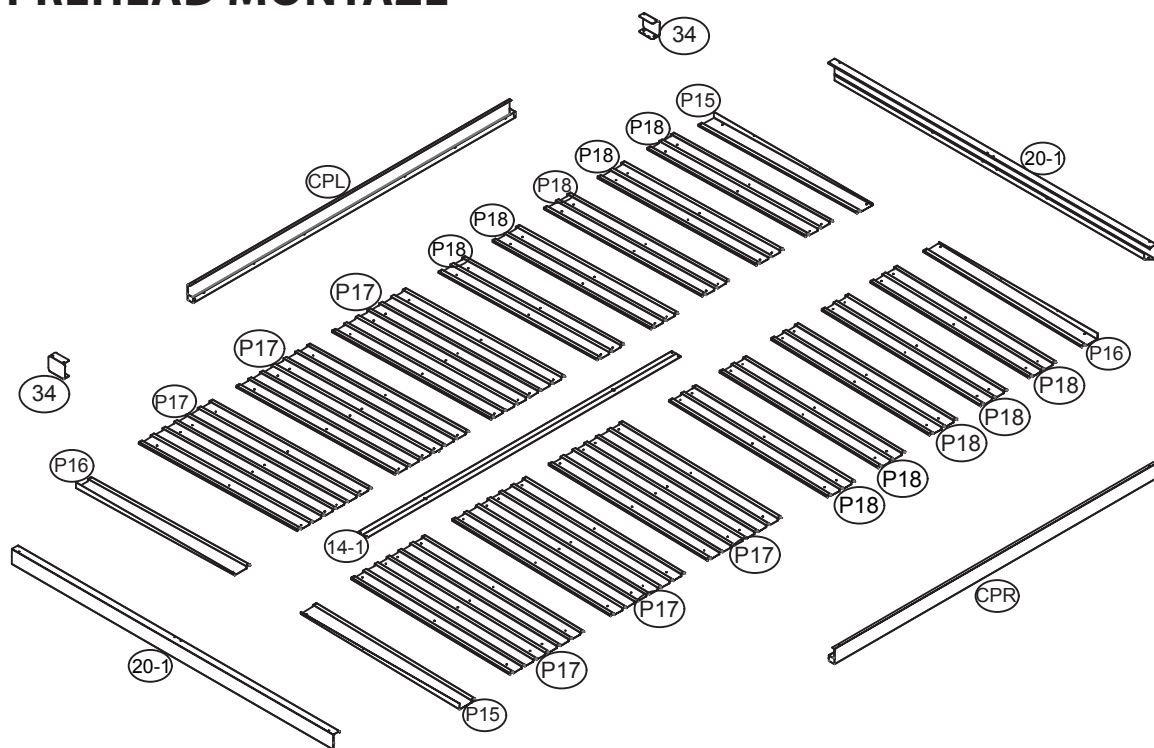
ZOZNAM ČASTÍ

ČÍSLO	ČASTÍ	MNOŽSTVO
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

ČÍSLO	ČASTÍ	MNOŽSTVO
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

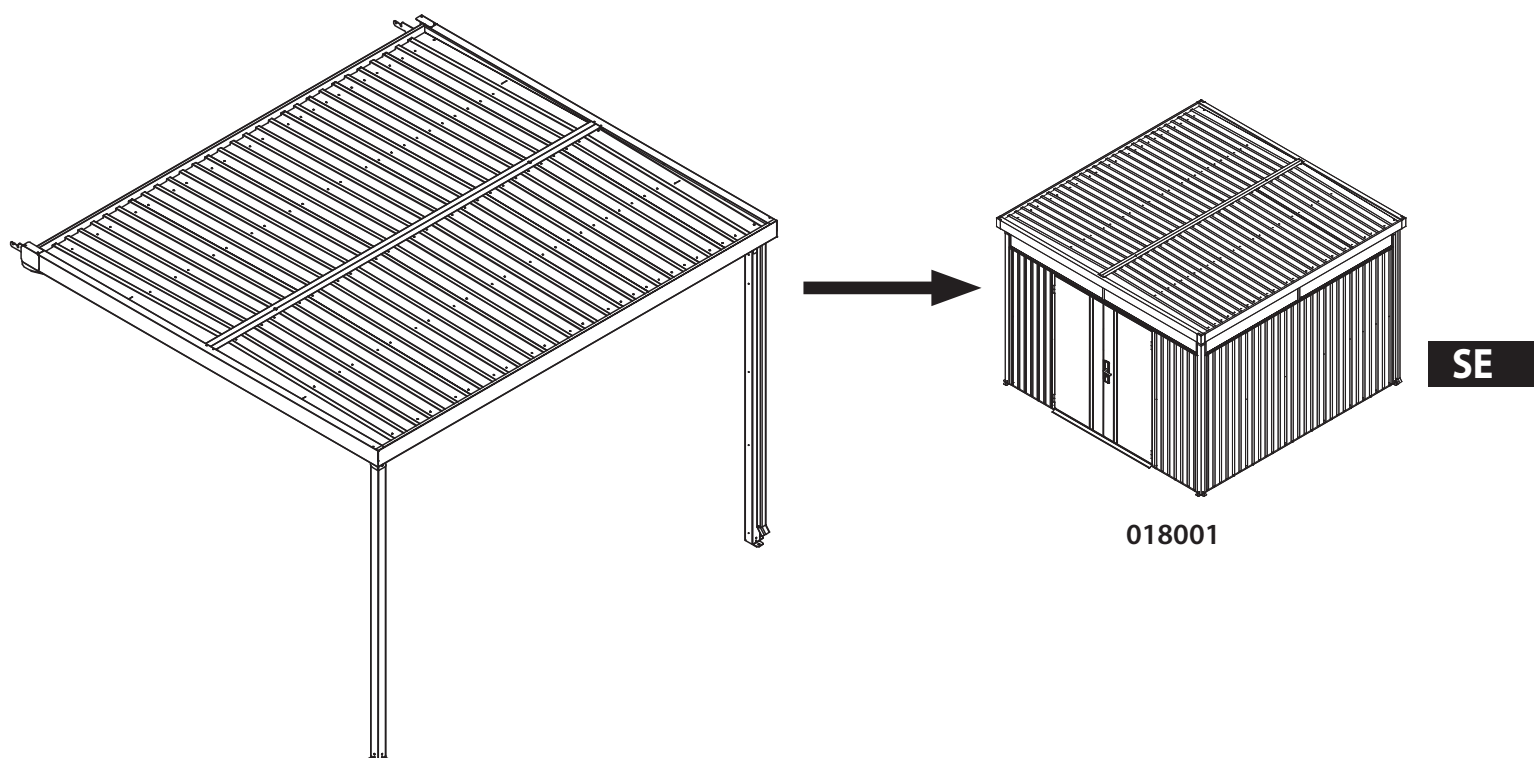
SK

PREHĽAD MONTÁŽE



SK

SIDOTILLBYGGNAD ANPASSAD FÖR PREMIUM SYSTEMHUS 018001 MONTERINGSANVISNING



AVSEDD ANVÄNDNING

Sidotillbyggnaden är avsedd för utomhusbruk. Den är inte lämplig för att låta människor eller djur bo där eller för att förvara farliga substanser. Sidotillbyggnaden är inte lämplig för kommersiellt bruk. All annan användning eller modifiering av Sidotillbyggnaden anses vara felaktig användning och kan orsaka stor fara.

Observera! Sidotillbyggnaden är avsedd för montering på ett floraworld premium systemhus med ovanljus. Floraworld sidotillbyggnad kan monteras på floraworld systemhus, med artikelnummer 018001. Floraworld sidotillbyggnad kan inte användas enbart!

INFORMATION

Läs igenom monteringsanvisningen noga innan du börjar montera sidotillbyggnaden.
Detta gäller i synnerhet säkerhetsanvisningarna.
Annars kan det leda till personskador eller skador på sidotillbyggnaden.
Sidotillbyggnaden är ingen klätterställning för barn och ingen spaljé – risk för överbelastning!
Säkerställ att alla nödvändiga delar finns i angiven mängd.
Sätt ihop delarna i angiven ordningsföljd enligt instruktionerna i den medföljande monteringsanvisningen noga.
Hoppa inte över eller förenkla angivna steg.
Förvara monteringsanvisningen på en säker plats för senare användning.

ALLMÄN INFORMATION

Innan du påbörjar monteringen ska du säkerställa att du följer gällande riktlinjer/bestämmelser.

Räkna med minst 240–300 minuter för monteringen.

Det krävs minst fyra personer för att montera produkten.

Kontrollera innan arbetet påbörjas att alla delar finns i angiven mängd.

Montera produkten på en öppen, solig plats utan överskjutande grenar.

Sidotillbyggnaden måste byggas på en solid grund.

Lägg gärna smådelar såsom skruvar, muttrar osv. i en skål så att de inte försvinner.

Håll sidotillbyggnaden fritt från snö och löv. **Max. bärformåga: 150 kg/m².**

Stå aldrig på sidotillbyggnaden. Använd sidotillbyggnaden uteslutande så som beskrivet i monteringsanvisningen.

Tillverkaren eller återförsäljaren ansvarar inte för skador som kan uppstå på grund av olämplig eller felaktig användning.

Säkerställ ett lämpligt hållbart och stabilt underlag.

Kontrollera om de medföljande skruvarna och pluggarna för golvmontering är lämpliga för dina lokala förutsättningar och använd dem inte om detta inte är fallet!

Köp i så fall lämpliga skruvar och pluggar. **Vissa metalldelar har försetts med en skyddsfolie.**

Avlägsna denna folie försiktigt innan du påbörjar monteringen.

SÄKERHETSANVISNINGAR

Stå aldrig direkt på takytan, det finns risk för överbelastning. Inte heller vid montering eller vid rengöring.

Det finns risk för skada på barn och personer med nedsatt känsel, fysisk eller psykisk kapacitet (t.ex. uttröttade personer, personer med funktionsnedsättning, äldre personer med nedsatt fysisk och psykisk kapacitet) eller bristande erfarenhet och kunskap (t.ex. äldre barn).

Små delar såsom skruvar och muttrar för montering av sidotillbyggnaden medföljer och kan orsaka kvävning om de sväljs.

Sidotillbyggnaden ska enbart monteras av yrkeskunniga personer, inte av barn eller personer med nedsatt känsel eller motorik eller bristande erfarenhet.

Felaktig hantering/användning av sidotillbyggnaden kan leda till personskador eller materiella skador.

Var försiktig när du packar upp de enskilda delarna ur förpackningen.

Det finns en skaderisk på grund av vassa kanter.

Vissa delar består av metall och är därför tunga. Vid oförsiktigt öppnande av förpackningen, t.ex. med en vass sax eller ett annat vasst eller spetsigt föremål, riskerar du att skada delarna.

Efter upppackning, kontrollera att alla delar finns

i angiven mängd. Lägg de enskilda delarna på en filt eller liknande för att undvika repor i beläggningen.

Kontrollera att de olika delarna är i gott skick och oskadda – skadade eller deformerade delar ska inte användas.

Använd alltid personlig skyddsutrustning under monteringen.

Till grundutrustningen hör skyddsskor, skyddshandskar, skyddsglasögon och hjälm.

Installera inte sidotillbyggnaden om det blåser eller regnar kraftigt.

Klättra inte på sidotillbyggnaden eller stå på sidotillbyggnaden. Du kan falla och skada dig själv.

Säkerställ att delarna inte nuddar någon strömkabel.

När du monterar sidotillbyggnaden, se till att inga rör eller kablar går i golvet eller väggen, vilket Borrarbeten kan skadas.

Luta dig inte mot sidotillbyggnaden förrän det är ordentligt installerat och förankrat i marken.

Kassera förpackning, plastpåse eller skyddsfolie på lämpligt sätt och förvara dessa utom räckhåll för barn – kvävningsrisk!

Placera sidotillbyggnaden på ett jämnt underlag.

Säkerställ att inga barn befinner sig i riskområdet under monteringen.

Placera inte sidotillbyggnaden i områden som utsätts för stark eller ihållande vind.

För din egen säkerhet ska du inte montera sidotillbyggnaden om du är trött, berusad eller påverkad, eller när du känner dig yr eller illamående.

Vid användning av stegar eller elektroniska apparater ska tillverkarens anvisningar alltid följas. Varma apparater, som grillar, element, brännare osv., ska inte användas eller förvaras i närheten av sidotillbyggnaden – brandrisk!

SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL

Rengör ytan regelbundet. Upptäcker du repor i beläggningen ska du genast åtgärda dessa med lämpligt lack.

Använd inga aggressiva rengöringsmedel, metall- eller nylonborstar, vassa hjälpmedel eller hjälpmedel av metall såsom kniv eller spatel.

Använd en mjuk borste och kallt, rent vatten för att rengöra ytan.

VERKTYG OCH UTRUSTNING

Skyddskläder (skyddsskor, skyddshandskar, skyddsglasögon, hjälm osv.)

Vattenpass

Längdmätare

Stege (ca 1,5 m hög)

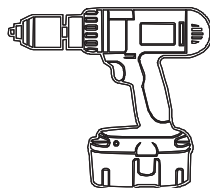
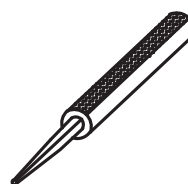
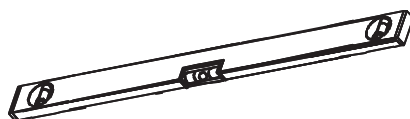
Skruv- eller blocknyckel

Skruvdragare och bormaskin med olika tillbehör

Skruvmejsel

Tätningmaterial

(medföljer ej)



SE

AVFALLSHANtering AV FÖRPACKNINGEN

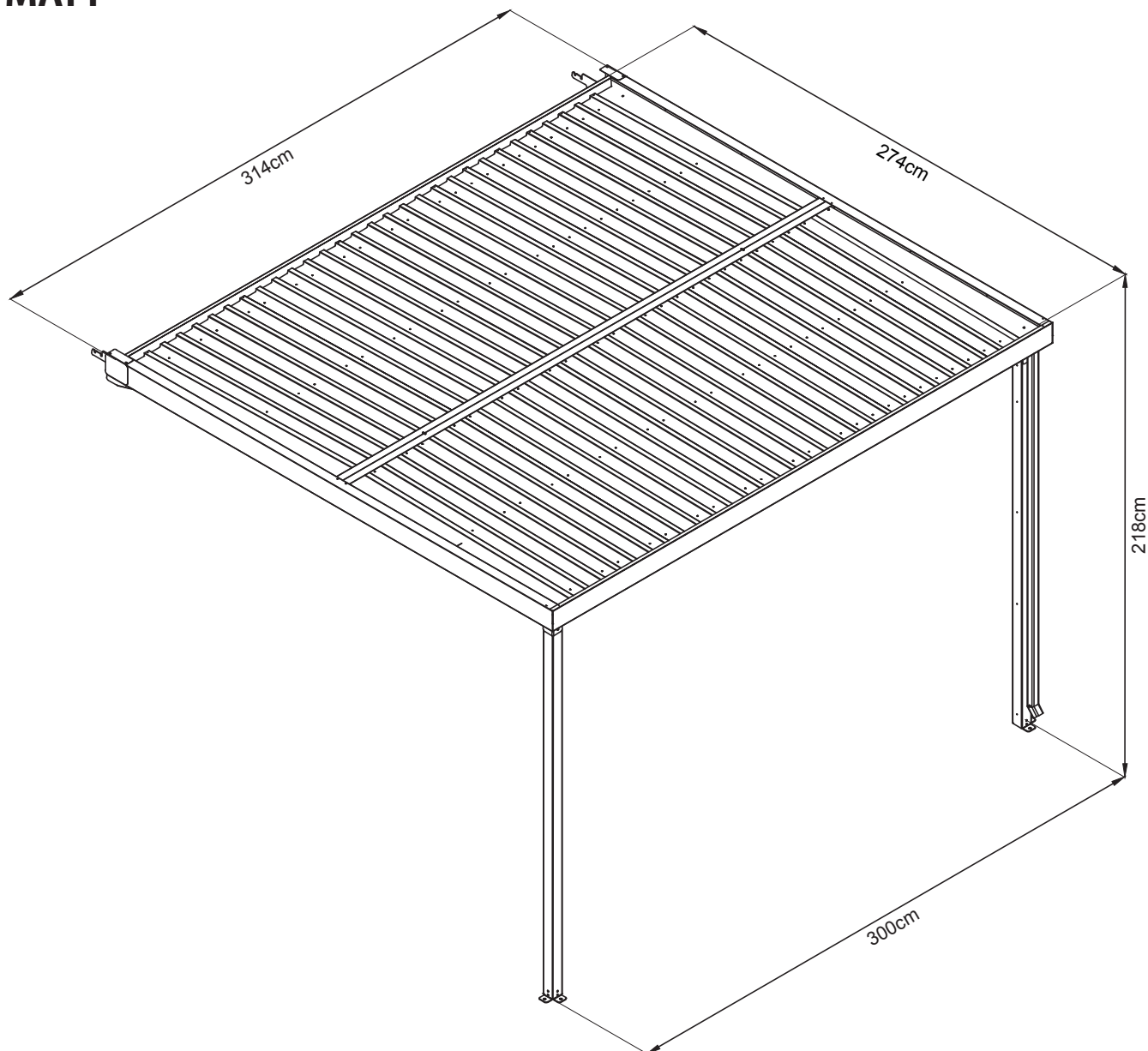
Kassera förpackningen som sorterat avfall.

Papper och kartong ska sorteras som returpapper och folie som motsvarande återvinningsbart avfall.

AVFALLSHANtering AV SIDOTILLBYGGNADEN

Ta hänsyn till gällande nationella riktlinjer, lagar och bestämmelser för avfallshantering.

MÅTT



SE

SYMBOLFÖRKLARING



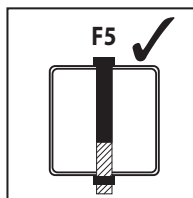
detaljerad vy/
vy från sidan



applicera rostskydd
på fasade kanter



var uppmärksam
på anpassningen



Dra åt skruvarna F5 ordentligt

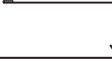


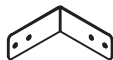
Montering med golvram



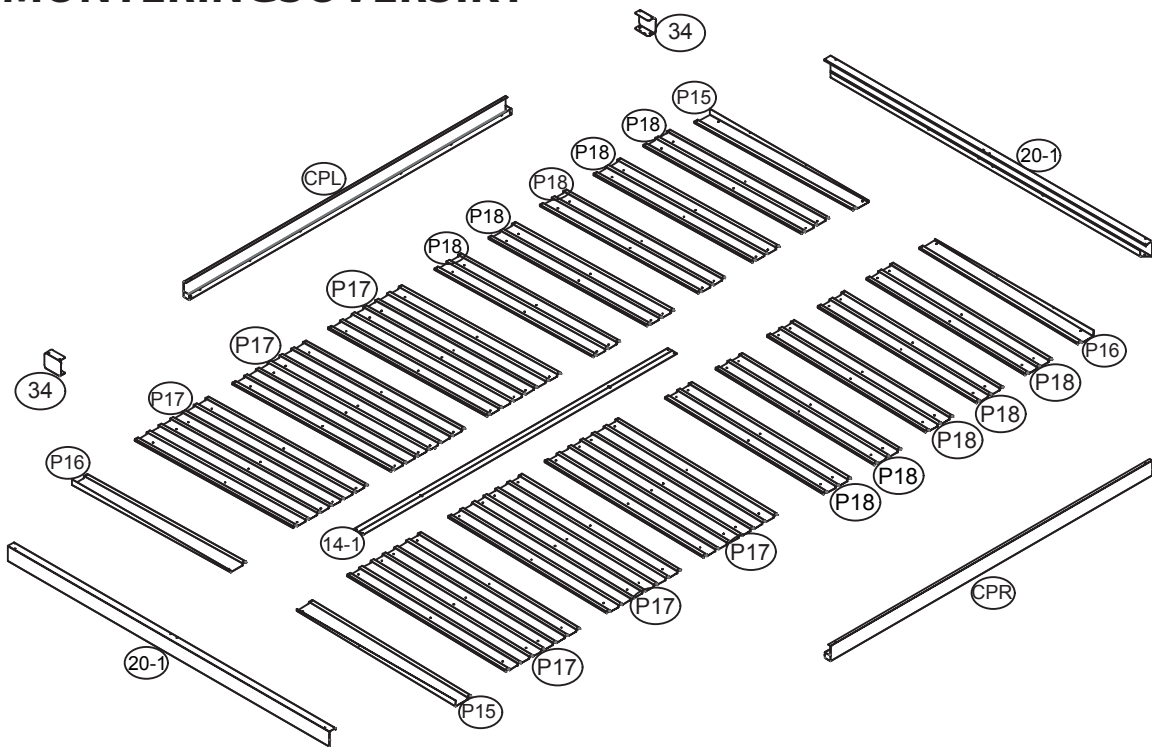
Montering utan golvram

KOMPONENTLISTA

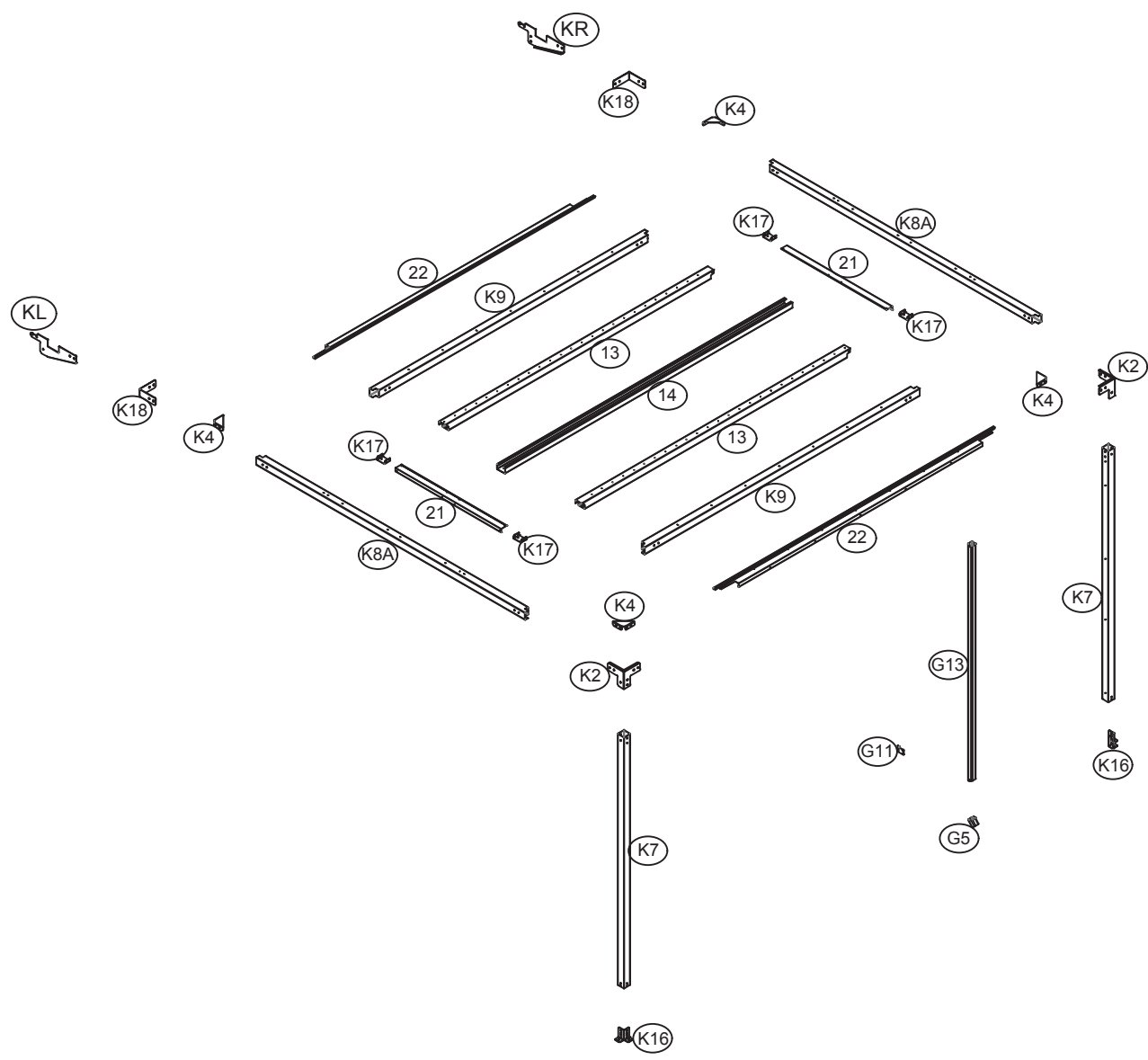
NR.	DEL	MÄNGD
K2		2
K9	 3004mm	2
K4		4
K8A	 2544mm	2
K7	 2059mm	2
13	 2942mm	2
K16		2
K17		4
20-1	 2736mm	2
CPL	 3139mm	1
CPR	 3139mm	1
14-1	 3072mm	1
14	 3120mm	1
22	 3049mm	2
21	 1000mm	2
G11		1
G13	 1940mm	1
G5	 60mm	1

NR.	DEL	MÄNGD
P15	 1350mm	2
P16	 1350mm	2
P17	 1350mm	6
P18	 1350mm	10
KL		1
KR		1
K18		2
34		2
F1	 ST4.2*10	270
F5		28
F6		8
FS		1
FS1		2
S4		190

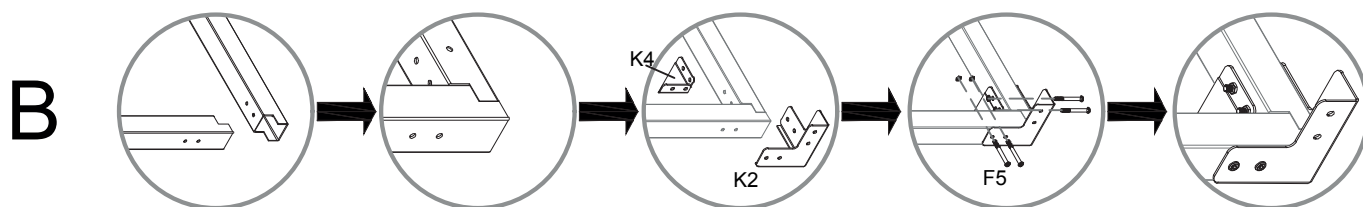
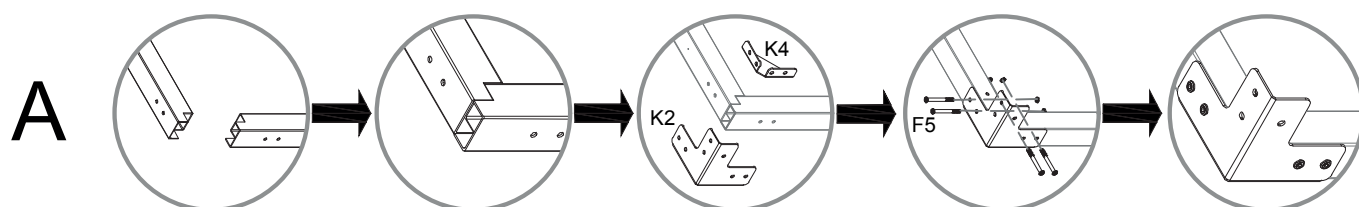
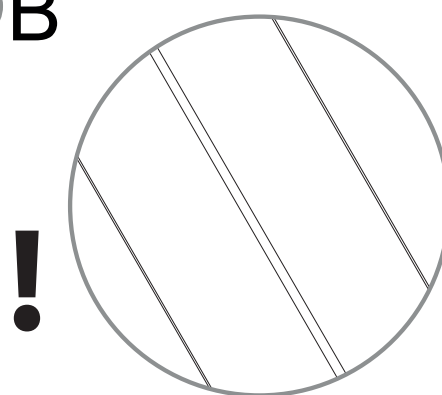
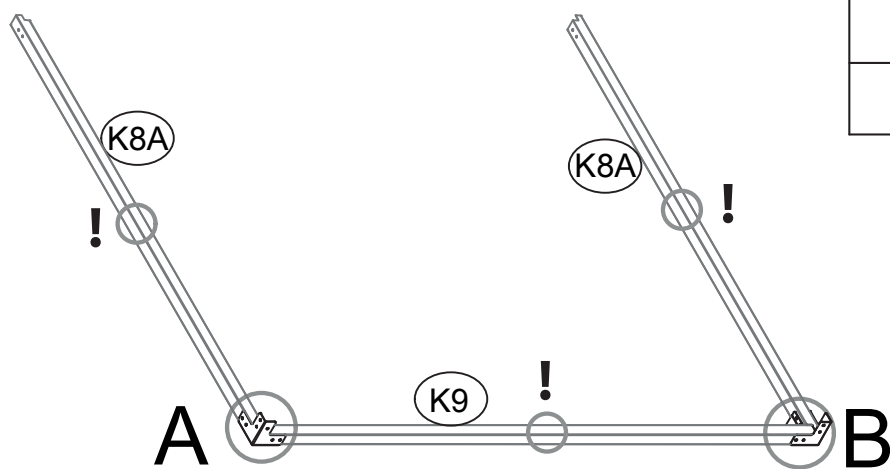
MONTERINGSÖVERSIKT

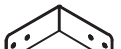


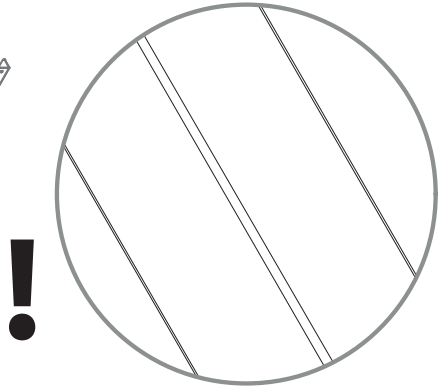
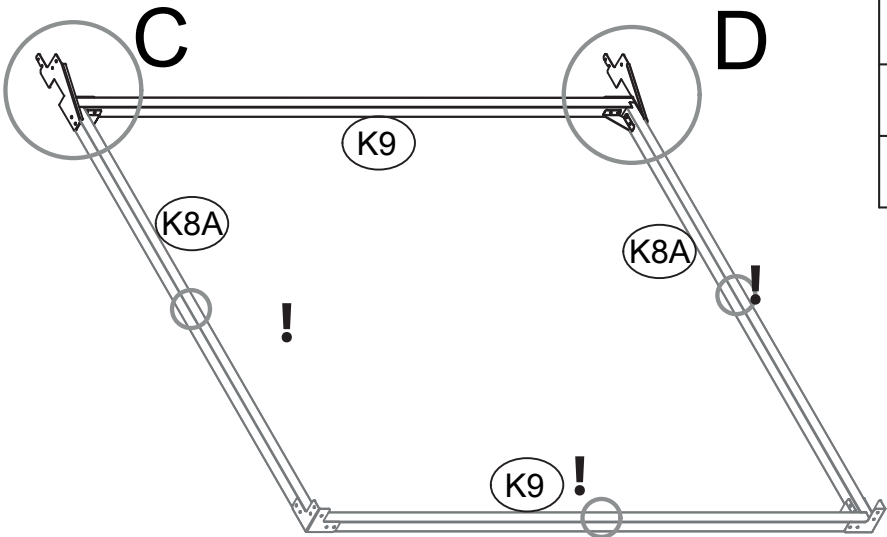
SE



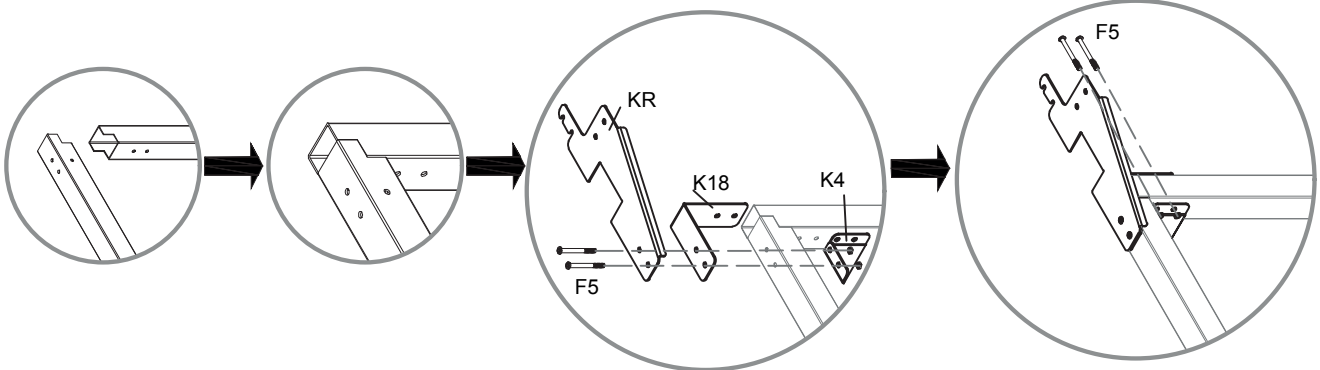
K2		2x
K4		2x
K8A		2x
K9		1x



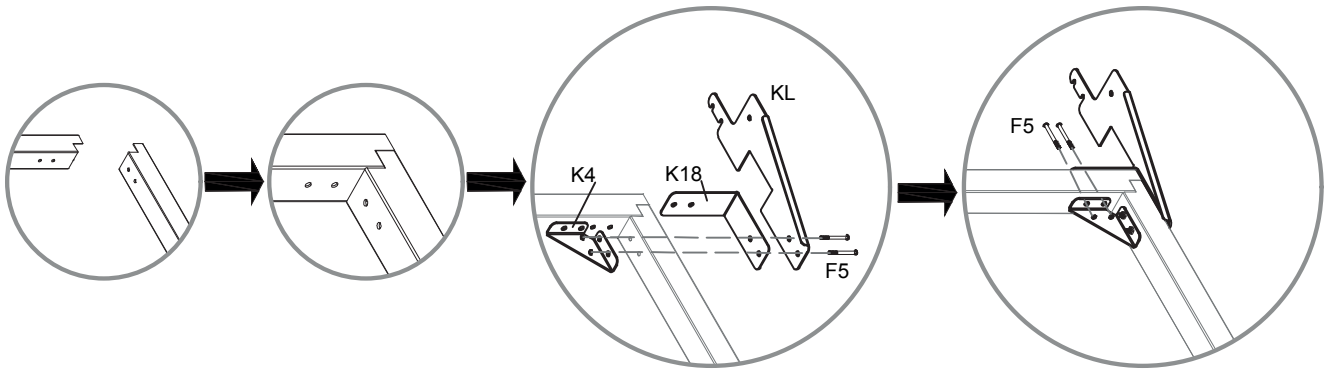
KL		1x
KR		1x
K4		2x
K9		1x
K18		2x



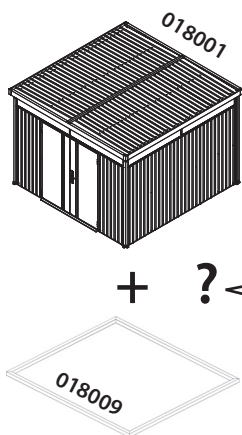
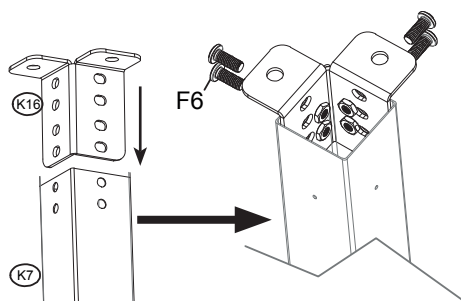
C



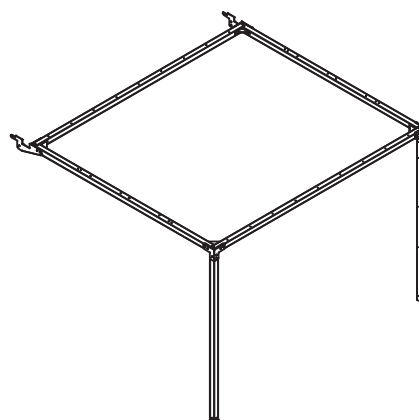
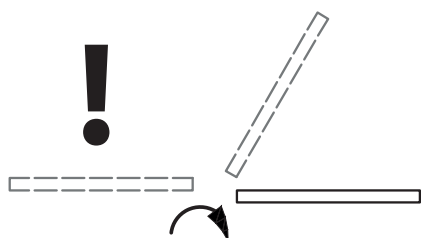
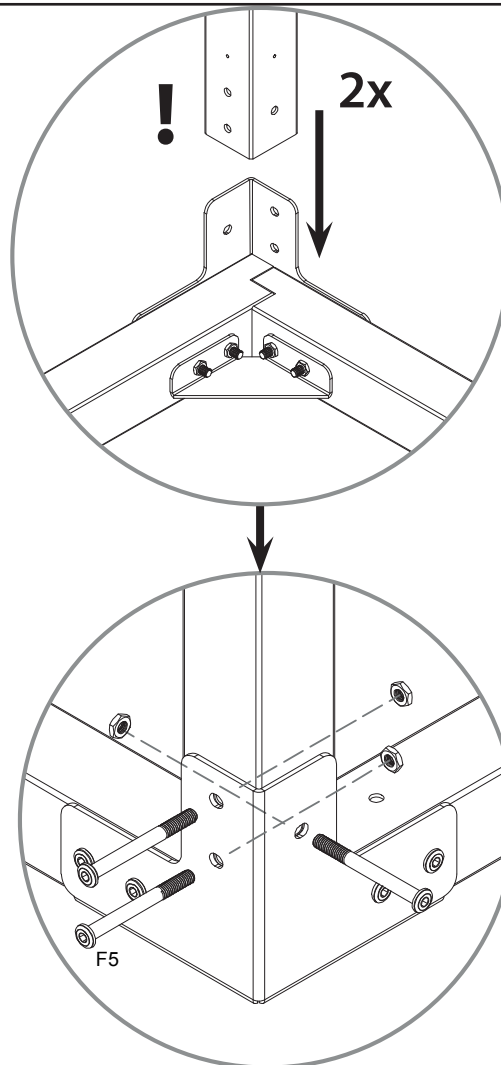
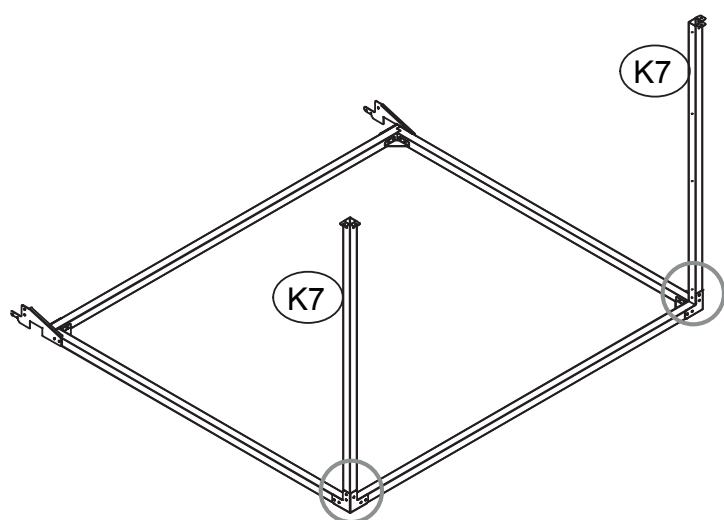
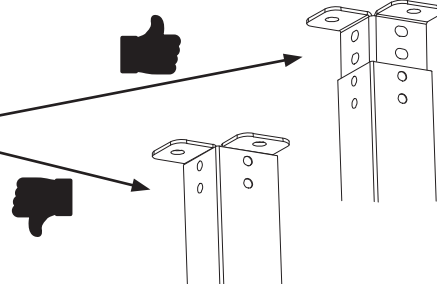
D



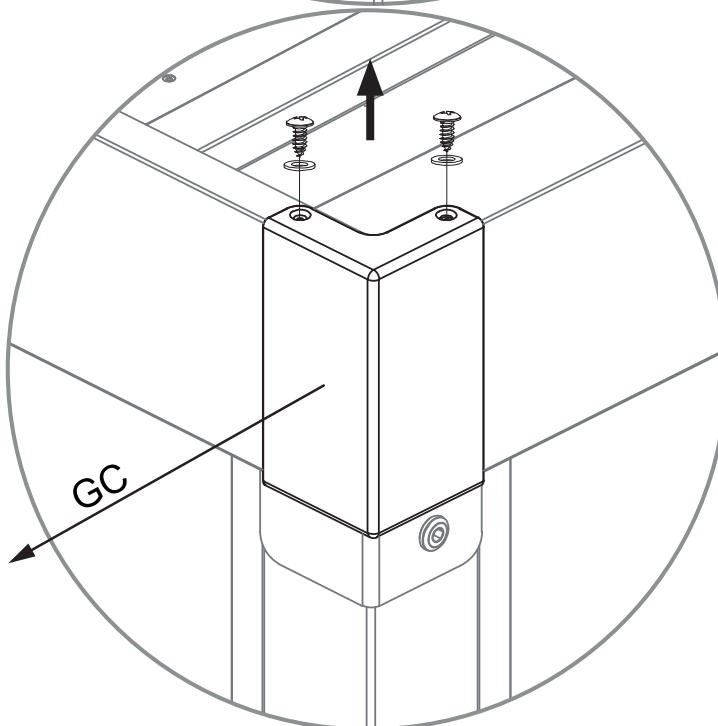
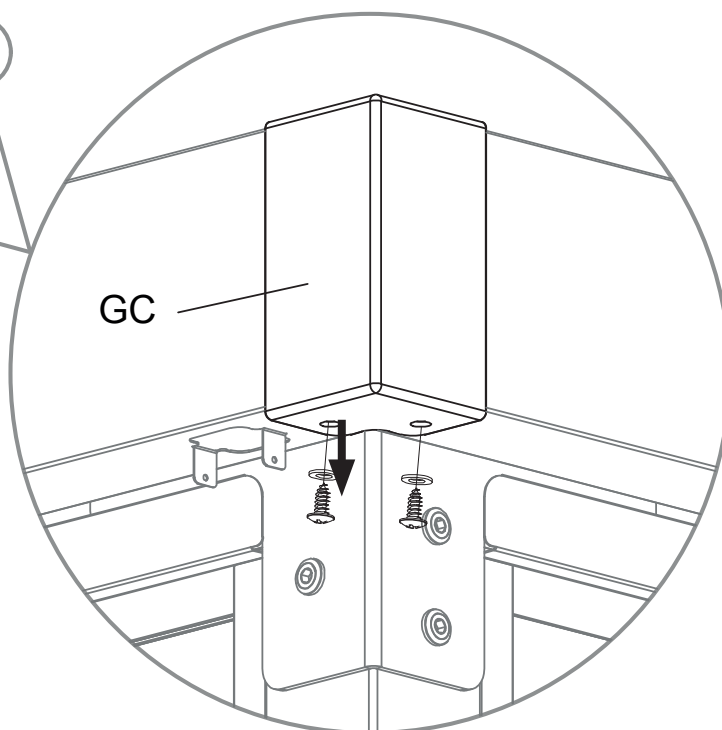
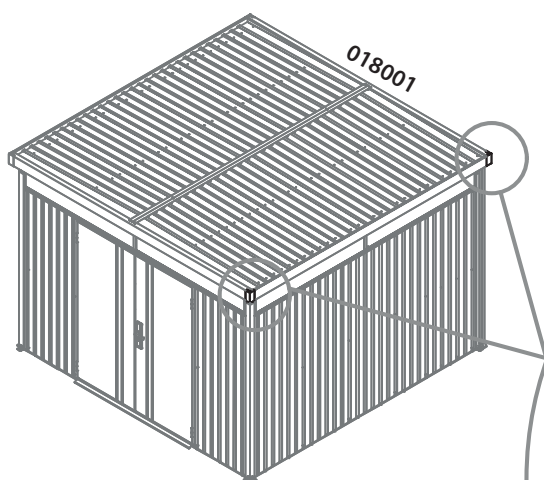
2x

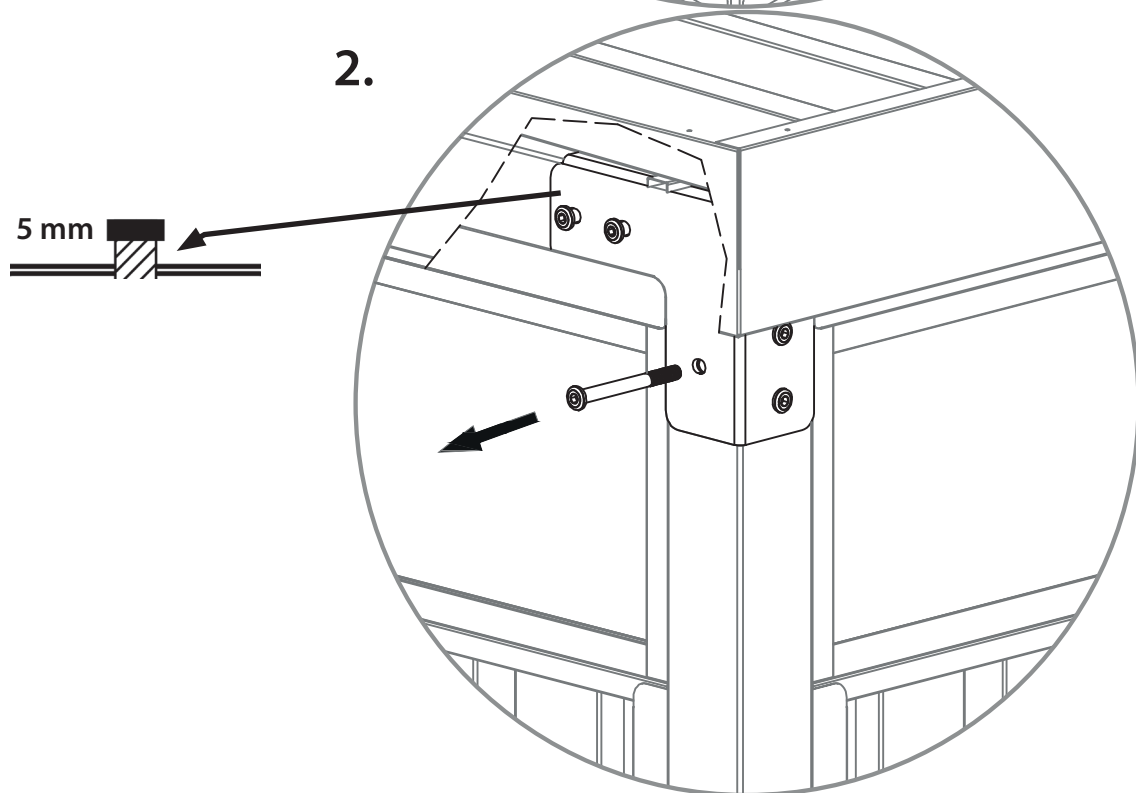
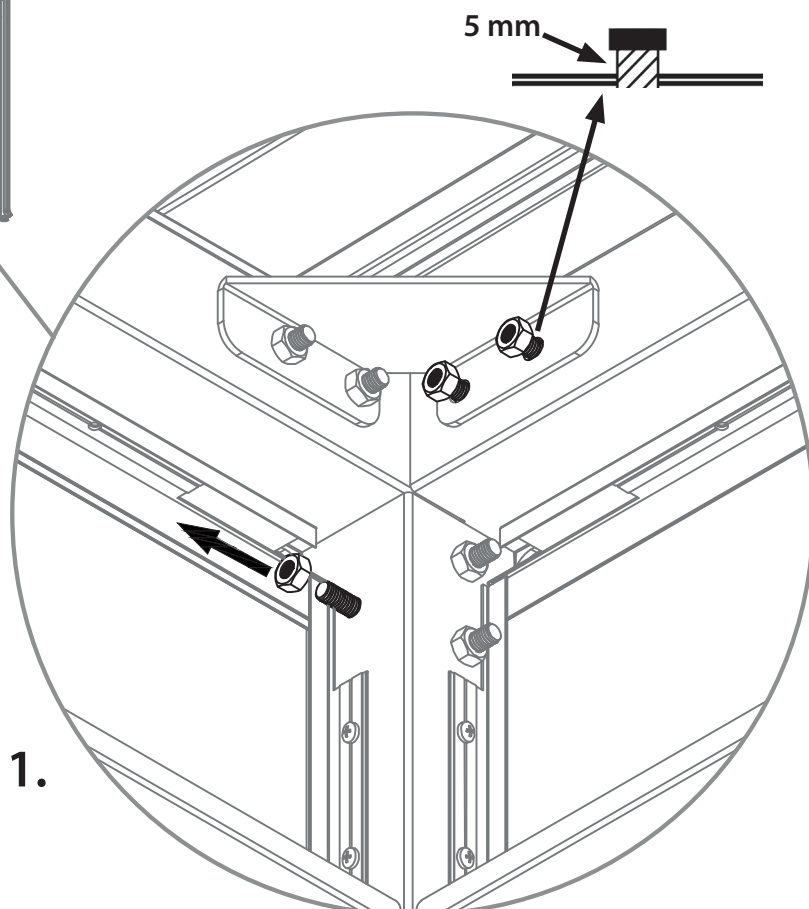
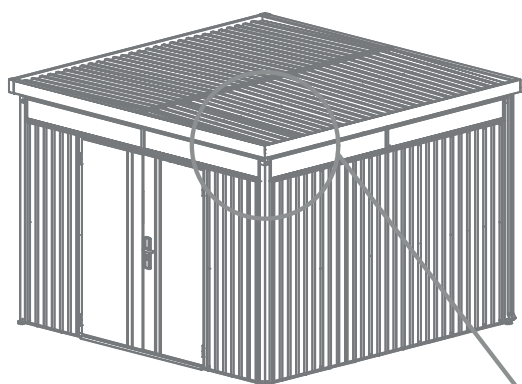


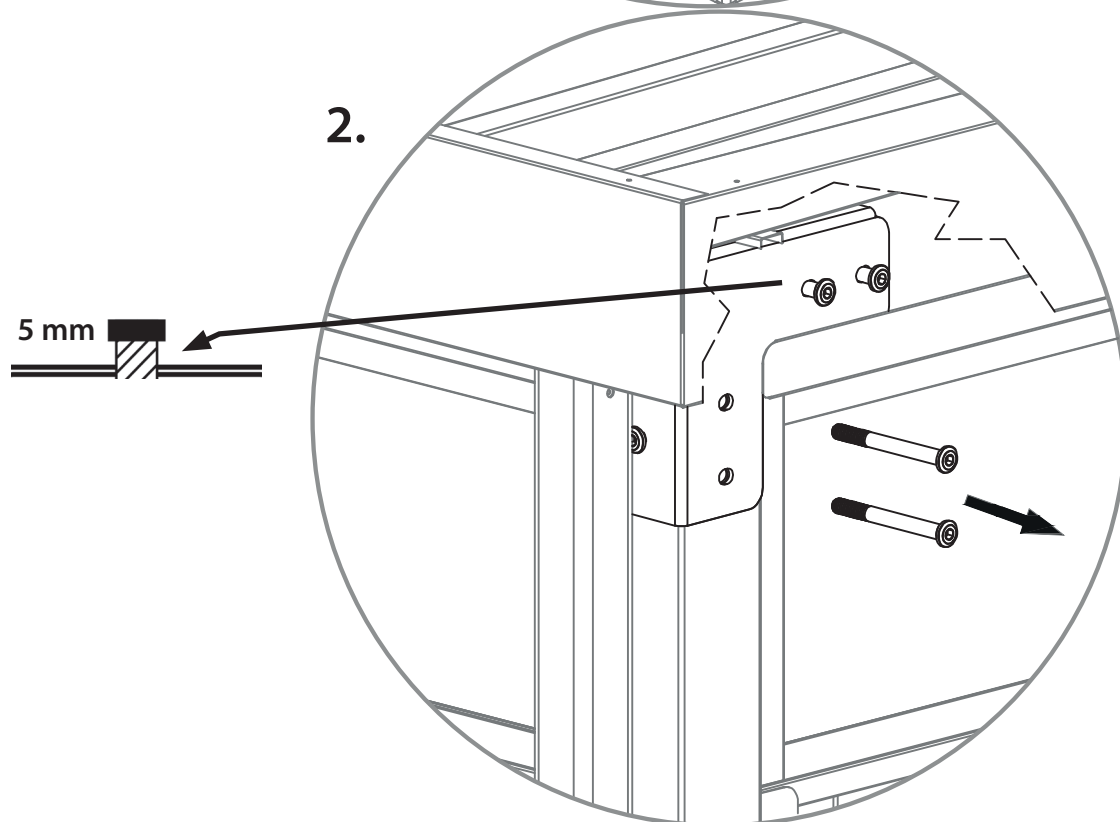
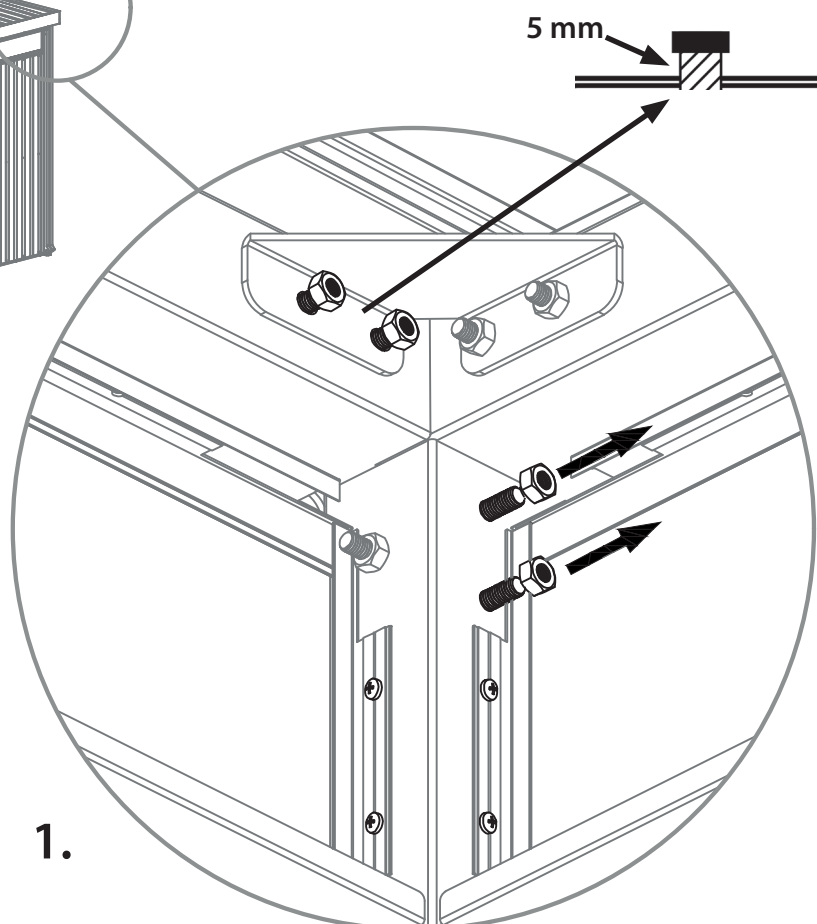
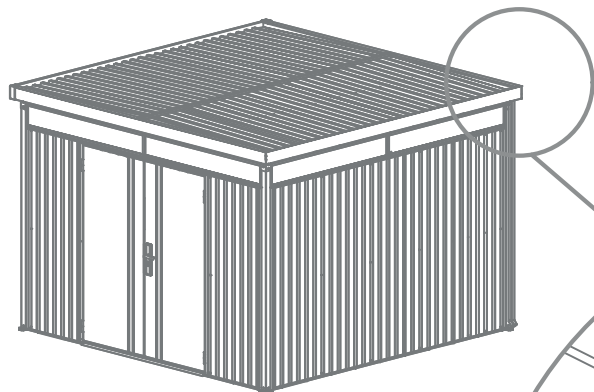
K7		2x
K16		2x

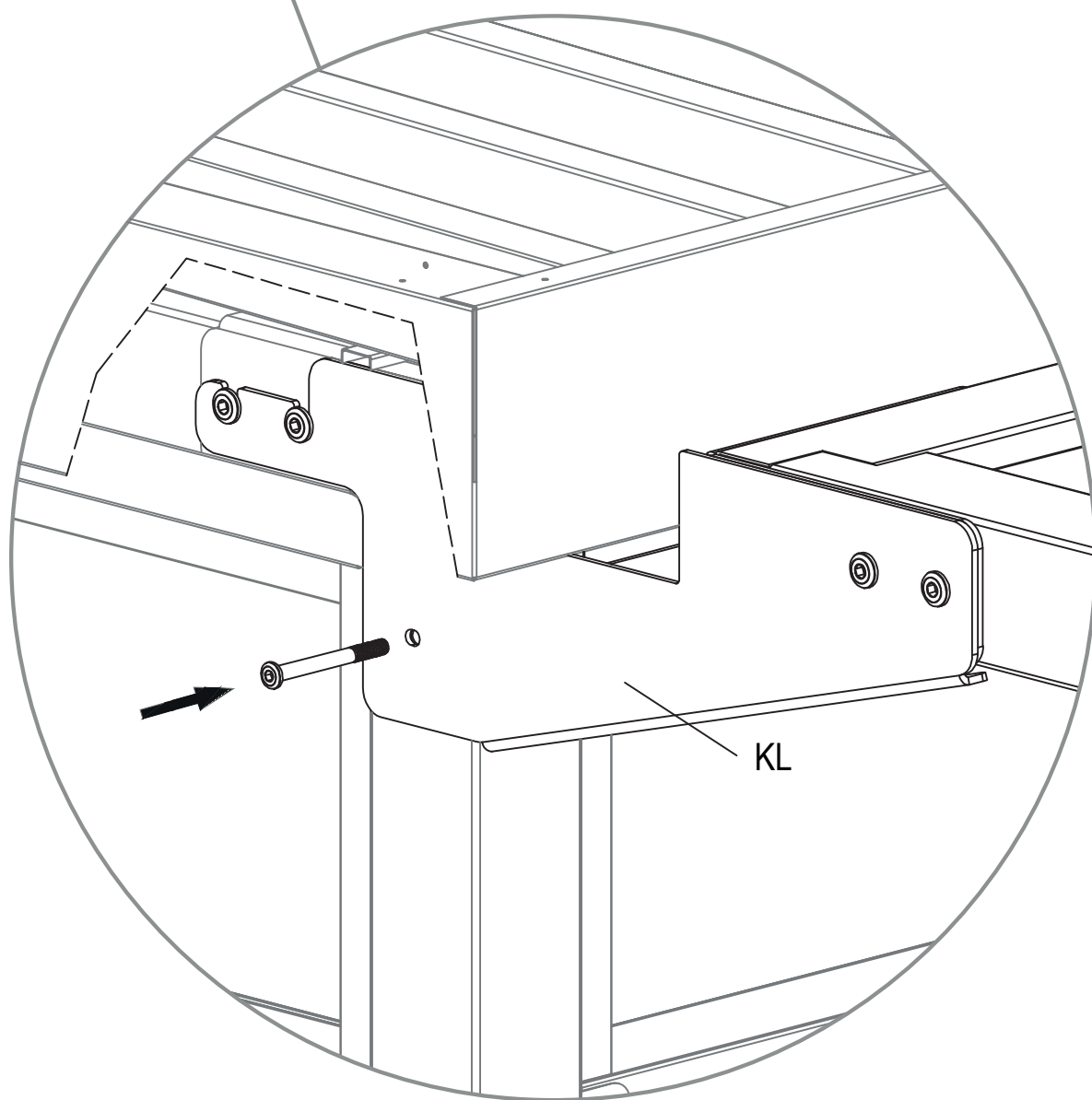
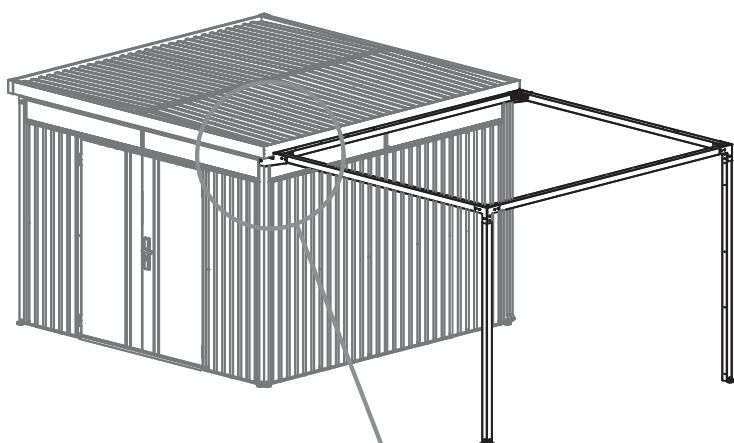


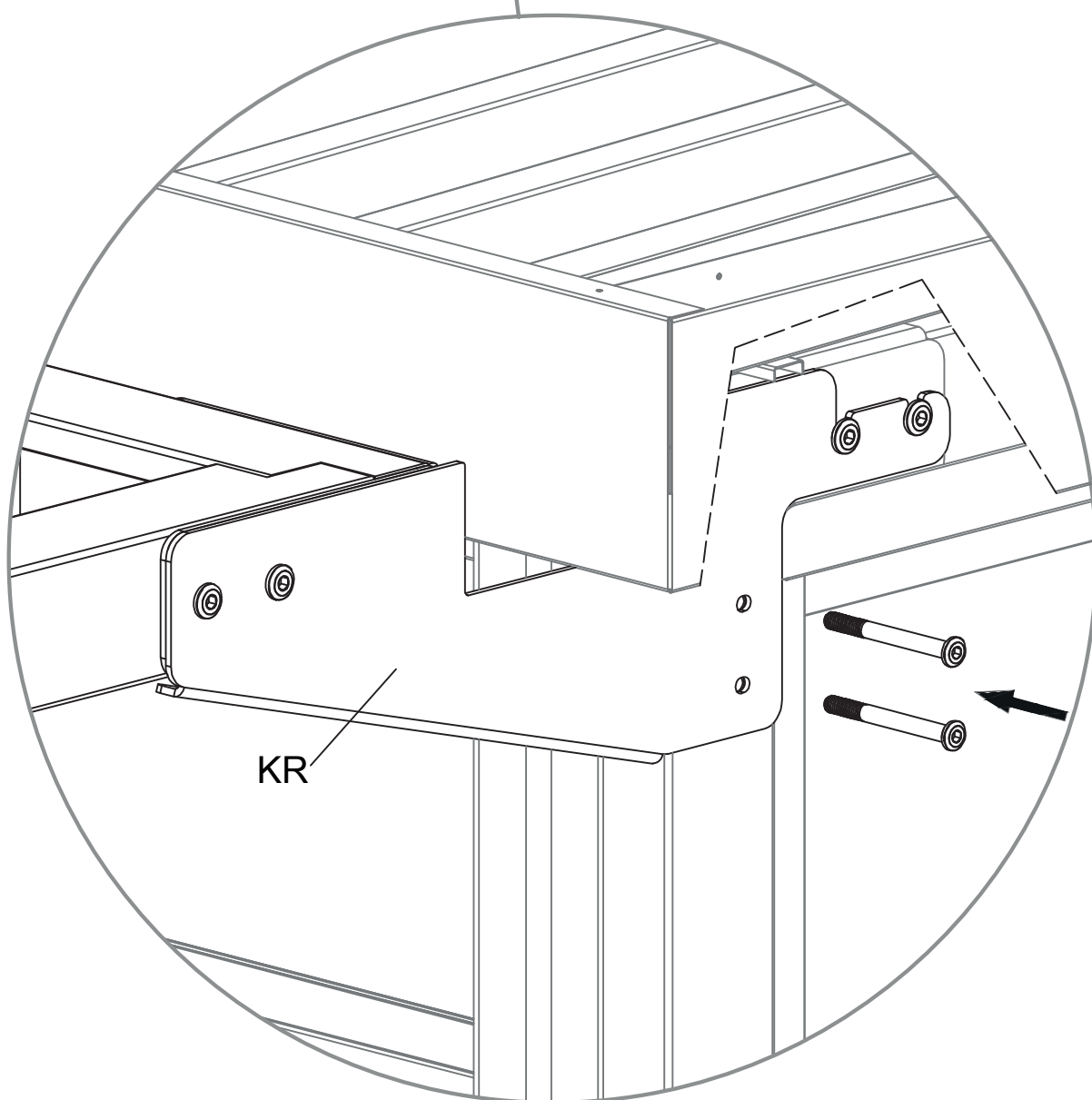
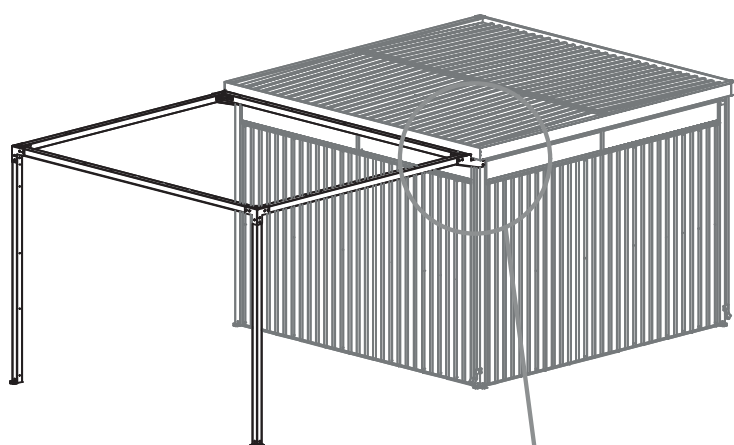
3

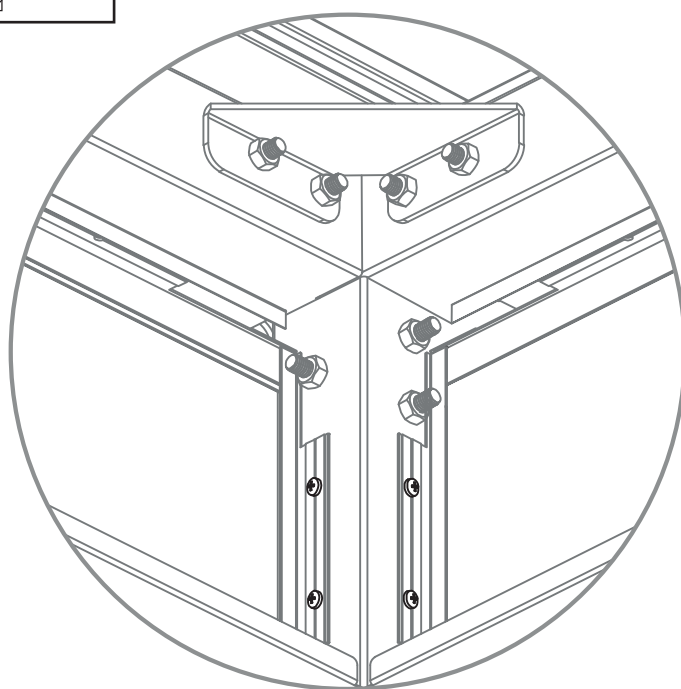
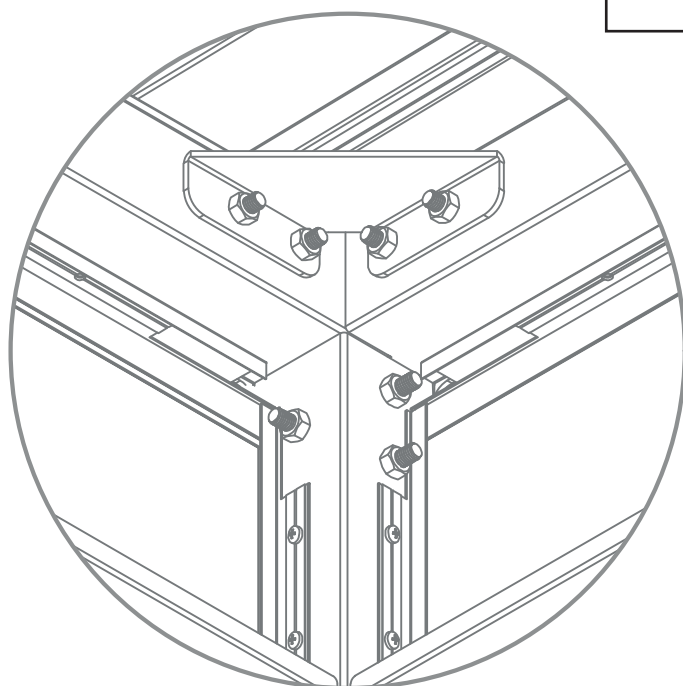
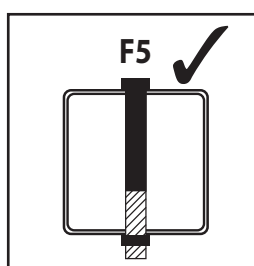
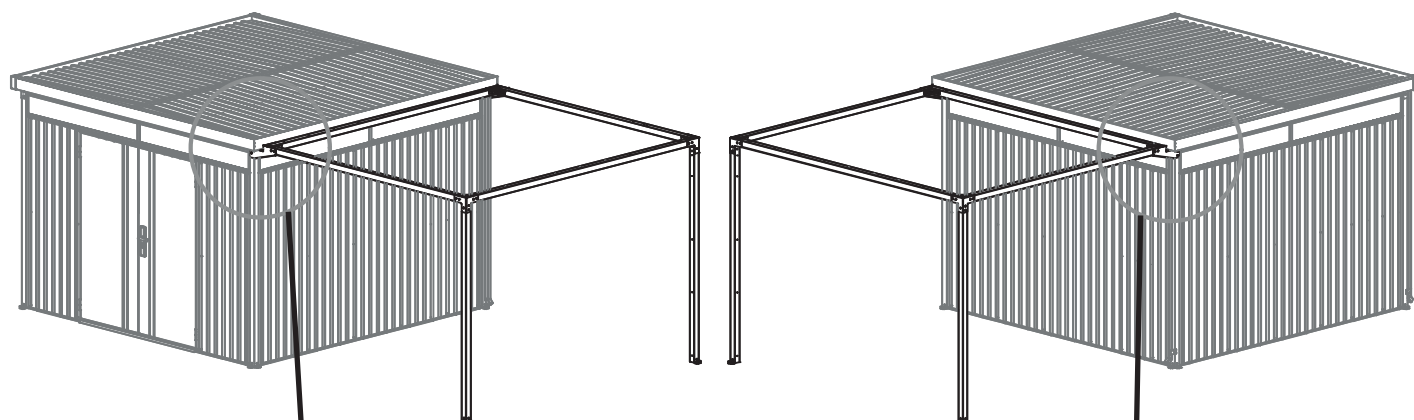




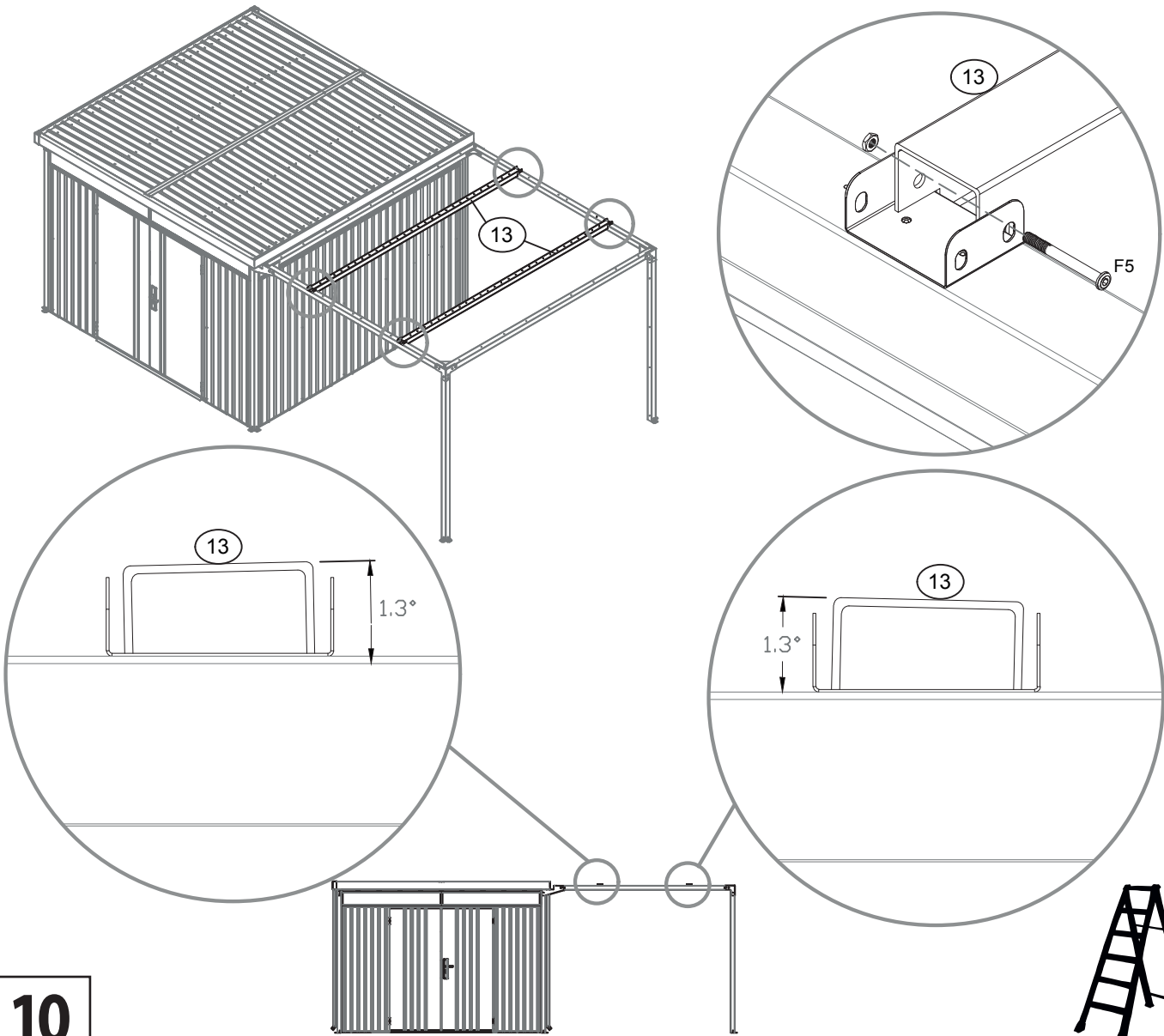
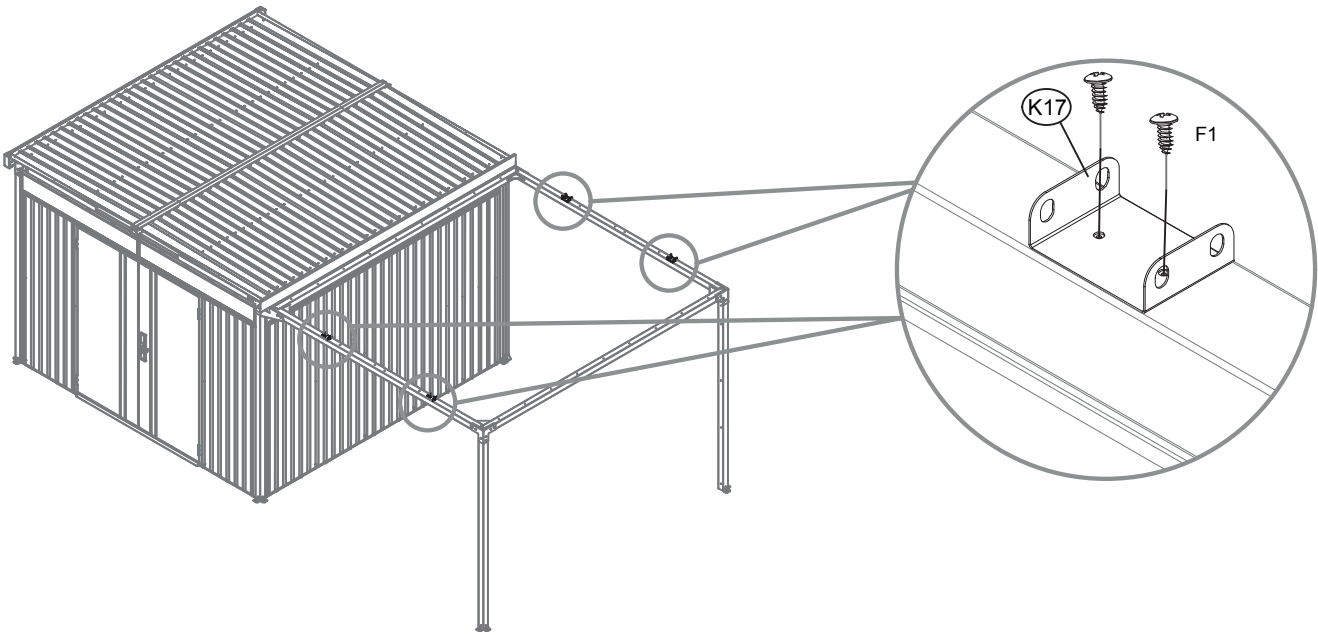




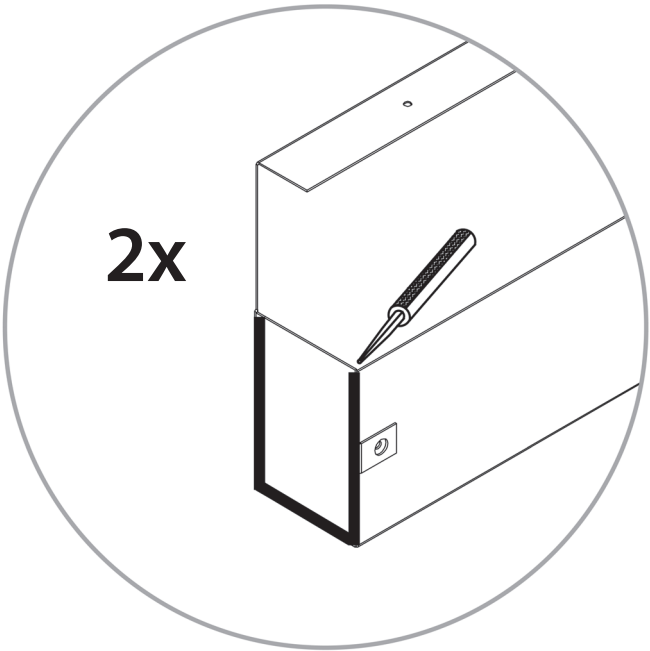
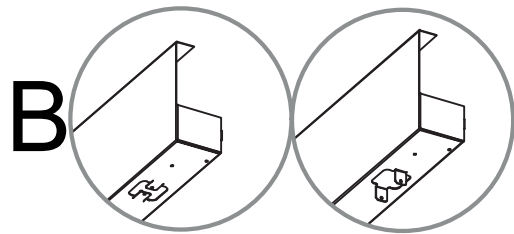
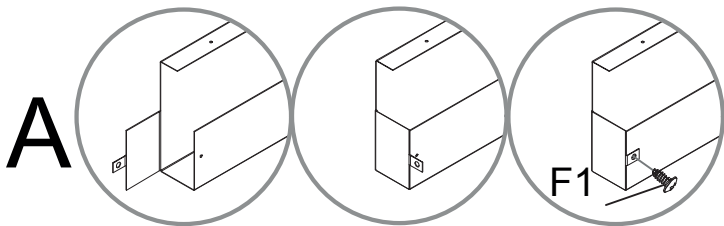
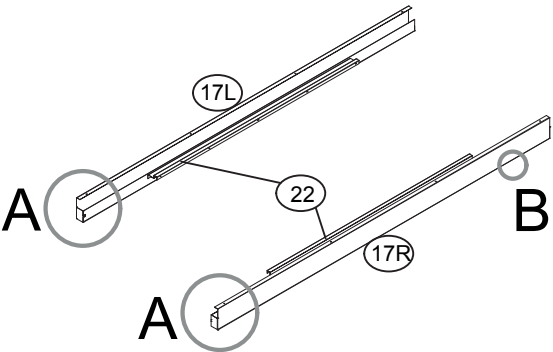
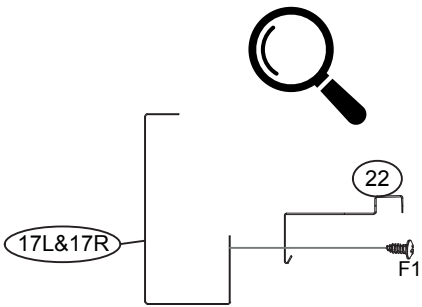


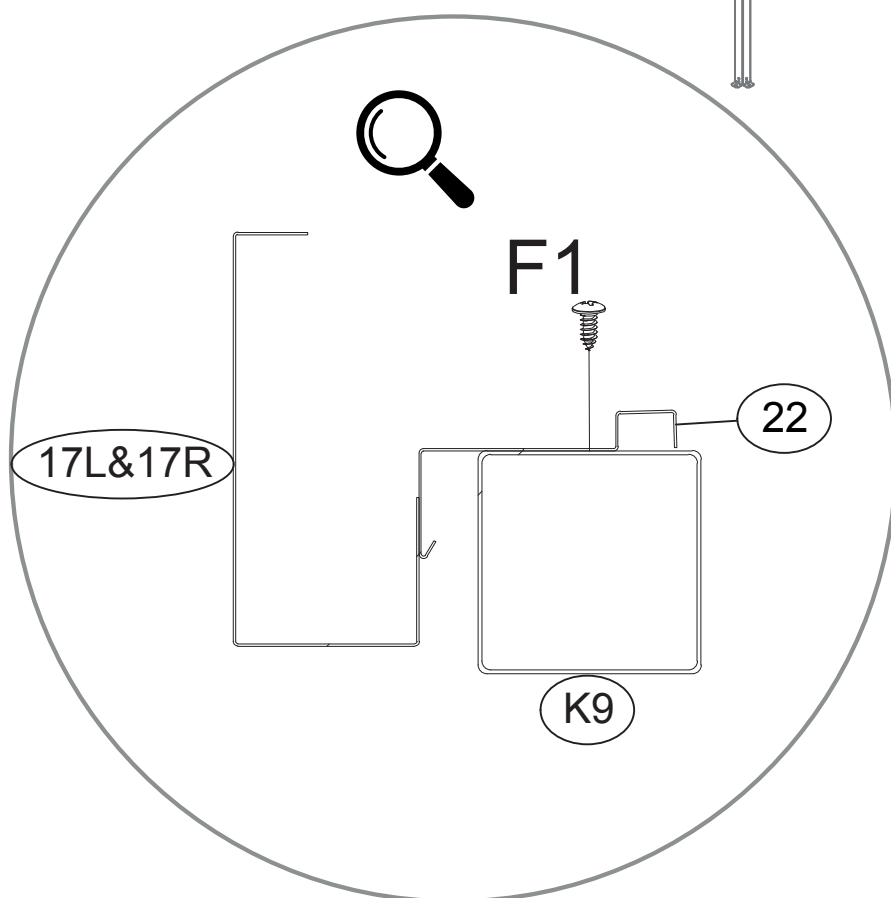
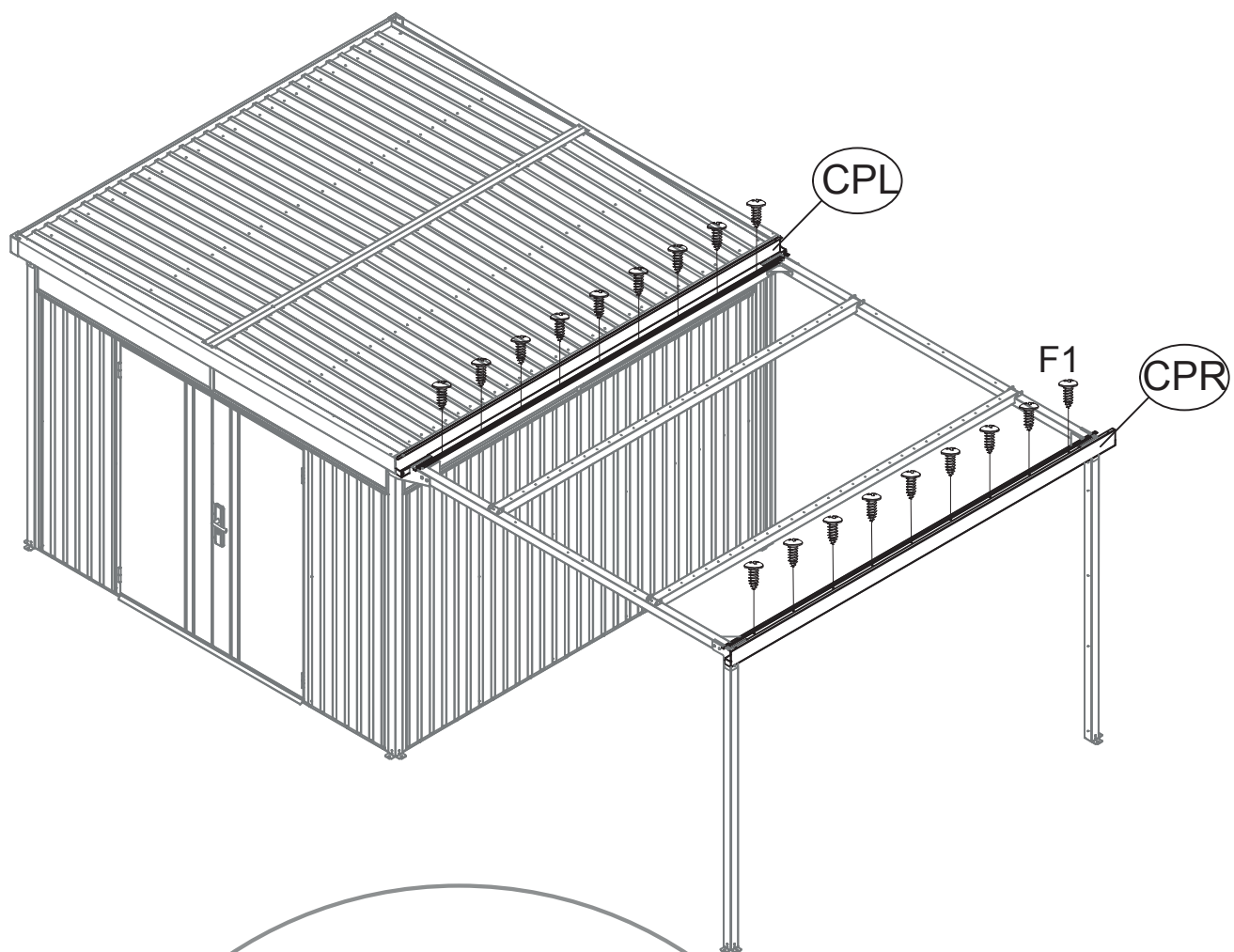


K17		4x
13		2x

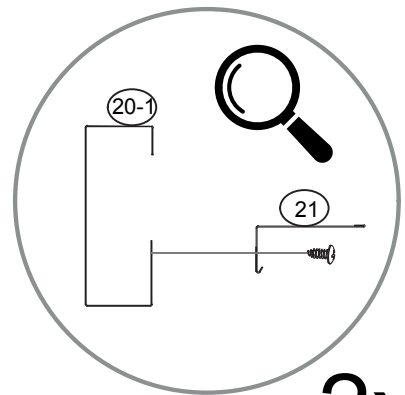
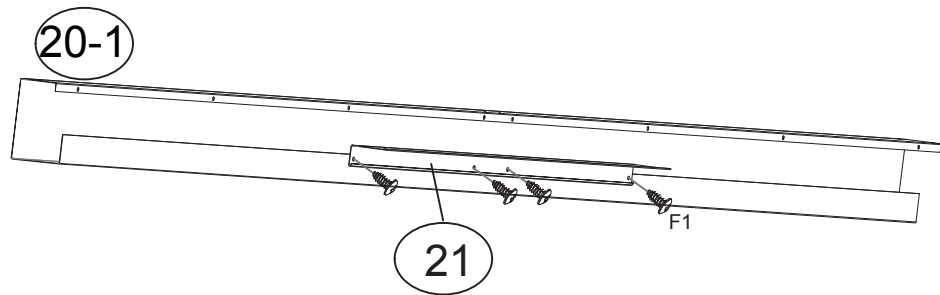


CPL		1x
CPR		1x
22		2x

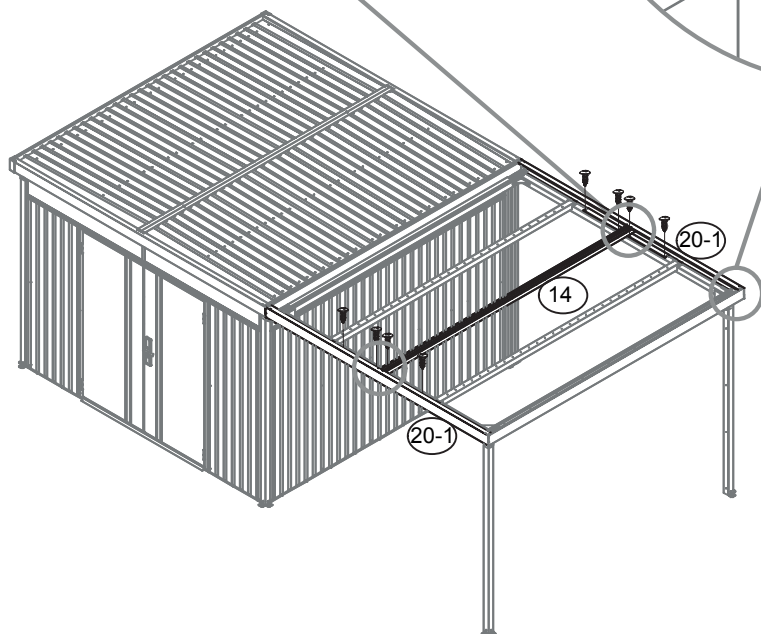
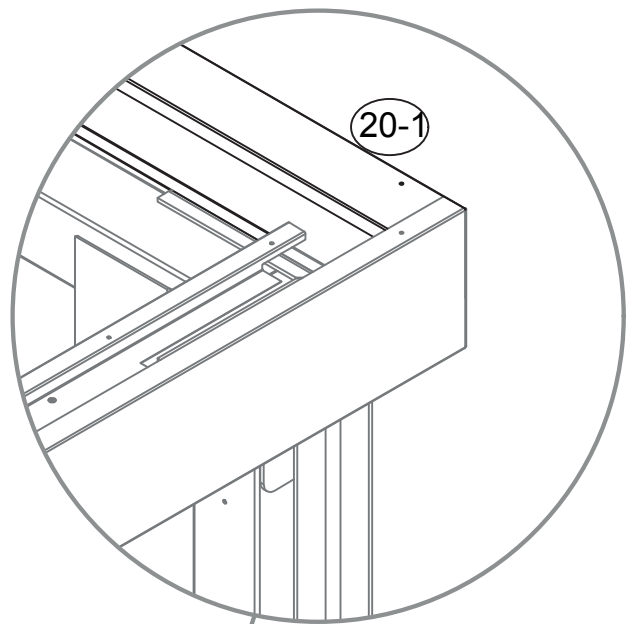
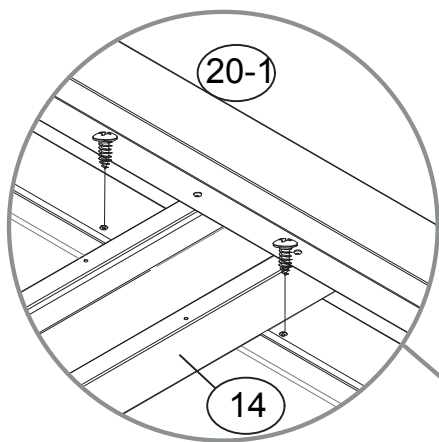




20-1		2x
21		2x
14		1x

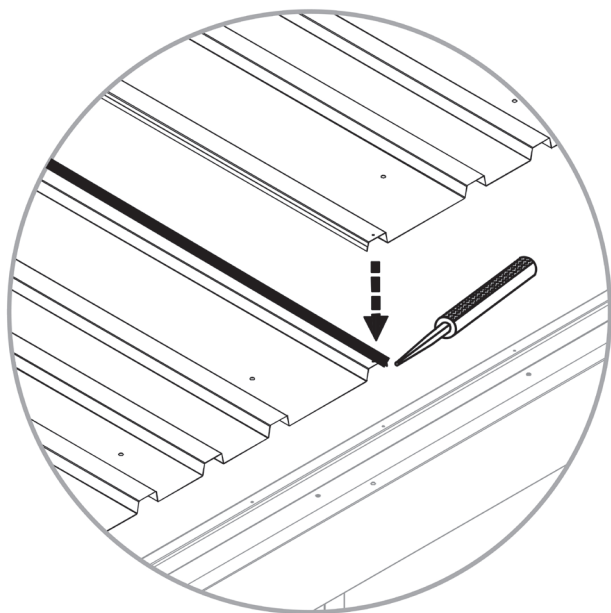
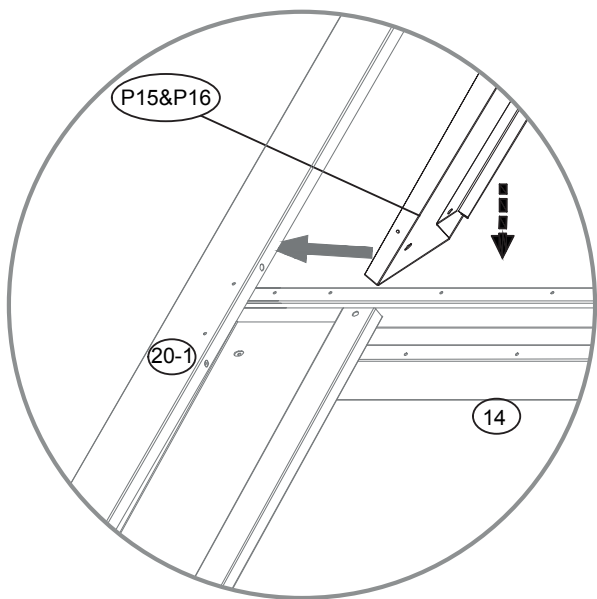
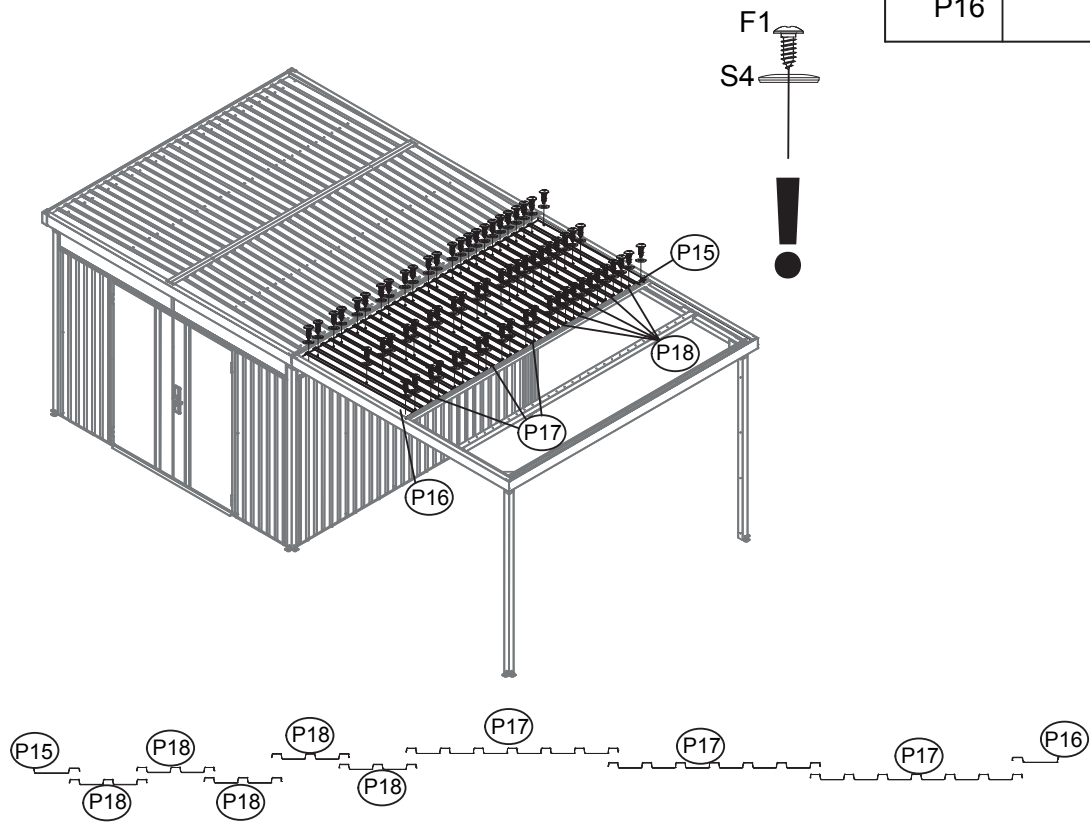


2x

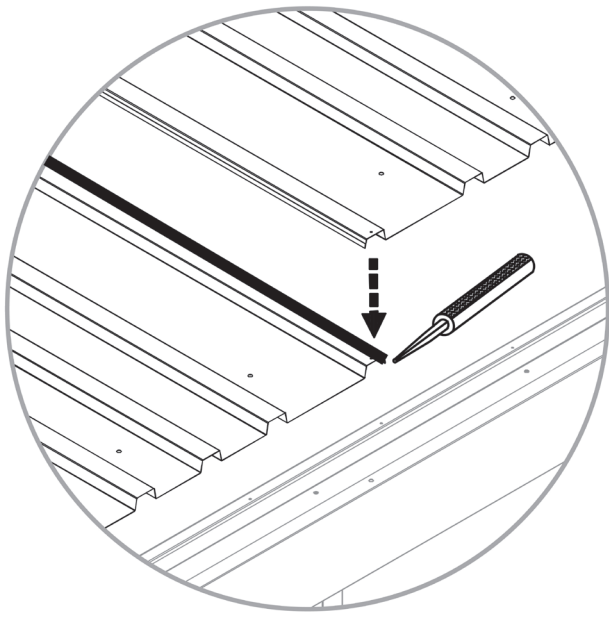
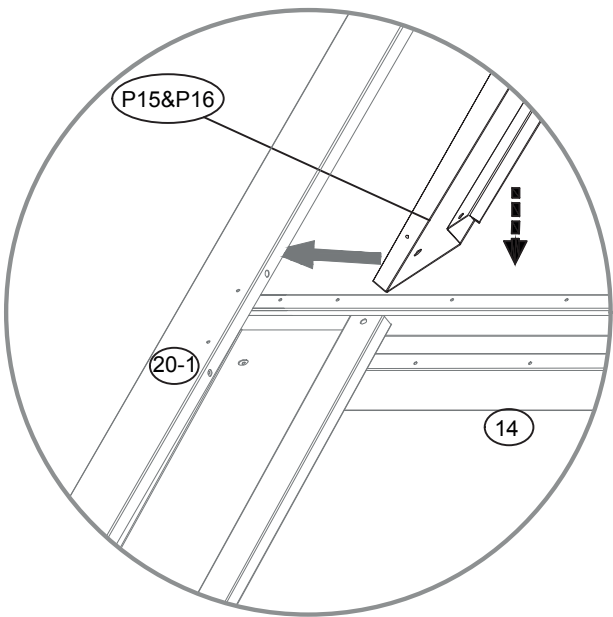
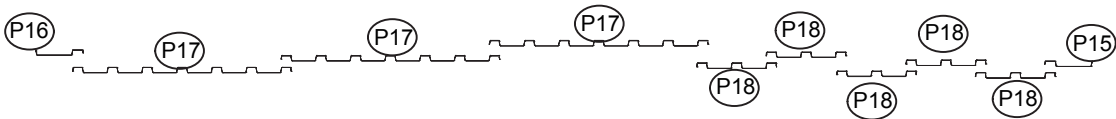
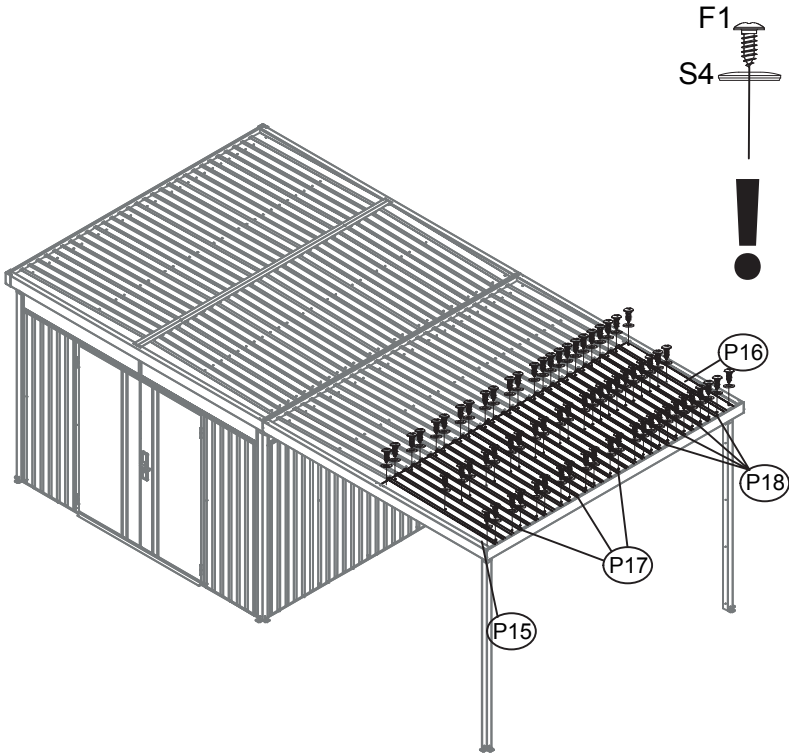


13

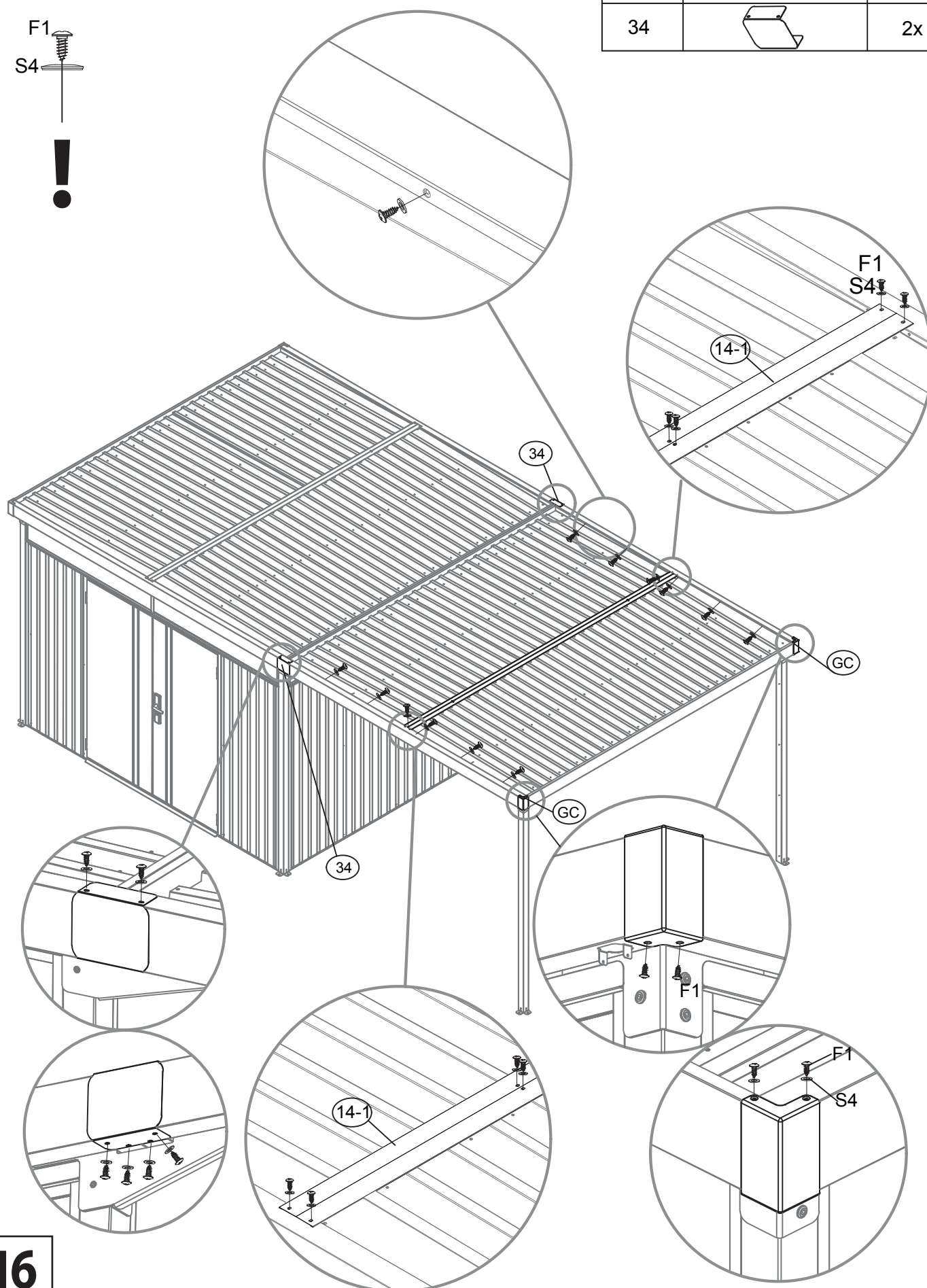
P17		3x
P18		5x
P15		1x
P16		1x



P17		3x
P18		5x
P15		1x
P16		1x



GC		2x
14-1		1x
34		2x



G11		1x
G5		1x
G13		1x

